LEA HOY EL SUPLEMENTO HIPICO

TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado y caluroso.
TEMPERATURA DE AYER: Máxima 29.3º, a las 16 horas; mínima, 14º, a las 6 horas.
PRONOSTICO PARA HOY: Nubosidad parcial se registrará en el norte grande y zonas sur y austral. El norte chico y región central acusarán una leve nubosidad, para quedar con cielos despejados y temperatura en aumento hacia el mediodía.

LA NACION

AÑO XLVIII — SANTIAGO DE CHILE — VIERNES 31 DE ENERO DE 1964 — PRECIO: Eº 0.15 — N.o 16.858

Mercado Negro de Divisas:

Gobierno Anterior dio los Pasaportes Oficiales a J. Rodríguez

DESIGNARIAN UN NUEVO MINISTRO EN VISITA PARA INVESTIGAR INFRACCIONES A LA LEY DE CAMBIOS INTERNACIONALES.

Durante el Gobierno del general Carlos Ibáñez del Campo se otorgaron los pasaportes oficiales con que ha venido viajando al extranjero desde el año 1953 el reo preso por fraude aduanero, contrabando, falsificación de documentos públicos y uso indebido de divisas, José Manuel Rodríguez Gutiérrez.

En efecto, el primer documento cursado por la Cancillería lo fue en el mes de marzo de 1953 y renovado sucesivamente en noviembre del mismo año y abril de 1954.

Por su parte, el actual Gobierno, al dictar un decreto reglamentario de otorgamiento de estos pasaportes oficiales, determinó que Rodríguez Gutiérrez no usufructuara más de ese tipo de documento. Con anterioridad, su uso era indiscriminado.

ACTIVIDADES SUMARIALES

Durante el día de ayer las investigaciones judiciales y policiales derivaron hacia un nuevo giro, como es la venta ilícita de dólares hacia el exterior y en esta nueva faceta de los fraudes aduaneros y contrabandos, que tienen como principal promotor a José Manuel Rodríguez Gutiérrez, se hallan implicadas además las firmas importadoras CISA (Compañía Industrial S. A.), de esta capital y "Zahr, Cury y Compañía de Valparaíso.

La operación dolosa habría consistido en reducir los dólares —moneda que se hallaba bajo estricto control gubernativo al través del Banco Central— a monedas como nacionales argentinos o soles peruanos. Estas últimas eran reducidas a plata chilena, sin mayores tropiezos.

Por esta manera de operar en las esferas bursátiles, son procesados los detenidos Antonio Guzmán Sánchez, Eduardo Roth Bravo, Jorge Cilleruelo Ríos, Sergio Zahr Chamy y Juan Zeve Yuric, como infractores a la Ley de Cambios Internacionales, también conocida como "Ley del Oro".

DETENIDO POR SEGUNDA VEZ

El Ministro sumariante Horacio Iturra Pacheco realizó diversas diligencias procesales, denominadas jurídicamente "inspecciones oculares" a las oficinas de las firmas comerciales implicadas en los fraudes aduaneros, contrabandos y uso indebido de divisas. En algunas de estas inspecciones se hizo acompañar de los propios detenidos, los que eran conducidos bajo fuerte custodia por personal de Prisiones, vestidos de civil. El tribunal se incautó de esta manera de numerosa documentación que servirá como medio de prueba para configurar los diversos

(PASA A LA PAGINA 2)

ESTADOS UNIDOS LANZO NAVE DE SONDEO A LA LUNA

CABO KENNEDY, 30.— (UPI).— Estados Unidos disparó hoy certeramente la nave de sondeo "Ranger 6", que tocará en la superficie de la Luna a las ... de la madrugada del domingo, hora regional (... GMT), con su carga de cámaras sensibles.

En su viaje a 9.600 kilómetros por hora a la Luna, las ... cámaras de que va provisto el Ranger tomarán 3.000 vistas, en primer plano, de la superficie del satélite y las retransmitirán a la Tierra.

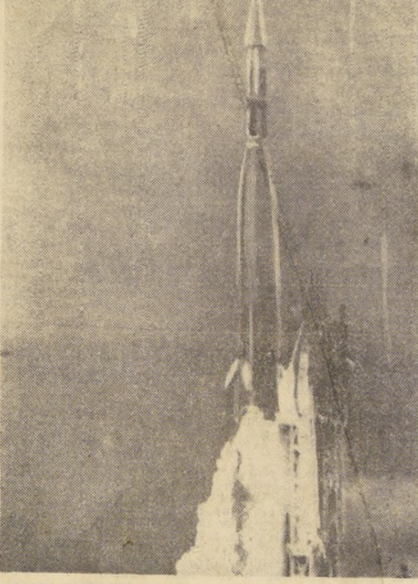
Las fotos, y otras que se tomarán después, ayudarán a los científicos a idear una nave que descienda en la Luna, así como a escoger el paraje para desembarcar al hombre.

Las cámaras del Ranger 6 comenzarán a funcionar cuando estén a 1.450 kilómetros de la Luna y seguirán tomando fotografías hasta el mismo momento del impacto. En las últimas fotos que se capten podrán distinguirse objetos en la Luna del tamaño de esas grandes pelotas de goma para jugar en la playa.

En la trayectoria que el Ranger seguía, después de ser lanzado, se apartaría de la superficie lunar por ...amente 965 kilómetros. Pero los científicos dicen que esta desviación cae dentro de la "capacidad de corrección del motor del

(PASA A LA PAGINA 2)

Destino a la Luna



CABO KENNEDY (Florida).— Una gruesa estela de humo blanco se observa salir de la última etapa del cohete impulsor del satélite espacial "Ranger-6", cuyo destino es la Luna. El más reciente artefacto lanzado por Estados Unidos está provisto de ocho cámaras fotográficas para tomar 3.000 vistas en su vuelo de 240 mil millas. Según científicos de este centro, el satélite debe tocar la Luna en la madrugada del domingo. (Radiofoto UPI).

ANTICOMUNISTA ES EL NUEVO REGIMEN EN EL VIET NAM DEL SUR

SAIGON, 30 (UPI).— El general del ejército vietnamés que asumió el Poder en un rápido e incruento golpe de Estado, producido esta mañana en Vietnam, prometió, pocas horas después, de barrer el comunismo y "a los traidores que están a favor de una neutralidad inspirada por los franceses".

El mayor general Nguyen Khanh, de 36 años, Comandante del Primer Cuerpo de Ejército, asumió la Jefatura de la Junta Militar de Gobierno y la Presidencia de la nación, con el aparente apoyo de las Fuerzas Armadas. Reemplaza así al mayor general Duong Van Minh, a quien, según se informa, lo retienen bajo una severa guardia militar.

La radio de Saigón propaló previamente el texto de un comunicado firmado por 17 generales y un crecido número de coroneles, en el que se apoya a Khanh en su derrocamiento de Van Minh, jefe del movimiento revolucionario que derrocó al régimen de Ngo Dinh Diem, el primero de noviembre.

Se tiene entendido que el Primer Ministro, Nguyen Tho, también ha sido separado de su cargo.

En fuentes bien informadas se dijo que Khanh había intentado persuadir a Vanh Minh a que siguiera al frente del Gobierno como figura de-

(PASA A LA PAGINA 2)

Otro golpe militar en Viet Nam



SAIGON, VIETNAM DEL SUR: Nuevo golpe de estado se produjo ayer 30, en contra de la Junta que gobernaba el país desde el 1.o de noviembre, en que fueran ejecutados los hermanos Dinh Diem. El líder del movimiento en contra de la Junta de Gobierno es el General, Nguyen Khanh, comandante del primer Ejército con asiento en la región septentrional del país. En la foto, un tanque provisto de altavoz toma posiciones en esta ciudad. (Radiofoto UPI).

S. E. firmó ayer el Proyecto de Reajuste al Sector Público y hoy se envía al Congreso

Significará un mayor gasto de Eº 190.4 millones. Modo de financiarlo y detalles de los considerandos.

El proyecto de ley que reajusta las rentas de los funcionarios públicos, será enviado hoy al Congreso Nacional. Ayer fue firmado por el Presidente de la República, después de haberlo estudiado y aprobado. Anteriormente, el proyecto había sido firmado por el Ministro de Hacienda, Luis Mackenna.

En general, el proyecto contiene el 25 por ciento de reajuste sobre las actuales remuneraciones y el 45 por ciento de aumento sobre el monto de las asignaciones familiares.

En círculos de Hacienda se dijo que es probable que el monto del reajuste sea aumentado durante su tramitación en el Congreso, por medio de la vía de la indicación parlamentaria.

CONSIDERANDOS

En su parte expositiva, el proyecto propone el reajuste del 25 por ciento para los sueldos y salarios, que hace efectivo a contar desde el 1.o de enero en curso para los servicios que no tuvieron mejoramiento en 1963 y a contar del 1.o de julio próximo para los funcionarios que están disfrutando de remuneraciones incrementadas por leyes despachadas el año pasado. De este modo, dice, considerando ambos períodos en conjunto, se producirá un aumento similar en todas las remuneraciones, excepción hecha de los aumentos especiales que se han otorgado a

(PASA A LA PAGINA 2)

Investigan delito de genocidio en región de Colombia

BOGOTA, 30.— (UPI).— Las autoridades investigan el genocidio cometido el martes pasado por una pandilla de forajidos que asesinó a 16 personas e hirió a otras 6, cuando atacó un autobús entre dos poblaciones del departamento nororiental de Santander.

El sepelio de las víctimas tuvo lugar ayer en la población de "La Belleza", en una impresionante ceremonia.

Las declaraciones de los testigos presenciales hacen pensar que los responsables de la matanza pertenecen a la pandilla de Efraín González, que opera por esos parajes, pero que desde hace varios meses había dado tregua a sus incursiones.

Tropas del ejército han realizado minuciosos reconocimientos de la región, sin que hasta el momento se sepa de pista alguna. Los bandoleros emplearon ametralladoras y granadas de mano para atacar al autobús, en el cual viajaban campesinos oriundos de los alrededores.

Chilenos en Torneo de Esquí



INNSBURCK, AUSTRIA: El esquiador chileno, Claudio Wernli es ayudado a ponerse de pie, ayer 30 en una caída que sufriera durante la realización de uno de los eventos de los Juegos Olímpicos Invernales que se llevan a cabo en esta ciudad. El esquiador sudamericano mejor clasificado fue el chileno, Hernán Boher, quien obtuvo el 58.o lugar; el otro chileno clasificado fue, Juan Holz, quien ocupara el lugar 77.o (Radiofoto UPI).

Consejo de la OEA se reunirá hoy para conocer acusación de Panamá contra USA

WASHINGTON, 30 (UPI).— Frente a lo que parece ser la peor crisis interamericana desde Cuba, la Organización de los Estados Americanos se dispone a dar ejecución al mecanismo del Tratado de Asistencia Recíproca, para estudiar la acusación de agresión, presentada por Panamá contra los Estados Unidos.

El Consejo de la OEA ha sido convocado para mañana a las cuatro de la tarde, con el objeto de iniciar el estudio de las quejas panameñas.

Los diplomáticos latinoamericanos, y particularmente los miembros de la Comisión Interamericana de Paz, que renunciaron ayer a la tarea de buscar un entendimiento directo entre los dos países, no ocultaron su profunda preocupación por las implicaciones políticas, tanto continentales como mundiales, que se pueden derivar del nuevo giro que ha tomado el conflicto.

Al renovar el pedido de convocatoria del órgano de consulta previsto en el Tratado de Río de Janeiro, Panamá ha cerrado la puerta a toda posibilidad de acuerdo, y ha colocado a todo el hemisferio en una difícil situación, de la cual, según la expresión de un diplomático, "todos saldremos perdedores".

Al reunirse el Consejo de la OEA para estudiar la acusación panameña, lo más probable es que se constituya en órgano de consulta provisional, como lo hizo hace poco más de un mes, cuando Venezuela hizo la misma acusación de agresión contra Cuba. Aunque se discute en las esferas diplomáticas si Panamá cuenta con votos suficientes dentro del Consejo para lograr una acción, nadie duda que este organismo aprobará que se inicie la investigación de las acusaciones.

Autorizadamente se ha sabido que, una vez hecha pública la acusación, los Estados

(PASA A LA PAGINA 2)

Rusia puso en órbita dos satélites con un cohete

MOSCU, 30.— (UPI).— La Unión Soviética, utilizando un solo cohete transportador, puso hoy en órbitas diferentes a dos satélites sin tripulación.

La agencia de noticias soviética TASS, al anunciar el lanzamiento al espacio de los satélites, dijo que la tarea fundamental del "Elektron-1" y "Elektron-2", como estaciones espaciales, era el "estudio simultáneo de los cinturones internos de radiación alrededor de la Tierra y los fenómenos físicos relacionados con los mismos".

La agencia añadió que la información recibida por radiotelemetría de las estaciones del espacio "dan fe de que todos los sistemas están funcionando bien".

El lanzamiento soviético se produjo tras los dos realizados por Estados Unidos desde Cabo Kennedy en los últimos dos días.

Un vehículo Ranger de exploración, con una cámara a bordo, fue disparado hoy de la base de La Florida para obtener las primeras fotografías en gran detalle de la Luna.

El Ranger fue lanzado 24 horas después de que el gigantesco Saturno-1 pusiera en órbita otro artefacto que pesaba 17.100 kilos, el de mayor peso que jamás haya impulsado al espacio. Científicos norteamericanos dijeron que el disparo con el Saturno-1 señalaba que EE. UU. tenía la supremacía mundial en potencia de cohetes.

La TASS informó, asimismo, que el estudio de los cinturones de radiación, aparentemente relacionados con futuros viajes tripulados por el espacio, "permitirá obtener valiosos datos científicos sobre la naturaleza, distribución y espectros de energía de las partículos con carga".

Explicó que "diversas radiaciones procedentes de las profundidades del espacio cósmico y las condiciones físicas de las capas superiores de la atmósfera serán estudiadas simultáneamente".

"Un gato es un problema"



La Feria de Libros Infantiles y de Jóvenes del Washington Port, que desde 1950 constituye uno de los acontecimientos del año en la capital de Estados Unidos, una vez más atrajo multitudes de niños a la exposición y programas especiales. Esta es una de las 8 Ferias de Libros que abren nuevos horizontes a la niñez en ese país. Niños de todas las edades se fascinan con las variadas colecciones de libros que se exhiben y los programas especiales de escritores y artistas que organizan escuelas, bibliotecas públicas y librerías. EN EL GRABADO, alumnos del primero y segundo grados primarios observan cómo la artista Ann Hall dibuja las figuras de su libro "Un gato es un problema".

LA ACTIVIDAD ECONOMICA:

Nueva campaña de fiscalización de precios y calidades iniciarán

Estará a cargo de DIRINCO y su objetivo es regular las actividades comerciales e industriales.

Una campaña masiva de fiscalización, resolvió llevar a cabo la Dirección de Industria y Comercio (DIRINCO). El objetivo, según se informó ayer, es regular las actividades comerciales e industriales en beneficio del público consumidor. Para ello, previamente se dará aviso por la prensa y radio sobre el sector que será visitado en determinado día. De esta manera, en visitas posteriores no se podrá invocar ignorancia de los preceptos legales.

La campaña incluirá un intenso control sobre la calidad del pan que están expendiendo los industriales, para lo cual se recogerán muestras que serán analizadas en los laboratorios de la Empresa de Comercio Agrícola.

NUEVA INDUSTRIA SERA INSTALADA EN IQUIQUE

El Presidente de la República y el Ministro de Hacienda firmaron ayer un decreto por el que se concede autorización para que se instale una nueva industria en Iquique. Se denominará "Industrias Pfizer del Mar" y el capital con que girará será equivalente a 400 mil dólares en dinero efectivo. Será instalada en Chile por "Pfizer Industries Corporation", con sede en Panamá.

141 COMERCIANTES FUERON SANCIONADOS EN 3 DIAS

La Dirección de Industria y Comercio informó ayer que durante los días 25, 26 y 27 del mes en curso, los inspectores sorprendieron 141 nuevas infracciones a los precios, calidad y peso de diversos artículos de consumo. De ellas, 38 partes correspondieron a carnicerías, 37 a panaderías, 32 a almacenes y el resto a otros establecimientos comerciales, cuyos dueños fueron sancionados de inmediato, aplicándoseles los partes respectivos.

APROBADO EL PRESUPUESTO DE COMISION COORDINADORA

En el Ministerio de Hacienda se cursó ayer el decreto que aprueba el presupuesto de gastos para este año de la Comisión Coordinadora de la Zona Norte. Se dispone que la Tesorería Provincial de Santiago deberá poner a disposición de ese organismo la suma de 167.932,50 escudos, a fin de que atienda a los gastos que demanden los trabajos que realizará durante el primer semestre de este año en dicha zona.

Ayer se entrevistó con el Director General de Salud, doctor Alfredo Leonardo Bravo, el profesor Merril Eisenbud, Director del Laboratorio de Contaminación Radiactiva Ambiental del Instituto de Medicina Ocupacional del Centro Médico de la Universidad de Nueva York. Este experto realiza una jira a través de América Latina, becado por la Oficina Sanitaria Panamericana. Durante su breve permanencia en Santiago, visitó diversos establecimientos hospitalarios y otros organismos, donde se impuso de los trabajos de protección radiológica, que se llevan a cabo tanto en beneficio del personal que participa en estas actividades como en favor de la comunidad. En la fotografía, junto al Dr. Bravo, aparecen, de izquierda a derecha, el señor J. Blumfield, especialista de la OSP, en Santiago, y el señor Eisenbund, durante la entrevista en la cual se intercambiaron ideas en relación con la protección radiológica en nuestro país.

Anticomunista... (De la 1a. Pág.

corativa, pero que éste se negó, obligando así al nuevo régimen a pedir el reconocimiento internacional.

Khanh puso en claro rápidamente su posición anticomunista y antineutralista, e informó al Embajador estadounidense, Henry Cabot Lodge, sobre detalles de una presunta maniobra de la que habrían participado agentes franceses y miembros del Gobierno derrocado.

Sin referirse a Van Minh ni a los funcionarios de su Gobierno por el nombre, Khanh denunció por radio actitudes de la Junta de Minh y dijo que "un cierto número de personas que querían proteger sus intereses personales no dudaron en aliarse con los colonialistas en una campaña de política neutralista, preparando así el camino para que los comunistas esclavicen a nuestro pueblo".

Dijo luego que las fuerzas armadas vietnamesas están dispuestas a:

—Barrer con los comunistas y los traidores que favorecen el neutralismo.

—Restablecer la seguridad y la prosperidad.

—Reconstruir el futuro de la nación sobre la base de libertad y democracia.

Khanh pidió al pueblo vietnamés que estreche filas con las Fuerzas Armadas "a fin de lograr rápidamente la victoria final" sobre el Vietcong.

No hizo mención directa alguna al Presidente Charles de Gaulle, de Francia, pero los dirigentes vietnameses se han mostrado sumamente disgustados ante los persistentes informes de acuerdo con los cuales el General De Gaulle estaría dispuesto a neutralizar a las 4 naciones que antes integraban la Indochina francesa —Vietnam del Norte y del Sur, Camboya y Laos. También expresaron sus temores en cuanto a la posibilidad de que el reconocimiento de China comunista por parte de De Gaulle fuera el paso previo a la conversión del Vietnam del Sur en otra nación neutralizada como Laos, donde el Pathet Laos comunista está haciendo un esfuerzo por lograr el control de todo el país.

Hoy se efectuarán funerales de Gabriel Barrenechea

Ayer falleció don Gabriel Barrenechea Contreras, funcionario jubilado de Impuestos Internos, tío del escritor Julio Barrenechea. El extinto gozaba de gran simpatía en diversos círculos y su deceso enluta a una distinguida familia santiaguina.

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, en el Cementerio General. El cortejo partirá de su residencia.

Programas contra la TBC aplicará el Servicio Nacional de Salud

Convenios sobre el particular firmará con la OSP y UNICEF.

Mañana sábado, a las 11 horas, serán firmados dos Convenios Tripartitos entre el Servicio Nacional de Salud, la Oficina Sanitaria Panamericana (OSP), y el Fondo Especial de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF, cuyos objetivos son desarrollar un programa piloto de control de la tuberculosis en el Departamento "Pedro Aguirre Cerda", de la capital, y un programa de asistencia destinado al fomento en todas sus proyecciones de la Enfermería en nuestro país.

Firmarán los Convenios por el Ministerio de Salud Pública, el Dr. Francisco Rojas Villegas, Ministro de esa Cartera; el Director General de Salud, Dr. Alfredo Leonardo Bravo; el representante de la VI Zona de la OSP, con sede en Buenos Aires, Dr. Emilio Budnik, y por UNICEF, el representante del Area Sur de América, de ese organismo internacional señor Roberto Reynolds.

Entre los principales objetivos de este plan, en que colaborará la OSP y UNICEF, es obtener información actualizada sobre la prevalencia de la tuberculosis en un sector de la población, que se estima representativo del estado socio-económico promedio de las áreas urbanas y organizar a la vez los procedimientos de control de la enfermedad; adiestrar a personal técnico y auxiliar en los métodos de pesquisamiento de la enfermedad, manejo clínico y acciones epidemiológicas y educativas del enfermo.

El otro Convenio se hará sobre la base de un plan de mejoramiento de la atención de la enfermería, en forma cualitativa y educativa en todos sus servicios para prestar la atención que el país necesita en sus posibilidades presentes y futuras. De esta forma, se preparará personal profesional y auxiliar de enfermería en el número que se requiere para disminuir la desproporción que existe entre los actuales recursos y las necesidades de atención a la enfermería en nuestro país.

En Llanquihue cayó Premio Mayor en Sorteo de Boletas

En Llanquihue cayó ayer el premio mayor de 10 mil escudos del sorteo de boletas de compraventa que auspicia la Dirección de Impuestos Internos.

La boleta premiada tiene el número 2098, emitida el 9 de diciembre pasado por la Casa Maribus, de doña María Fuentes, que vendió una gorrita de guagua y seis madejas de lana por valor de 3 escudos 80 centésimos.

El sorteo se efectuó en la Polla Chilena de Beneficencia ante el Notario Público y de Hacienda, Luis Azócar Alvarez, y con asistencia de numeroso público, representantes de la prensa, del comercio y autoridades administrativas.

Además, resultaron favorecidas 10 boletas más con un mil escudos cada una y 220 boletas con premios menores de 500 escudos cada una.

En esta oportunidad se sortearon cinco viviendas económicas, que la Dirección de Impuestos Internos ha adquirido a la Corporación de la Vivienda para destinarlas a aquellos contribuyentes que han exigido y guardado sus boletas de compra durante el mes de diciembre de 1963.

Por otra parte, serán premiadas con 50 escudos cada una de las boletas emitidas en cualquier día del mes de diciembre y por cualquier negocio del país cuyo número completo coincida con el de la boleta que obtuvo el premio mayor es decir el número 2098.

Abierto Curso por Correspondencia sobre Seguridad

El Consejo Nacional de Seguridad llama a inscribirse para el segundo curso por correspondencia sobre Seguridad, que se inicia el próximo mes de marzo.

La institución ofrece asesoría especializada sobre problemas de Seguridad e Higiene Industrial a las entidades que la requieran.

El Consejo permanecerá en receso entre el 1.o y el 18 de febrero.

Finalizó Curso de Orientadores de Escuelas Técnicas

El Ministro de Educación, Alejandro Garretón, asistió a la clausura del Curso de Perfeccionamiento para Profesoras de Práctica de Taller, encargadas de la orientación en las Escuelas Técnicas Femeninas.

El acto se realizó en el local de la Escuela Técnica Femenina Superior N.o 1.

Estos cursos se complementaron con foros de orientación educacional y vocacional y visitas a diversos establecimientos industriales y gabinetes psicotécnicos. Asistieron 97 profesores de todo el país.

HOY ENTREGAN ARMAS A ESTUDIANTES DE UNIDAD DE LA FACH

A las 17 horas, se efectuará en el Regimiento de Artillería Antiaérea de Colina la ceremonia de entrega de armas al Curso Especial de Estudiantes. El acto, al cual asistirán altas autoridades de la FACH, se iniciará con honores al Estandarte y autoridades, alocución alusiva al acto; bendición de las armas, entrega de armas; promesa de servir a la patria, desfile ante el Estandarte y autoridades y honores finales.

EN LA MONEDA:

45 repatriados se trasladarán hoy a Aisén

Se incorporarán a los planes de colonización de esa provincia.

Hoy viajarán a Aisén los 45 repatriados de Neuquén que llegaron a Santiago y que posteriormente mostraron interés en trasladarse a esa zona, para integrarse a los planes de trabajo con repatriados que realiza el Gobierno en esa provincia austral. La información la proporcionó el Intendente de ésta, Atilio Cosmeli quien, a su vez, regresará el lunes a reasumir sus funciones. El Intendente se entrevistó con el Ministro del Interior, Dr. Sótero del Río, y al abandonar la reunión, en conversación con los periodistas, dijo que durante su permanencia en Santiago los 45 repatriados, que constituyen en total 10 familias, fueron muy bien atendidos por la Dirección de Asistencia Social y conocieron los principales sitios de interés de la capital. Sobre los planes de repatriación, expresó que ellos continuarán aunque ya en forma menos intensa porque la situación para los chilenos en Argentina ha mejorado debido a leyes de protección que han dictado las autoridades de ese país últimamente. Señaló que hay 500 mil chilenos en territorio argentino, de los cuales 150 mil residen en las provincias australes de Chubut, Río Negro y Santa Cruz. Dijo que, en todo caso esos chilenos pueden tener la seguridad que no están solos y que siempre podrán recurrir a nuestros representantes consulares o acogerse al plan de repatriación que dirige el Ministerio del Interior. Nuestro proyecto se mantendrá en vigencia para todo los que deseen volver al territorio nacional".

Embajador del Japón visitó al Canciller

Se entrevistó ayer con el Canciller Julio Philippi el Embajador del Japón Masahide Kanayama, quien viajará al sur en visita de conocimiento y de contacto con sus connacionales residentes en la zona. Durante la entrevista se analizaron ideas respecto al intercambio comercial y cultural entre ambos países.

Citado para hoy el Consejo de Gabinete

Para hoy, a las 11 horas está citado el Consejo de Gabinete que sesionará bajo la presidencia del Jefe del Estado.

Subsecretario del Interior hará uso de feriado

El Subsecretario del Interior, Jaime Silva, hará uso de su feriado anual a contar de hoy. Será reemplazado en su ausencia, en carácter de subrogante, por el Inspector Visitador de Intendencias, Luis Octavio Reyes. El señor Silva irá a Constitución y posteriormente a Curicó y estará de regreso en la capital a fines de febrero.

Problemas con transmisión de films por TV

Para considerar algunos problemas que se han presentado en el despacho de las cintas destinadas a la televisión se entrevistó con el Subsecretario del Interior, Jaime Silva, el Director del Canal 13 de la Universidad Católica, Eduardo Tironi. El señor Tironi explicó que la supervisión del Consejo de Censura Cinematográfica de las películas que pueden ser transmitidas por televisión generalmente atrasa la entrega de dichos films.

Sigue análisis de labor de Comisión de Límites en el sur

En una nueva reunión la Cancillería se siguió [illegible] lizando la labor cumplida por la Comisión Chilena de Límites en sus conversaciones con la delegación argentina en la zona austral. Además del informe del Director del Departamento de Fronteras, Enrique Gajardo, quien regresó recientemente de Esquel, donde se efectuó la reunión de la Comisión Mixta, se conocieron los antecedentes enviados por el presidente del grupo chileno general Gregorio Rodríguez Tascón. Participaron en la reunión, además del Canciller, Julio Philippi, el Subsecretario Pedro Daza, el Director General, Enrique Bernstein, y otros funcionarios. Interrogado el Canciller sobre una intervención del senador Exequiel González Madariaga, relacionada con la labor de la Cancillería en asuntos limítrofes con Argentina, el Ministro Julio Philippi, expresó que no ha llegado a esa Secretaría de Estado ninguna nota al respecto.

Ministro del Interior viajó a Rapel

Acompañado del vicepresidente de la CORFO, [illegible] Mackenna, y el [illegible] neral de la ENDESA, [illegible] a Rapel el Ministro del Interior, Dr. Sótero del Río, para imponerse de los trabajos de la central hidroeléctrica.

GOBIERNO ANTERIOR... (De la 1a. página)

delitos en que han incurrido los importadores actualmente detenidos e incomunicados en la Cárcel Pública.

A consecuencia de este tipo de actividades desplegada por el Ministro Iturra en la audiencia de ayer, libró orden de aprehensión en contra de don Patricio Letelier Rivera que hace solamente cuatro días fue dejado en libertad bajo fianza por el Ministro en Visita en el Juzgado de Talcahuano, Héctor Roncagliolo Dosque. Letelier Rivera luego de prestar declaración indagatoria ante el Ministro Iturra fue enviado a la Cárcel bajo estricta incomunicación.

LIBROS DE ADUANA EXTRAVIADOS EN VALDIVIA

Los funcionarios de Aduana declarados reos y presos en la Cárcel Pública de Valdivia fueron careados largamente por el Ministro sumariante, Aldo Guastavino Magaña, con el objeto de esclarecer el desaparecimiento de la documentación y los libros en que fueron registradas el ingreso al país de las mercaderías destinadas a la firma "Rodríguez, Rivas y Compañía". Sin embargo, la negativa de los reos y la desaparición de los libros y documentación atingentes a los embarques de la firma perteneciente a José Manuel Rodríguez Gutiérrez —reo preso incomunicado en la Cárcel de Santiago— no harán variar mayormente las conclusiones del tribunal al respecto, por cuanto mantiene en su poder el Magistrado todas las guías deembarques en ferrocarriles, concerniente a los contrabandos. La situación de la destrucción y desaparecimiento de los antecedentes en la Aduana, sólo conseguirán agravar la situación procesal de los funcionarios aduaneros.

En cuaderno separado, el Ministro Guastavino dispuso la instrucción de un sumario por violación de las incomunicaciones de Valentín Conche, Eduardo Montecinos Martínez y Augusto Beluzán Godoy, quienes no sólo conversaron entre sí y con sus abogados, sino que efectuaron llamadas telefónicas a larga distancia desde el mismo recinto penal.

También en la tarde de ayer, el Ministro Guastavino interrogó al comerciante alemán, Oswald Rudolf Preiss Albrecht, a quien envió posteriormente en calidad de incomunicado a la Cárcel local. En esferas del Primer Juzgado de Santiago se dio a conocer ayer que Preiss sería devuelto a la capital probablemente el próximo lunes.

OTRO ADUANERO DETENIDO A TALCAHUANO

El Ministro en Visita en el puerto de Talcahuano, Héctor Roncagliolo Dosque se mantuvo muy activo durante el día de ayer, al interrogar nuevamente a los numerosos detenidos —nueve en total— en relación con los fraudes y contrabandos que allí se investigan y que afectan a las firmas Casa Rodríguez; Rivas, de Santiago, y Zahr Cury, de Valparaíso. Como consecuencia de nuevas declaraciones y algunos careos, resolvió decretar la aprehensión, mediante exhorto, del Vista de Aduana Aliro Rojas, que en la actualidad desempeña sus funciones en el vecino puerto de Valparaíso. Es probable que en la mañana de hoy personal de Investigaciones del puerto traslade al sur al citado funcionario aduanero.

IMPUESTOS INTERNOS INVESTIGA

A partir de hoy, inspectores de Impuestos Internos iniciarán una investigación con el fin de determinar los posibles delitos tributarios en que hubieren incurrido las diversas firmas importadoras y cuyos ejecutivos se hallan actualmente detenidos y sometidos a proceso por fraude y contrabando en Santiago y Talcahuano. De establecerse contravenciones a las leyes tributarias, los Servicios de Impuestos Internos presentarán las querellas correspondientes.

Este hecho revela el ataque frontal que ha iniciado el Gobierno en contra de los que hasta ahora aparecen mezclados en los fraudes aduaneros, contrabando y comercio ilegal de divisas y que afecta gravemente a los intereses vitales de la nación.

PROFUGO UBICADO EN ITALIA

La Policía Internacional de Investigaciones informó ayer al Ministro sumariante Enrique Iturra Pacheco, de haber recibido cables de la INTERPOL, anunciándole que el comerciante Pablo Schauemberg Bode —había orden de aprehensión en su contra— había llegado a Génova, Italia, a bordo del transatlántico "Augustos", que hace la carrera de Buenos Aires a la península itálica.

Es probable que a comienzos de la próxima semana, el Ministro sumariante solicite a la Corte de Apelaciones, el inicio de los trámites legales para obtener la extradición del prófugo Schauemberg Bode, que aparece mezclado en los fraudes y contrabandos que tiene como responsable principal a José Manuel Rodríguez Gutiérrez.

CONSEJO DE LA... (De la 1a. página)

Unidos estarán interesados en que se adelante la investigación, para demostrar que no fueron agresores. El mecanismo práctico será entonces la designación de una comisión investigadora, que posiblemente deberá viajar a Panamá con el objeto de recibir pruebas, y oír testimonios.

La tarea de tal comisión será determinar el origen y desarrollo de los incidentes ocurridos en Panamá el 9 y 10 del corriente, de los cuales resultaron 21 muertos y más de 300 heridos. La comisión interamericana de paz, que estuvo en Panamá durante seis días a raíz de los sucesos, no realizó esta investigación.

Posteriormente, y sobre la base del informe de la Comisión Investigadora, el órgano de consulta deberá pronunciarse por una mayoría de las dos terceras partes, para condenar o absolver a los Estados Unidos, y en el primer caso, aplicarle las sanciones correspondientes.

Si las cosas llegan hasta este punto, los diplomáticos latinoamericanos consideran que el momento de tal votación será el más crítico del sistema interamericano en muchos años. Muchas naciones latinoamericanas, instintivamente situadas en el lado panameño del conflicto, por obvias razones de solidaridad y fraternidad, no hacen esfuerzo por ocultar su desazón de verse colocadas en tal posición.

Un diplomático latinoamericano, miembro de la Cómisión Interamericana de Paz, comentaba la situación: "Estaremos llevando a la picota al líder del mundo libre. ¿Quién se beneficiará de todo ésto, como no sean los comunistas? Panamá, Estados Unidos y todos nosotros resultaremos perdedores".

Pero la insistencia de Panamá en recurrir al órgano de consulta hace inevitable este nuevo conflicto.

Los diplomáticos latinoamericanos que han expresado estas opiniones, coinciden en afirmar que no se trata de cohonestar un acto de agresión, si es que lo hubo, y señalan que fue Panamá misma la que tomó la iniciativa de pedir los oficios de la Comisión Interamericana de Paz, y admitir con ello la posibilidad de que el asunto fuese arreglado en terreno amistoso. Más aún, recuerdan que el 15 de enero Panamá firmó un acuerdo con los Estados Unidos, que después se derrumbó por una diferencia de interpretaciones.

Por otra parte, estos diplomáticos anotan que en el curso de las negociaciones subsiguientes al frustrado acuerdo del 15 de enero, los Estados Unidos hicieron concesiones de importancia, en el afán evidente de propiciar un entendimiento.

Tal entendimiento estuvo varias veces muy cercano, pero fue siempre la inflexible posición panameña la que lo hizo imposible, y la que terminó dando al traste ayer con las negociaciones directas. Esta reflexión de los diplomáticos latinoamericanos, envuelve una censura indirecta a la actitud de Panamá en el curso de las conversaciones.

Esta tarde, a pesar del pesimismo y desánimo generales que invadieron a la Unión Panamericana, había todavía quienes alimentaban una pequeña esperanza, ante la posibilidad remota de que todavía fuese viable un acuerdo. Estos observadores señalaron que la reunión del Consejo no fue convocada con la misma prontitud con que se hizo el 10 de enero. En esa ocasión, quince minutos después de recibirse la nota panameña, se había convocado al Consejo para el mismo día.

La convocatoria de hoy se hizo para mañana a las cuatro de la tarde, lo cual da un poco más de tiempo para que se adelanten nuevas gestiones. En ellas, sin embargo, ya no participa la Comisión Interamericana de Paz, pues su intervención quedó automáticamente suspendida en el momento en que Panamá recurrió al Consejo.

La Comisión de Paz, que ya no se reunirá de nuevo con las partes, a menos que éstas lo volvieran a solicitar, estuvo reunida esta mañana, preparando un resumen general de sus labores, sobre el cual basarán luego un informe al Consejo de la OEA.

S. E....

(DE LA PRIMERA PAGINA)

determinados servicios para nivelarlos con el resto de la Administración Pública.

Por otra parte, se ha querido beneficiar en forma especial a los funcionarios que tienen cargas de familia, para lo cual se propone aumentar la asignación familiar en un 45 por ciento, a contar también del 1.o de enero de este año.

El proyecto de reajuste significará un gasto de Eº 190,4 millones. En cuanto al financiamiento éste será obtenido mediante el mayor rendimiento que se espera obtener de los recursos tributarios, que estarán por encima de los niveles previstos en la Ley de Presupuestos. Además, se consultan medidas tributarias de importancia que se refieren al Proyecto de Racionalización de Franquicias Tributarias que es un aspecto de la Reforma Tributaria que aún estaba pendiente, y a una disposición transitoria conducente a obtener anticipadamente, durante el año 1964, el mayor rendimiento en el impuesto a los bienes raíces que se derivará de la retasación general ordenada por la Ley 15.021.

EE. UU...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

TELEVISION

CANAL 9

UNIVERSIDAD DE CHILE

21.00.—Presentación.

21.02.—"Nosotros": La lámpara mágica". Cine Experimental Universitario.

21.27.—"Pantalla Noticiosa": Resumen del acontecer diario.

21.39.—"Tierra de Magia": Documental sobre Irlanda del Norte.

22.00.—"Sesión de Jazz": Otra reunión con Lucho Córdoba".

22.30.—"Amanecer en el Este": Independencia en Nigeria.

23.—Despedida.

TELEVISION

CANAL 13 — U. CATOLICA

13.46.—Carta de ajuste.
13.54.—Característica.
14.00.—Noticiario Francés.
14.10.—Servicio Informativo.
14.20.—Telediscos.
14.40.—Característica.
19.15.—Carta de Ajuste.
19.23.—Característica.
19.30.—Becas del Canal 13.
20.00.—Naciones Unidas(Programa Infantil).
20.15.—Evocación Guaraní.
20.30.—Variedades Musicales con los Cuatro Duentes y Patricio Navarrete.
20.45.—Cine.
21.00.—Miradas a la historia.
21.15.—Ella, él y sus canciones con Rossi y Los Dólares.
21.31.—En la Hora del Aperitivo.
21.40.—Cine.
22.00.—Esta es mi Familia.
22.31.—Servicio Informativo.
22.50.—Cine Cartas de España.
23.00.—Iconografía y Música.

MANIFESTACION DE AFECTO PARA EL EMBAJADOR DE MEXICO GUSTAVO ORTIZ

Comida en su honor a la que asistieron distinguidas personalidades.

En el comedor principal del ... de la Unión, lleno por ... selecta concurrencia integrada por personalidades destacadas del Gobierno, el Parlamento, la judicaltura, la diplomacia, las actividades artísticas y culturales, etc. se efectuó la comida que un grupo de amigos ofrecía en homenaje del Embajador de México en Chile, Excmo. señor don Gustavo Ortiz Hernán y de su esposa doña Paulina Bergman de Ortiz Hernán, con motivo de su próximo viaje a México en cumplimiento de sus funciones y a fin de tomar un breve descanso. La mesa de honor estaba presidida por el ... del Poder Legislativo, presidente del Senado don Hugo ...; por el Ministro del Interior, don Sótero del Río ... en representación del Poder Ejecutivo; por el Ministro de la Corte Suprema de Justicia, don Julio Espinosa Avello, en representación del Poder Judicial; Ministros de Estado, Subsecretarios, senadores y diputados, ...dente del Instituto Chileno-Mexicano de Cultura y altos funcionarios administrativos, así como las esposas de ... nombrados.

El presidente del Instituto Chileno-Mexicano de Cultura, ... Agustín Billa Garrido, ... la manifestación.

El presidente del Senado ... un discurso, en el ... dijo, en parte:

"... de Chile y de su pueblo no sólo por ser ello con... a su condición de ..., sino porque quiere ... país con un impulso ... que alarga raíces muy ... el Excelentísimo señor ... Hernán lo ha demostrado ... instante, más allá ... formulismos, con ... espontaneidad tan viva y ... que se ha con... junto con su señora ... un lugar en el corazón ... nuestra patria.

... le hemos visto así: ... abierto, franco. ... en los momentos ... que todos los chilenos ... sufrimos con motivo de ... sismos de mayo de 1960, ... distinguido diplomático me... compartió con nosotros ... dolor y una angustia pro... Más tarde, cuando tu... que movilizar esfuerzos ... voluntades y coraje para sa... de la larga noche de la catástrofe, nuestro amigo nos ... en sus labios, palabras ... adhesión y confianza, y, en ... manos, ropas y medicinas ... nosotros entregamos a los ... damnificados del sur, diciéndoles que se las enviaban unos hermanos de muy al norte, que se sentían fraternalmente solidarios con la pena de Chile porque, no obstante la lejanía geográfica, siempre toman como propios nuestras dichas y aflicciones.

Después, gracias a la acción infatigable del Embajador Ortiz Hernán y a la generosidad del Gobierno que preside el Excelentísimo señor López Mateos, vino el barco "Tabasco", que, de sus bodegas, depositó en puertos chilenos un cargamento avaluado, por nuestro Gobierno, en un millón de dólares, al cual se sumaron posteriormente otras aportaciones ascendentes a un valor superior a los trescientos mil dólares.

Sin embargo, para este diplomático activo y sagaz, todo ello, con ser mucho, no era suficiente.

A su personal iniciativa se debe el Plan Chileno-Mexicano de Cooperación Fraternal ... para el cuatrieno 1960-64, ... propone realizar —y ya lle... mucho avanzado— una se... de obras, que incluye la construcción de escuelas primarias o pre-vocacionales, casas del arte, auditorios, gimnasios, edificios y centros de utilidad social, plazas y parques públicos, murales pictóricos y otras, que, abarcando siete provincias, unirán aún más los nombres de Chile y de México.

Por ello estamos reunidos aquí, esta noche, representantes de las más diversas actividades nacionales, del Gobierno y del Parlamento, para testimoniarle públicamente al excelente amigo que es Gustavo Ortiz Hernán, nuestra ancha gratitud y sincero reconocimiento por una labor diplomática sobresaliente, que ahora suspende, por breves semanas, con motivo de un viaje a su patria, desde donde retornará, estamos ciertos, con renovados bríos para proseguir una tarea tan eficaz como enaltecedora.

No podríamos dejar de vincular, a este homenaje, a la distinguida señora Embajadora de México, cuya abnegación, sensibilidad y comprensión humanas ha puesto al servicio de la misma noble causa en que se ha desempeñado su marido: la de estrechar, aún más, las siempre cordialísimas relaciones de amistad entre ambos países.

PALABRAS DEL EMBAJADOR

"Es ciertamente inusitado el reunirse, como hoy lo habéis hecho, en tan numeroso e importante grupo, para decir un simple "hasta luego".

Cuando mis magnánimos amigos del Instituto Chileno-Mexicano de Cultura y de sus gemelos del Brasil y de Colombia, de la Sociedad O'Higginiana, del grupo Bolivariano, me comunicaron su deseo de suscitar este acontecimiento, nada me habría costado detenerlos, porque su gentileza es tanta, que admite hasta la contrariedad de una recta intención.

No sólo me abstuve de disuadirlos, sino que, sinceramente, con sutileza roma pero con efectividad certera, los entusiasmé en su empeño. Ya lo dije antes: me pareció necesario.

Los hegelianos observan una dialéctica en la existencia: tesis y antítesis que encuentran la tesis. El teólogo descubre al Diablo en la faltriquera misma de Dios, y a diablillos menos perversos y más traviesos a la espalda de los santos y aún de las santas. El poeta sabe que es preciso el ácido para tasar la nobleza del oro.

Más que el influjo de las personalidades, nos congrega aquí la comunión de una buena causa. Esta, recientemente, se vió sujeta a prueba. Y qué bueno que así fuera, porque la aceptación tan generalizada de lo que nos proponíamos, era ya sospechosa. Nada hay tan dañino para una verdadera democracia como la unanimidad. La disensión hace más valiosas las afirmaciones, y, ciertamente, yo necesitaba de éstas en vísperas de mi viaje oficial a México.

Porque se trata ahora, en este año que verá la extinción de dos regímenes, el del señor Presidente Alessandri en Chile y el del señor Presidente López Mateos en México, de coronar con éxito una tarea común: la del Plan Chileno Mexicano de Cooperación Fraternal, al que puedo alabar sin mengua por que es una obra de todos, un patrimonio de dos pueblos y de dos gobiernos.

No debía, entonces, admitirse duda alguna acerca de la validez, de lo positivo, de nuestros propósitos. Yo tenía que partir a México armado con una fe robusta, con una seguridad sin tacha. Esta era, pues, la necesidad política de nuestra reunión de hoy.

El objetivo está logrado.

En lo personal, las exaltadas palabras que me habéis dedicado, señor Presidente del Poder Legislativo de la República redundan en mi júbilo Chile me ha abrumado de honor y de favores, a tal extremo que considero mi Misión aquí como la culminación de mi vida pública, como el aviso generoso que me dá el Destino para que mi compañera y yo volvamos a la vida privada. Jamás olvidaremos estos momentos, como no podré olvidar nunca aquellos en que desde lo alto de su jerarquía oficial y de su alcurnia individual y en presencia de las potestades de mi Estado, quiso dedicarme por generosa volición el señor Presidente Alessandri, durante su visita a mi Patria. Vuestra cordialidad ha excedido con anchas creces todo merecimiento de nuestra parte. Hemos sido afortunas, y somos —y seremos— agradecidos.

Ya era retribución bastante el contemplar una obra a punto de quedar satisfactoriamente concluída. Y esta obra, insisto, es de todos nosotros. La suprema decisión de ambos Primeros Mandatarios aparte, ¿qué hubiese hecho yo, o cualquier otro representante protocolario, sin este caudal infinito de apoyo de que el Plan de Cooperación ha gozado en ambas naciones? ¿Qué se habría logrado sin la sagaz, honrada, desinteresada dirección del Ministro del Interior, Excelentísimo señor doctor don Sótero del Río? ¿Y qué, sin la comprensión y ayuda de los varios Cancilleres de la República, don Germán Vergara Donoso, don Enrique Ortúzar Escobar, don Carlos Martínez Sotomayor? Capítulo aparte reservo al Excelentísimo señor don Julio Philippi Izquierdo, porque su mano firme me fue tendida desde los sitiales de Economía, de Tierras y Colonización y, ahora, de Relaciones Exteriores. A él se debe la preocupación esencial que hemos tenido respecto de los problemas de la vieja raza heroica, altiva al paso de los siglos en sus reductos de la invicta Araucanía. ¿Cómo no mencionar al Ministro de Obras Públicas, don Ernesto Pinto Lagarrigue dilecto amigo cuyo talento corre parejas con su actividad y cuya bondad se manifiesta no sólo en sonrisas sino en lo real y positivo: la ayuda de sus arquitectos e ingenieros y el desprendimiento de suculentas tajadas de su propio presupuesto? ¿Cómo omitir a los Ministros de Educación, don Patricio Barros Alemparte y el señor doctor Alejandro Garretón Silva?

Bien se dice que toda enumeración resulta injusta. Por mi mente desfilan nombres y más nombres, en el dominio oficial y en el de la acción particular.

Señor Presidente del Senado, damas y señores: con vuestras palabras y con vuestra presencia habéis loado en demasía a un pequeño accidente en la cadena infinita. Nadie alaba al agente catalítico en la probeta. Lo que importa son las sustancias que habrán de coaligarse. En ambas nuestras Patrias existen de antaño las hogueras de la pasión amistosa, que es fuego y que es luz. Esta pasión, esta amistad, son nuestras. En ellas hemos trabajado nuevamente —como la Cordillera que se bifurca— dentro de este pequeño Plan de Cooperación Fraternal. Hemos, todos juntos, marcado un nuevo hito en un camino interminable. Es faena y es alegría que nos pertenecen por igual. Permitidme, entonces, que exteriorice la plenitud de mi corazón en un además que heredamos de lo más remoto de nuestros antecesores pero al que los jugos de esta tierra comunican sabrosa esplendidez. Seguidme en el gesto cordial. ¡Brindemos todos por la República de Chile y por el Jefe de sus Instituciones, el señor Presidente don Jorge Alessandri Rodríguez!

Santiago, Chile, 29 de enero de 1964.

Invitado por el Banco Interamericano de Desarrollo se dirigió a Washington el Director de la Escuela de Ciencias Políticas y Administrativas de la Universidad de Chile, Jorge Guzmán Dinator. En EE. UU. dictará conferencias y tratará temas relacionados con su especialidad. En el grabado, antes de embarcarse en el Interamericano de Panagra.

Fomentan colonización de Magallanes vendiendo y arrendando nuevas tierras

Ley 13908 significará impulso al desarrollo de esa austral provincia.

El Ministerio de Tierras y Colonización ha dado un nuevo impulso a la política de distribución de las tierras magallánicas con el propósito de incorporarlas definitivamente en favor de las personas que las trabajan en calidad de arrendatarios.

La aplicación de esta política es posible gracias a la ley 13.908, que permite la enajenación de las tierras en beneficio de los arrendatarios, los que, habiendo cumplido con sus obligaciones del contrato de arrendamiento, tienen el derecho exclusivo de solicitar la compra del predio.

La ley, empero, sólo permite vender extensiones de terrenos que sean aptos para una explotación económica, no aceptándose la formación de pequeñas superficies de terrenos que no constituyan unidades agrarias suficientes para que pueda vivir y prosperar el núcleo familiar.

En la venta de los lotes se establece que el adquirente no puede transferirlo durante 20 años, lo cual evita la formación de latifundios o sociedades que desvirtuarían el fin social que se tuvo en vista al dictarse la Ley 13.908.

Asimismo, se ha considerado en las ventas el fomento de la producción y la protección del interés público, puesto que se trata de bienes del Estado que empiezan a pasar a manos de particulares.

Es interesante señalar que el producto total de las ventas de tierras fiscales en Magallanes se invertirá única y exclusivamente en obras públicas o de adelanto de esa provincia.

En cuanto al precio de los lotes, el Presidente de la República solicita a la Dirección General de Tierras y Bienes Nacionales y a la Dirección de Impuestos Internos que tase los terrenos, por separado, fijándose posteriormente el precio en una suma no mayor a la más alta tasación ni menor a la más baja.

Cabe exponer que la venta de los lotes magallánicos representa el cumplimiento de una sentida aspiración de parte de los ganaderos que, con esfuerzo y sacrificio, han hecho producir un aumento substancial en la producción ganadera, especialmente lanar.

Y es así como en el Ministerio de Tierras y Colonización llegan cada día en número más creciente las solicitudes de los interesados en acogerse a las ventajas que ofrece la citada legislación.



EDUARDO GOMIEN, presidente de la Caja Central de Ahorro y Préstamos, se dirigió ayer a Estados Unidos por el Interamericano de Panagra. Su viaje obedece a la concretación de convenios entre el organismo que preside y el país del norte.

31 AÑOS CUMPLE HOY LA SANIDAD AEREA

Su trigésimoprimer aniversario celebrará hoy la Dirección de Sanidad Aérea de la Fuerza Aerea de Chile. Fue creada el 31 de enero de 1933, siendo su primer director el Comandante de Escuadrilla, Agustín Inostroza Pérez.

La misión principal de esta repartición consiste no sólo en practicar medicina curativa y preventiva en la institución, sino que, en especial, el de la selección del personal que ingresa como piloto a la FACH y el control de éstos durante su carrera.

Coronel de Aviación, José Bahm Jiménez, Director subrogante de la Dirección de Sanidad de la FACH.

Presidente peruano contestó invitación a Unión de Tipógrafos

La Sociedad Unión de los Tipógrafos, en su última sesión aprobó la cuenta que rindió el presidente de la institución, Osvaldo Alvarez Pereira; el resumen de tesorería correspondiente al segundo semestre de 1963, y el balance general de la Academia "Victorino Laynez".

En la reunión se leyó una nota del Presidente de Perú, Fernando Belaúnde Terry, quien respondió afirmativamente la invitación que le hizo la institución para visitar su sede social si realiza su viaje a Chile. Esta institución es guardadora del Pabellón Peruano, y su fundador es de esa nacionalidad.

Finalmente, se aprobó el proyecto de edificación de un salón de actos y un edificio de rentas, que financiará a la Sociedad.

Toma de Antofagasta celebrarán con extenso programa de actos

El Club Social Provincial de Antofagasta celebrará la toma de ese puerto, hecho histórico ocurrido el 14 de febrero de 1879, con un programa que se desarrollará entre el 10 y el 15 del próximo mes.

Habrá campeonatos de dados y dominó, vino de honor, kermesse bailable, rifas, elección de reina y una sesión solemne.

NUEVOS JEFES DE REGIMIENTOS Y REPARTICIONES DEL EJERCITO

El Comando en Jefe del Ejército dió a conocer ayer los siguientes nombramientos y destinaciones en las filas de la Institución:

Comandante del R. A. Mont. 1 "Tacna", al teniente coronel Gustavo Dupuis Pinillos.

Comandante del R. A. Mont 4 "Miraflores" (Traiguén) al teniente coronel Carlos Araya Castro.

Comandante del G. A. C. 2 "Maturana", al teniente coronel Manuel Torres de la Cruz.

Comandante del R. C. 2 "Cazadores", al teniente coronel Mario Meneses Navarrete

Comandante del R. C. 3 "Húsares" (Angol), al teniente coronel Rolando González Acevedo.

Comandante del R. C. 4 "Coraceros" (Viña del Mar), al teniente coronel Hernán Danyau Quintana.

Comandante del R. Mec. N.o 8 "Exploradores" (Antofagasta), al teniente coronel Horacio Ortiz Vega.

Comandante del Regimiento Ing. Ferr. N.o 7 "Puente Alto", al teniente coronel Luis Alliende Pereira.

Comandante del R. Telec. R. N.o 3 "Curicó", al teniente coronel Víctor Gálvez Gajardo.

Comandante del R. I. Mña. A. N.o 3 "Los Angeles", al coronel Tomás Opazo Santander.

Director del Instituto de Investigaciones y Control, al teniente coronel Camilo Valenzuela Godoy.

Jefe Interino del Departamento de Obras Militares, al teniente coronel Hugo González Alfaro.

Subdirector de la Academia de Guerra, al teniente coronel, Augusto Pinochet Ugarte.

Director de la Escuela Militar, al coronal Emilio Cheyre Toutyn.

Director Interino de la Escuela de Caballería (Quillota), al teniente coronel Eugenio Parra Herrera.

Director de la Escuela de Ingenieros (Tejas Verdes), al coronel Alfonso Granada Ostolaza.

Comandante del R. I. Mot. N.o 1 "Buin", al coronel Alberto Aranda Ramírez.

Comandante del R. I. M. N.o 7 "Esmeralda" (Antofagasta), al teniente coronel Luis Contreras Parra.

Comandante del R. I. Mña. N.o 8 "Tucapel" (Temuco), al teniente coronel Herman Brady Roche.

Comandante del R. I. Mña. N.o 9 "Chillán", al teniente coronel José Valenzuela Ramos.

Comandante del R. I. Mña. N.o 13 "Andalién" (Cauquenes), al teniente coronel Hernán Villarino Ramírez.

Comandante del R. I. M. R. N.o 14 "Aisén" (Coihaique), al teniente coronel Manuel Castillo Ibaceta.

Comandante Interino del R. I. M. R. N.o 15 "Calama" al teniente coronel Roberto Viaux Marambio.

Director de los Arsenales de Guerra, al coronel Roberto Opazo Oyarzún.

Director de la Fábrica de Vestuario y Equipo, al coronel Jorge Almazábal Mardones.

Exposición Agrícola de Peñuelas inaugurará Ministro Ruy Barbosa

El Biministro de Agricultura y de Tierras y Colonización, Ruy Barbosa, inaugurará mañana al mediodía la Exposición Agrícola, Ganadera e Industrial de Peñuelas, en La Serena.

El Secretario de Estado viajará al norte acompañado por el Subsecretario del Ministerio, Ciro Iturriaga, y el asesor, Ignacio Barraza.

Por su parte, la Corporación de la Reforma Agraria, CORA, anunció que en las primeras horas de hoy, viajarán a La Serena los Consejeros Enrique Besa, Francisco Iturriaga y Raúl Díaz.

Un muerto y doce heridos en accidente de tránsito

Una persona muerta y doce heridas fue el saldo de un choque entre un microbús y un camión, ocurrido frente al paradero 6 de Villa San Pedro, en las proximidades de la ciudad de Concepción.

El accidente lo protagonizaron en la mañana de ayer el micro patente RE-390 que conducía el chofer Alberto Bello Espinoza, y el camión SG-221 que gobernaba Mario Stabne Reiher.

En la colisión pereció instantáneamente la menor Luz Ruiz Poblete, de ocho meses de edad, hija del carabinero Jorge Ruiz, de la Segunda Comisaría de Talcahuano.

Heridos de gravedad resultaron Adela Poblete, madre de la menor Luz; Sara Gensen Machuca, Carlos Valenzuela Varas, Yolanda Masquelli, Antonio Monsálvez, Clara Ulloa Navarro, Humberto Rojas Pérez, Juan Ruiz, Alejo Alvarez, Pedro Tapia Alvarado, Emma Sánchez y Olimpia Sánchez Martínez. Todos fueron atendidos en el hospital regional de Concepción.

Ambos choferes fueron detenidos por Carabineros, los que declararon que el accidente tuvo su origen en el mal estado del camino.

DETENIDO UN FALSO INSPECTOR

Un falso inspector sanitario fue detenido en la tarde de ayer en los momentos que pretendía extorsionar a Dulcinea Yáñez Yáñez, propietaria de la carnicería que queda en Gran Avenida 6561, altura del paradero 9.

Eduardo Bravo Bravo, es su nombre y la detención la practicaron carabineros ante una denucia formulada por Rafael Silva Allende, quien efectivamente es inspector sanitario del Servicio Nacional de Salud.

NIEGAN LIBERTAD A DOS COMERCIANTES

En una reunión extraordinaria, la Corte Suprema denegó ayer la libertad bajo finanza de los comerciantes Johanes Cartens y de Manuel Ortiz, contra quienes se les sustancia proceso por estafa al Banco Central.

Con esta decisión, la Corte Suprema revocó la resolución de la Sala de Verano de la Corte de Apelaciones que les había concedido la libertad provisional la semana pasada.

Los dos comerciantes que están detenidos y declarados reo solicitaron divisas al Banco Central para importar camiones desde Alemania. Pero en lugar de realizar la operación cambiaron los dólares en la bolsa negra, obteniendo una ilícita utilidad en forma fraudulenta.

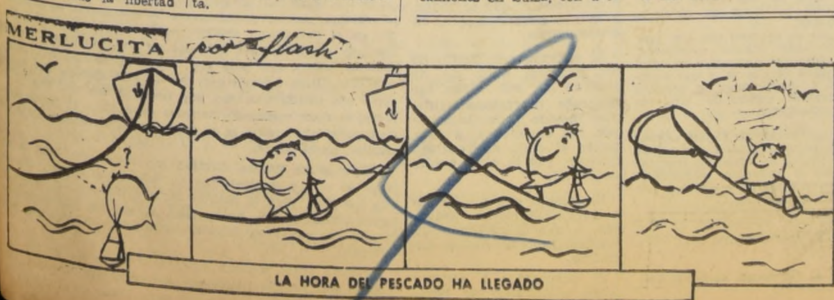
Seguirán presos estafadores de divisas al Banco Central

Corte Suprema acogió por unanimidad recurso del instituto emisor.

Por unanimidad la Sala de Verano de la Corte Suprema —siete miembros— acogió el recurso de queja interpuesto por el abogado del Banco Central de Chile, Fernando Coloma Reyes, en contra del fallo emitido por la Sala de Verano de la Corte de Apelaciones y que había concedido la excarcelación bajo fianza de mil escudos, a los reos Manuel Ortiz y Johannes Cartens, acusados de fraude al instituto emisor y falsificación de documentos mercantiles.

Ortiz y Cartens simularon una operación de compra de 48 camiones en Suiza, con documentos apócrifos y de esa manera obtuvieron del Banco Central de Chile la suma de 560.000 dólares, más de mil millones de pesos. Los dólares fueron reducidos en la Bolsa Negra con las utilidades consiguientes.

El abogado David Rojas, uno de los defensores de los socios presos Ortiz y Cartens, anunció que recurrirá de queja ante el pleno de la Corte Suprema, recurso que deberá verse sólo después del 2 de marzo próximo, cuando se inicie el período judicial ordinario por el año 1964.



Playas



—Ten cuidado, niña, que andan muchos tiburones.

Actitud de la mujer

Puede sostenerse que la actividad femenina es la base fundamental de la vida civil de un país. En la sociedad moderna, en todas sus esferas, la mujer juega un papel incontrovertido por sus proyecciones.

Este enunciado lo ha comprendido Julio Durán en su proyecto que crea el "Ministerio de Asuntos Femeninos", porque los problemas que enfrenta la mujer tienen formas propias, que exigen estudio constante para dar soluciones que correspondan a sus características.

"Es lógico, entonces, que exista un organismo del Estado, de nivel superior, capaz de encarar y orientar esta actividad de modo que, dentro de un ordenamiento adecuado pueda rendir sus frutos óptimos."

Así piensa Julio Durán.

En el esquema de esas materias, figura la "Previsión para la dueña de casa", tesis que le conceptúa como un político de amplia visualidad, como un estadista que valoriza las estructuras esenciales que integran la vida colectiva: la mujer, como exponente de progreso.

"Si bien es cierto que extensos sectores del trabajo femenino en Chile, están acogidos a un sistema de previsión ya establecido, también es cierto que la inmensa mayoría de las mujeres que trabajan, especialmente en los medios modestos, han estado hasta hoy ajenas a toda preocupación previsional."

Así habla el abanderado del Frente Democrático.

"Esa inmensa mayoría está integrada por lo que en Chile se llama la "dueña de casa", cuya responsabilidad abarca las 24 horas del día, durante 365 días al año. La dueña de casa que carece de servidumbre, no tiene un minuto de reposo. Debe hacer la comida, el aseo del hogar; lavar, planchar, remendar ropa; preocuparse de las necesidades del marido y de los hijos; equilibrar el presupuesto familiar, hacer las compras, etcétera. Es una faena agotadora, que envejece prematuramente a muchas mujeres chilenas; al final de una existencia de trabajo abrumador, sólo tienen ante sí un porvenir de miseria y abandono."

Expresa luego, con objetiva elocuencia, sin demagogia, sin reservas, una verdad quemante, inadvertida por el egoísmo de algunos.

"Es esta una situación de flagrante injusticia, y para remediarla, se requiere el estudio de un financiamiento para dar jubilación y otras prestaciones previsionales a los cientos de miles de mujeres que en nuestro país se encuentran dentro de la situación relacionada."

Esta "flagrante injusticia", la más inhumana de todas, será remediada en el gobierno de Julio Durán, en cuyas manos las mujeres, particularmente las dueñas de casa, depositan hoy sus esperanzas.

MARTA RODRIGUEZ DE PALMA

El jovencito de la película

Era el típico héroe de las matinés, el que tenía el revólver más veloz, el que siempre llegaba primero, el que fascinaba a los niños.

Y, de paso, también a las niñas. Alan Ladd era, por definición, "el jovencito de la película", que jamás trepida ante el "malo" y, como Jalisco nunca pierde.

Nadie, ante su rostro terso con cutis de colegiala, habría podido imaginar que se trataba de un "muchacho de 50 años". Pero esa era la edad que cargaba sobre sus espaldas, con la atlética agilidad con que ponía irremisiblemente fuera de combate a sus incontables rivales. Su muerte misteriosa alimenta una duda. ¿No desaparecería para no dejar de ser nunca ese eterno jovencito que tanto gusta a los pequeños y que —paradoja— tampoco desagrada a los adultos, que en alguna u otra forma, por el camino de los sueños y los ensueños, se sienten identificados con él?

Fue raro que muriera en la cama, sin golpes ni tiros de por medio. Como un desconocido cualquiera y no como un actor famoso. Pero acaso no lo sea tanto. Alan Ladd fue precisamente ese "desconocido" Shane (su más inolvidable película), que aparece sorpresivamente y, después de distribuir besos y puñetes a granel y de granjearse la admiración de un luminoso niño, desaparece para no volver más por los vastos caminos del wild west.

Exactamente igual que ahora, en la realidad final y definitiva. El caso suyo es un ejemplo extremo de cierto tipo de cine. Aquel en el cual el personaje llenaba toda la escena y ésta no era sino dintorno para envolverlo y hacer la atmósfera. Se necesitaba, claro está, que el astro tuviera suficiente capacidad de irradiación para que la cinta no se viniera al suelo. Y eso es lo que ocurría con Ladd, a pesar de su rostro impasible. Cualquiera, al verlo actuar, comprendía que su gesto helado no provenía de la indiferencia sino de la tensión contenida. De ahí, no obstante, su cara de "niño bonito", esas convincentes interpretaciones suyas donde se robaba la película con sus puños milagrosos.

La noticia de su muerte es triste, pero tal vez es mejor que se haya ido a la hora señalada. No habría servido para hacer de papá ni de abuelito. Además, los amados de los dioses mueren jóvenes. El era el héroe de un mundo que también se va irremediablemente: el de las grandes llanuras, de los espacios abiertos infinitos, del salvaje aire libre. Y antes que vivir prisionero, tal vez ha preferido una cabalgata fantasmagórica por la pradera de Manitú perseguido por un tropel de guerreros emplumados.

POLIBIO.

El sargento York pierde su batalla...

El célebre Sargento York se está muriendo. Lo que no le pasó en los campos de batalla de la Primera Guerra Mundial, le está ocurriendo oscuramente en un hospital. Y el victimario no es el fusil de un soldado alemán, sino la silenciosa mano del cáncer.

Porque Albin C. York, el llamado "hombre-ejército" de la guerra del 14 al 18, fue internado por séptima vez en un hospital, en los últimos dos años. Según los médicos, su enfermedad, técnicamente, es "deshidratación". El hecho es que lo que no sucedió en medio de la niebla de una madrugada, al borde de una trinchera, en los campos de batalla de Francia, le va a suceder ahora, tendido en una vulgar camilla.

El Sargento York es un personaje legendario. Cada vez que pasaba por la Avenida Pensilvania, la multitud estallaba de entusiasmo.

Gary Cooper (que murió hace poco) lo llevó al cine, y no sólo los 200 millones de habitantes de Estados Unidos conocieron su leyenda, sino el resto del planeta. Y repitió su fantástica historia que la conocen todos los niños del mundo.

En los bosques de Argonne, en 1918, armado de un fusil norteamericano y de una pistola automática, mató —él solo— a 25 soldados alemanes, silenció 35 ametralladoras y tomó prisioneros a 130 soldados, entre los cuales había tres oficiales. Por esto ganó la Medalla Militar y una pensión especial que le concedió el Congreso de USA.

Fue la hazaña individual por excelencia de toda la guerra. Y pasó de la realidad a los textos de historia. De allí a la leyenda y, de allí, al cine. En la calle la gente se descubría a su paso, y los colegiales lo seguían, pidiéndole un autógrafo.

Ahora, la guerra del 14 es un recuerdo. Y él mismo es el recuerdo vivo de esa guerra. Ahora, viejo y enfermo, agoniza en un hospital de Tennessee.

D'ARTAGNAN

LA NACION Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269 -- TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D.
PRESIDENTE DEL CONSEJO: José Miguel Prado Valdés. DIRECTOR: Osvaldo Sagüés O

Frente a declaraciones bolivianas

Frente a las reiteradas falacias del Gobierno del Palacio Quemado y a la pertinacia en divulgarlas en toda y cada oportunidad en que ellas pueden poner una nota ingrata en la vida internacional americana, el senador don Isauro Torres Cereceda resolvió, en medio de los aplausos de sus HH. colegas, dar respuesta a desatinos y falseamientos históricos.

Las palabras del senador, más anteriores expresiones del Ejecutivo, deben servir al Gobierno altiplánico para apreciar la indestructible unidad nacional que existe sobre tan trascendente materia, como es la del Tratado de 1904, y para convencerse de que en Chile no hay dos pareceres respecto a que nada se puede obtener de los chilenos a base de gestos grotescos o actitudes inconsultas y, cuando muy menos, altisonantes.

Esta actitud provocativa de los gobernantes que usan la política exterior para menguadas conveniencias internas, viene de muy antiguo. El senador Torres recordó las intemperancias del Gobierno boliviano de 1864, el que —frente a los esfuerzos chilenos y del Canciller Tocornal para "el arreglo definitivo de la cuestión de límites"— nos hizo llegar el 26 de octubre del mismo año una comunicación en que avisa que "por orden del Presidente de la República quedan rotas las relaciones diplomáticas entre Chile y Bolivia".

Es decir, la misma actitud tomada poco antes de pasado un siglo.

Recordó el senador, también, la frase del historiador boliviano Arguedas, quien afirmaba que "la catástrofe guerrera del 80 fue fruto legítimo e inevitable de 50 años de caudillismo militar, bárbaro y estúpido".

Hoy día uno de sus candidatos presidenciales y jefe de un partido político, que fuera Canciller de Paz Estenssoro, le recuerda al Jefe del Palacio Quemado que todo el deterioro de la posición exterior de Bolivia se debe al desacertado tratamiento dado a sus pretensiones portuarias.

Alcance de la nueva ley de vacaciones progresivas

Se encuentra ya en vigencia la ley N.o 15.475, conocida como "Ley de Vacaciones Progresivas", cuyos preceptos han venido a modificar, mejorándolo, el régimen legal de feriados anuales de los empleados y obreros del sector privado, así como de los servidores domésticos y de los obreros de empresas fiscales, semifiscales y de administración autónoma. Su texto se publicó en el "Diario Oficial" del 24 de enero en curso, fecha desde la cual debe aplicarse.

El artículo 1.o de la nueva ley ordena agregar a los actuales preceptos sobre feriado anual para empleados particulares, obreros y empleados domésticos, normas que dan derecho a un mayor descanso pagado a los trabajadores que tienen más de diez años de servicios, a razón de un día más por cada tres nuevos años trabajados.

En primer término, se agrega al actual artículo 158.o del Código del Trabajo, que se refiere al feriado de los empleados particulares, el siguiente inciso: "Todo empleado después de diez años de trabajos continuos o no, con uno o varios empleadores, tendrá derecho a un día más de feriado por cada tres nuevos años trabajados, en las mismas condiciones del inciso anterior."

El precepto ampliado, vale decir, el artículo 158.o del Código del Trabajo, dispone que "los empleados que hayan servido más de un año, tendrán anualmente un feriado de 15 días hábiles, con derecho a sueldo íntegro". "El feriado —agrega— será de 25 días hábiles dentro de cada año para los empleados que residan en las provincias de Tarapacá, Antofagasta, Atacama, Chiloé, Aisén y Magallanes, y para los empleados que trabajen en empresas mineras, con exclusión de los que presten servicios fuera de la provincia en donde estén ubicados los establecimientos mineros respectivos."

Al texto que precede hay que agregar el inciso que consulta la ley 15.475, que comentamos. Por lo tanto, a los empleados que han servido más de un año a un empleador, y que tienen, asimismo, derecho anualmente a un feriado de 15 días hábiles, con sueldo íntegro, habrá que darles, desde el 24 de enero de 1964, siempre que acrediten más de diez años de trabajo, continuos o no, con uno o varios empleadores, un feriado adicional de un día más, sobre los 15 hábiles, por cada tres nuevos años de labor como empleado, sobre los diez. Y también con sueldo íntegro.

Para el caso de los empleados que residan en las provincias que indica el artículo 158, así como los de las empresas mineras, el feriado adicional será sobre los 25 días hábiles, siempre que el interesado acredite 10 años de labor y también a razón de un día por cada tres nuevos años sobre los primeros 10, sean o no continuos.

La ampliación de feriado no alcanza a los empleados fiscales, semifiscales, municipales y demás a que se refiere el inciso final del artículo 158 del Código del Trabajo, puesto que la reforma introducida por la ley 15.475 se refiere, de modo expreso, a los empleados regidos por el régimen jurídico de vacaciones que se aplica a los empleados particulares.

En el caso de los obreros del sector privado, la nueva ley agrega también un inciso al actual artículo 98 del Código del Trabajo, reconociendo el mismo derecho a un día más de feriado anual por cada tres nuevos años trabajados sobre los primeros diez, con derecho a salario íntegro.

Y, por lo que respecta a los empleados domésticos, a quienes se refiere el actual artículo 65 del Código del Trabajo, también se ha agregado un inciso que les reconoce igual incremento en el feriado anual. El precepto dice: "Los empleados domésticos que hayan servido más de un año sin interrupción, en una misma casa, tendrán derecho a un feriado anual de 15 días, con derecho a sueldo íntegro." A lo anterior debe agregarse ahora el inciso dispuesto por la ley 15.475, cuyo tenor es el siguiente: "Sin embargo, aquellos que hayan cumplido diez años de trabajo, continuos o no, tendrán derecho a un día más de feriado anual por cada tres años trabajados, cumplida que sea la condición del inciso anterior."

Del mismo feriado progresivo, conforme el artículo 2.o de la ley que glosamos, gozarán los obreros que trabajan en empresas fiscales, semifiscales o de administración autónoma. Nótese que se refiere sólo a los obreros y de empresas, no de servicios o reparticiones fiscales o semifiscales.

No obstante que la nueva ley está en vigencia desde el 24 de enero de 1964, en muchos casos no se le ha dado aplicación, esperando la dictación del correspondiente reglamento. Sin embargo, en verdad, nada impide ponerla en práctica desde luego, tal como lo dispone el artículo transitorio de ella, si se tiene presente que el derecho al feriado progresivo surge de la circunstancia de que el trabajador acredite el tiempo servido. Y ello puede hacerse en forma simple, mediante la libreta de imposiciones, el contrato de trabajo, el certificado patronal u otro documento fehaciente.

Las dudas que se han insinuado, especialmente con respecto a si valen o no los años no trabajados, pero reconocidos para los efectos de la previsión o si pueden computarse años servidos en otro régimen legal, se disipan fácilmente si se considera que el sistema de feriado, que se basa en los servicios efectivamente prestados, no ha sido alterado mediante la nueva ley, la que sólo ha venido a ampliar el beneficio, precisamente en favor de quienes acreditan años de trabajo. A un obrero no pueden servirle, para estos efectos, los años trabajados como empleado particular o fiscal, y así sucesivamente.

CITOYEN

En Curicó o en la quebrada...

La elección complementaria de Curicó no es una encuesta oficiosa, ni una elección estudiantil, ni una recolección de firmas, ni una manifestación de masas, que son los argumentos a que gustan recurrir algunas candidaturas para impresionar y para conquistar confianza sobre la base de un presunto poderío. No cabe en una elección general procedimiento mañoso alguno, ni lucen fuegos artificiales de masas cohesionadas sólo por una pasión fanática ni juegos artificiosos con cifras arbitrariamente agrupadas; no se hace confusión de razones políticas en una votación que es por naturaleza no política, ni se hace exhibición de sufragios sin advertir que no ha votado ni la mitad de los que tenían derecho a hacerlo (elecciones universitarias, por ejemplo).

No. La elección de Curicó será una expresión de la voluntad popular en la forma que, al efecto, señala la Constitución Política del Estado. Y con el fin de ungir a un mandatario del pueblo en el Parlamento.

Las cifras de una elección general sí que son indiscutibles. No aceptan interpretación antojadiza, porque su sentido es claro, tal es así que se habla de "Vox populi, vox Dei".

La composición del Parlamento ya constituye dicha expresión fiel de la voluntad popular, y ha sido confirmada, un año después, en la elección de regidores, sin alterar sensiblemente los porcentajes de las fuerzas políticas. La elección complementaria del I Distrito de Santiago, al darle el triunfo al doctor Monckeberg, reveló otra vez más la consistencia de la fuerza mayoritaria del Frente Democrático.

Y, sin caer en la pretensión de ser vidente, ya puede predecirse el triunfo del ingeniero agrónomo Rodolfo Ramírez, abanderado del Frente Democrático en Curicó.

Ante una realidad tan palmaria y aplastante, que echará por tierra muchas ilusiones y causará la destrucción en su base de las propagandas artificiosas, ya surge la argumentación pequeña, que se anticipa en restarle importancia.

¡Si Curicó es sólo un porcentaje ínfimo del electorado nacional! ¡Que se trata de elecciones distintas! Eso es lo que se pretende ante la fuerza avasalladora de una verdad muy sencilla y elocuente. Le ha tocado en suerte a Curicó, pero... podría haber sido en cualquiera otra provincia.

En este caso, ha sido la fatalidad que cegó una vida, la que quiso escoger Curicó por proscenio de exhibición de una contienda electoral, pero diga el político contradictor del Frente Democrático, cuál provincia hubiere preferido. En todas y cada una de ellas el resultado habría de ser igual.

No hay provincia en que no tenga asegurada su primera mayoría el Frente Democrático. ¿Cautín? ¿Tarapacá? ¿Alguno de los distritos de Santiago? El del Primero ya se conoce. ¿En el Norte, Centro o Sur del país? Contra esta certeza no hay fuego de artificio ni juego de palabras posible.

No es decisivo que sea una provincia grande o pequeña, porque la proporción del total dentro de ella es la que cuenta y, desde luego, la primera mayoría dentro de ella, sea donde fuere.

La elección de Curicó aclarará, pues, el panorama electoral y tendrá la virtud de tranquilizar el ambiente, terminando con conjeturas y con los juicios deformados.

Fellini y Sigmund Freud

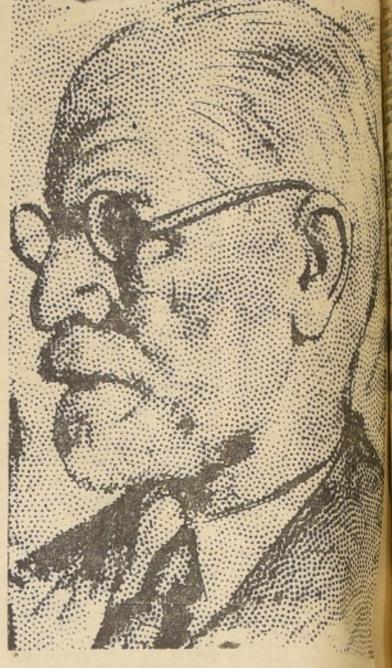
por ALBERTO SPIKIN-HOWARD

La lectura de "Fellini, 8½", de D'Artagnan, produce una profunda impresión.

Es uno de los artículos más certeros y sensibles que han salido de su pluma. Parece escrito por un especialista. Me habría gustado escribirlo yo.

En los asuntos del alma en verdad, no se necesita ser demasido especialista cuando se tiene la sensibilidad de un escritor de su categoría.

Por fin, ¿qué es la psiquiatría o la psicología, sino un arte, una intuición, y el tratamiento, un encuentro entre médico y enfermo en que la sensibilidad del primero para captar el sufrimiento lo sitúa en la categoría de un artista? Es un diálogo en que las diferentes doctrinas cuentan menos que la disposición de ánimo; es el lenguaje oculto que aflora cuando dos personas se entienden en un plano profundo. Se parece, sin duda, al arte de la confesión, pero con la ventaja de poseer ciertos conocimientos científicos derivados de las doctrinas que el fabuloso Freud y sus discípulos nos han legado.



SIGMUND FREUD

"Hace un año en Mariembad", "Fellini 8½" y todas las manifestaciones del arte denominadas "Antis", nos están proclamando a gritos la vigencia de esa nueva psicología dinámica descubierta por el maestro de Viena.

Ya sabemos que él hacía derivar sus conocimientos de los grandes creadores de la literatura universal, de Shakespeare y de Dostoiewsky. Como ellos, acertó a descubrir que en el hombre existe un mundo psicológico escondido que se manifiesta objetivamente por una conducta aparente, racionalizada, sintomática, que es necesario entender; que todo en el ser humano, "por algo será", y esa explicación que se oculta, él la descubrió, como lo había hecho Shakespeare antes de él (Hamlet, Lady Macbeth), en una región de la psiquis que denominó Inconsciente.

De aquí hemos desprendido el conocimiento fundamental de que toda conducta es simbólica y que el menor acto fallido, la más insignificante palabra, están cargados de sentido y nos revelan al hombre por entero.

El mundo psicológico es otro diferente, por completo, al que existía antes del advenimiento de Freud y aún cuando se le denigró en un principio y a veces aun se le denigra, la ruta abierta por él nos permitió por primera vez entender la contradictoria personalidad del hombre, y superando viejos conceptos "mutilantes" religiosos, nos demostró que de lo instintivo, aun cuando era una cloaca, podía surgir poco a poco, tras un largo proceso de adecuación, el hombre social y útil a sus semejantes, y de los complejos, cuya dinámica está siempre presente, desarrolló la noción del hombre sublimado y humanamente eficiente. Ya sabemos cuál es nuestro feo origen instintivo, si se quiere, pero en seguida vislumbramos la posibilidad de transformar esta fuerza, que nunca desaparece, en algo útil para los demás. De ahí la aparente paradoja de la utilidad de este mundo abyecto, al parecer caótico y sin control, revelado por los sueños y las asociaciones libres.

De la agresión y el sexo deriva esa fuente de estímulos sociales; de la fase oral o edípica se llega a la creación artística o científica, a la obra de generosidad y altruismo, superándola.

Esta verdad fue lo que en un comienzo permitió que se hablara de las "cochinadas" de Freud y de las peores aún, de la Malanie Klein, sin reparar que el conocimiento de la verdad y el fondo instintivo de nuestra personalidad era el descubrimiento trascendental de la época por el cual podríamos un día controlarnos y ser seres civilizados.

En otros términos, quien actúe sin el conocimiento de este secreto revelado por Freud, corre el riesgo de confundir la realidad con sus fantasías, su mundo onírico con el que le rodea, y actuar absurdamente, en consecuencia.

El ochenta por ciento de los hombres obra no de acuerdo a sus ideas, inteligente o racionalmente, sino movido poderosamente por sus emociones, y esto, poner el dedo en la llaga de esto, fue la obra genial de Freud.

Emociones que nos llevan a racionalizaciones absurdas, a generalizaciones sin fundamento, a fobias sin motivo.

Si aceptamos a Oswald como el asesino de Kennedy, sólo en función de sus complejos podremos entenderlo. En el Presidente hizo lo que diariamente hacemos todos en menor escala: una transferencia, es decir, proyectar sobre un ser cualquiera los odios no superados de la infancia, en función de ese esquema que conviene tener siempre presente: no hay agresión sin frustración, ni agresión sin sentimientos de culpa; de aquí la conducta ambivalente del hombre, su a menudo comportamiento sadomasoquista, tan pronto hiriendo gratuitamente a un extraño, como castigándose, al parecer, sin motivo, suicidándose, a veces. Una conducta en que lo típico es, como en todos los que viven en el filo de la navaja como neuróticos potenciales, el amor-odio.

El defecto fundamental de películas como "Fellini, 8½" es la rápida sucesión de escenas, sin tiempo para reflexionar sobre ellas. Lo onírico es siempre personal, como lo expone Fellini, pero, para ser interpretado, necesita —como lo decía Freud— de la colaboración, del soñador, mediante sus asociaciones libres. En el cine no puede uno detenerse para efectuar este análisis. No es posible realizarlo en el rápido acontecer de la película, en esa contaminación casi metafórica, de verdad objetiva y sueño. Y es más, la verdad del mundo subconsciente es muchísimo más caótica que la que el señor Fellini nos da en su cinta. Desgraciadamente, no puede hacer otra cosa que "componer" una obra artística y "ordenar" los elementos de esa vida confusa entre consciencia e inconsciencia. El desorden es lo que caracteriza el mundo inconsciente, aun cuando la lógica de las emociones rige su existencia con riguroso determinismo, pero éso exige una interpretación sin apuros.

La película no debió estar sólo en los dos planos de la realidad y lo soñado, sino en el hecho y su interpretación, en rigor, dos películas, por lo menos, funcionando simultáneamente. Por muy psicoanalista que sea la película de Fellini no es sino un esquema arbitrario, algo rígido y convencional de lo que nosotros los psiquiatras conocemos como tumultuoso, violento, incoherente y contradictorio de lo escondido de la psiquis del hombre. No podía ser de otro modo.

Habría que verla por lo menos dos o tres veces seguidas o, mejor aún, debió presentar Fellini un mundo caótico en una primera parte y luego seguirlo en una segunda como interpretación, para epilogar por fin, en una síntesis, relacionando los elementos de la vida real y el sueño en un solo todo.

La película es una demostración palmaria de lo que es la psicología actual, algo bien distinto a lo que pensaban tantos escritores clásicos y hasta contemporáneos y entre nosotros, muy especialmente, el señor Encina, con sus muy particulares interpretaciones anímicas de los personajes de nuestra Historia, a quienes califica neologísticamente, de "desconformados cerebrales", y cuyos errores atribuye, con criterio organicista, nada menos que a la sífilis, como en algunos personajes de la Guerra del 79, olvidando que, si esto fuera cierto, sólo podría tratarse de una parálisis general, y en ese caso, no habrían estado al frente del Ejército ni de los Ministerios, sino simplemente en el manicomio sometidos al tratamiento hiperpirético del profesor Wagner von Jaureg.

La medida en el periodismo

por NATHANAEL YAÑEZ SILVA

Una de las cualidades de más importancia en el periodismo profesional es la medida de los artículos que se escriben. He dicho periodismo profesional, porque no me refiero al otro periodismo del artículo que va en lo que se llama Volante o Suplemento Literario, donde es acaso más lógico una mayor extensión, porque allí se desarrollan temas que exigen mayor espacio, como en los Semanarios.

Pero el profesional periodista, el que escribe constantemente, por ejemplo, en lo que se llama página de Redacción, ha de tener el sentido de una medida precisa, ser breve e interesante.

Yo me formé al lado de un gran periodista que tenía el precioso sentido de esta medida de que hablo, y era don Misael Correa, que escribía a pluma, fumando su cigarrillo metido en una boquilla de palo de guindo. Me parece que le veo en la vieja casa que es el palacio de la Intendencia, escribiendo un editorial o un artículo de actualidad, muy arreglado, en su sillón, soplando el más mínimo grano de ceniza de su cigarrillo, y terminando una crónica que no tenía, manuscrita, más de cuartilla y media, que era un ejemplo para todos nosotros.

Un artículo mal medido, por interesante que sea su tema, se malogra por ser desmesurado. Y este defecto es casi general en el periodismo actual; pero antes, hace muchos años, era una cualidad, esos artículos de dos columnas o más, de grandes firmas, que para ese tiempo no se juzgaban largos o latosos. Pero hoy en día, que la vida marcha tan rápida como sus costumbres, hay que marchar con esa vida, y ser breve, es decir mesurado, hermosa cualidad, y al mismo tiempo conseguir interés, y si se puede, según el temperamento del escritor, hasta pasión.

Hace poco nuestro director me recomendó, tanto a mí como al crítico musical, que no deberíamos escribir más de una cuartilla para la sección "Arte y Cultura". Y yo me he acostumbrado a eso. No es fácil, porque hay que pensar en la síntesis, que vaya todo lo importante, pero en una sola cuartilla.

Pensar antes, meditar algo, sacar la esencia de ese algo, y luego escribir. No fijarse que nos faltó esto o lo otro, sino conformarse con lo que se dio para llenar esa cuartilla de redacción. ¡Qué hermoso consejo!

DIPUTADO EDMUNDO ELUCHANS DESMIENTE AL SENADOR VIAL

El diputado por Valparaíso don Edmundo Eluchans, ha formulado la siguiente declaración:

"Me he impuesto por la prensa y la radio de las imputaciones que en mi contra formuló en el Senado el señor Carlos Vial Espantoso.

Al respecto declaro:

1.— Que es absolutamente falso que haya pedido al señor Luis F. Letelier, telefónicamente o cablegráficamente, o de cualquier otro modo, que votara negativamente los impuestos a las internaciones de ...

2.— Que en la Cámara de Diputados voté favorablemente esos tributos, y

3.— Que prefiero no ahondar este desgraciado episodio en vista de que he sido informado que en la reunión de Comités del Senado celebrada a raíz de sus expresiones, el senador Carlos Vial sostuvo que sus palabras habían sido mal interpretadas y dejó en claro que no tenía cargo o imputación alguna que formular en mi contra.

(Fdo). **Edmundo Eluchans."**

ACLARACION DE VIAL

En relación con este mismo asunto, el senador Vial entregó ayer a la prensa una declaración, en la que insiste en sostener que él no ha pronunciado las palabras que se le han atribuido, en contra de los diputados Eluchans y Patricio Phillips, pues "jamás ha tenido intención alguna de injuriar a los citados señores, lo que corroboré en la Sala y en reuniones posteriores." Añade: "Espero que en el futuro se disponga en el Senado —y así se lo he pedido al señor Presidente— de un grabador conectado al sistema microfónico lo que evitaría confusiones que se producen, por ciento sin mala intención alguna, con palabras de sonido muy similar."

...rogación de precio oficial de la ...ne obedece a una política realista

...NA entregó ayer una declaración con respecto a este problema.

...derogación del precio oficial ... la carne en vara significa ... el restablecimiento de una ... realista y representa ... el reconocimiento de ... existiendo un déficit interno, es imposible solucionar... precios inferiores a los del ... del ganado importado, ... una declaración de la Sociedad Nacional de Agricultura ... ayer.

... SNA en relación a las ... adoptadas por el Ministerio de Economía sobre ... de ganado y precios ..., expresa que las al... ...cios a partir de septiembre último, corresponden ... situación de escasez originada por el cierre de la cordillera y el alza de los precios en Argentina. En consecuencia, no podían ser reprimidas mediante precios oficiales, sino tratando de normalizar el abastecimiento.

—La medida adoptada, sigue el comunicado, permitirá restablecer una importación normal, de acuerdo con las necesidades a la que los productores jamás se han opuesto, ya que invariablemente han reconocido la neecsidad de que la población sea abastecida con normalidad.

—Se espera que bajo las actuales condiciones, la internación de ganado de beneficio se hará a través de los cauces normales de importación, evitándose el establecimiento de un monopolio de carácter estatal, cuya inconveniencia ha sido representada.

—El interés de los consumidores y de los productores, señala la declaración, es que se eviten tanto la salzas excesivas como las quiebras de precios, que en muchas circunstancias se han presentado, desarticulando el proceso normal de crianza y engorda del ganado nacional.

Termina señalando uno de los objetivos que la SNA ha planteado, cual es que la suspensión del derecho a la importación de ganado debe hacerse simultáneamente con el restablecimiento de un impuesto movible a la internación, para que haya un régimen estable de regulación.

Añade que dicho impuesto debe ser fundamental en una política ordenada de fomento ganadero, que incluya al mismo tiempo, una campaña sanitaria para erradicar la fiebre aftosa y prevenga contagios transmitidos por ganado importado.

...viembre se hará ...eso General del ...o Democrático

... Consejo Nacional del ... Democrático, que preside don Salvador García, ha ... despachado una circular a ... en que previene que ... efectivo que se haya con... a un Congreso Extra...rio, pues se mantiene a ... la citación al Congreso ... Ordinario a celebrarse en Valdivia, el 20 de no... ...re del presente año, se... lo acordado por el Am... de Cartagena.

... circular agrega que las ... que se vienen ... en sentido contrario ... de seriedad y pro... de personas desautori... y sometidas al Tribunal ... de Disciplina".

... Consejo Nacional con... exhortando a intensifi... el trabajo organizativo y, especialmente, la activi... en favor de la candidatura presidencial del senador Julio Durán.

"Reforma Agraria se está haciendo sin demagogia" dijo Durán en Magallanes

Estancias ganaderas y yacimientos petrolíferos visitó ayer el candidato nacional, dialogando con los obreros.— Colusión de la Democracia Cristiana con el comunismo señaló el senador Von Mülenbrock.— Gran manifestación popular se ofreció anoche a Durán en la Sociedad de Empleados, de Punta Arenas.

Una detenida visita a la zona petrolífera de Tierra del Fuego realizó ayer el senador Julio Durán, candidato nacional a la Presidencia de la República, prosiguiendo su exitosa jira por la provincia de Magallanes iniciada el miércoles con su triunfal llegada a Punta Arenas.

El abanderado de las fuerzas democráticas e independientes acompañado de su comitiva oficial, que integran el senador Julio von Mühlenbrock; el vicepresidente del liberalismo, diputado Fernando Maturana; la presidenta nacional del Comando Femenino de la ùjpbeFnn campaña, diputada Inés Enríquez; el generalísimo del Frente Democrático en la provincia de Magallanes, diputado Jorge Cvitanic; el vicegeneralísimo, Cafra Mimica; el presidente nacional de la Juventud Radical, Alcides Leal; el dirigente gremial, Enrique Grandón; la esposa del senador Durán, Dra. María Salazar, y sus hijos Julio Antonio y María Angélica, cumplieron ayer el programa elaborado por la directiva local.

A primera hora Durán viajó en un avión especial, desde el aeropuerto de Bahía Catalina, hacia Kimiri Aike. En esta localidad visitó algunas estancias, conversando con los agricultores y estancieros. Luego, en Punta Delgada, recorrió los establecimientos ganaderos, dialogando con los trabajadores de esta industria típica de la región. Allí el senador Durán planteó los puntos básicos de su postulación, y dijo que su mayor anhelo es crear un gobierno ágil, que se movilice a través del país, mediante equipos de funcionarios técnicos. Puntualizó que tal sistema permitiría una mayor efectividad de las tareas gubernativas y de la labor de los funcionarios que en la actualidad burocratizan demasiado su desempeño. "Hay que evitar —dijo— los trámites burocráticos; en el futuro será posible, con los adelantos de la aviación, que el Jefe del Estado vaya de un extremo a otro del país, observando a fondo y en el terreno mismo los problemas.

Señaló que al mismo tiempo había que propender a la descentralización administrativa y que consideraba indispensable la estabilidad del régimen económico.

LA POLITICA AGRARIA

En relación con la política agraria, el senador Durán dijo que el FRAP, que usa distintos lenguajes, había tenido aquí en Magallanes a través de su representante máximo una definición sobre tal matería, a la cual fue obligado por los periodistas que en una conferencia de prensa le hicieron planteamientos llevándolo a definirse. "Es la primera noticia —comentó Durán—, respecto a una definición del Frap, pues ellos hablan de la colectivización de la tierra, y otras veces que la tierra debe darse al hombre que la trabaja con un fusil, para que la defienda.

Ese es un lenguaje demagógico. La Reforma Agraria hay que hacerla y se está haciendo, pero a plazo, pues en caso contrario resultaría un desastre. Hay que radicar al hombre y lograr una buena comercialización de los productos de la tierra. Una Reforma Agraria implica un poder humano al servicio social de la propiedad. Por ejemplo es un disparate entregar un fundo pleno, que está a toda su capacidad, para realizar allí la Reforma Agraria. Por otra parte, hay que considerar que un Gobierno tiene fondos limitados para realizar la explotación".

Más adelante planteó el senador Durán, que hay que realizar una política que radique a la población en los lugares en que trabaja, de modo que las provincias no se conviertan en zonas de paso, de aventura.

Refiriéndose a las realizaciones del Gobierno actual destacó el Plan Habitacional y la aplicación de la Reforma Agraria.

Luego señaló los efectos que tendrían para la economía nacional el triunfo de las fuerzas totalitarias de la cual es abanderado el senador Allende, especificando que se detendría la afluencia de capitales extranjeros, entorperciéndose la producción y el rodaje normal de la comercialización de productos.

EN EL YACIMIENTO "POSESION"

Posteriormente se dirigió al yacimiento petrolífero de "Posesión", el más importante del continente. Antes que los trabajadores iniciaran sus labores, se realizó una reunión en la cual nuevamente el senador Durán tuvo oportunidad de conversar en un diálogo directo con los obreros.

Más tarde viajó al yacimiento petrolífero de "Cerro Sombrero", donde se efectuó una concentración en el teatro de la localidad. Hicieron uso de la palabra el senador Von Mühlenbroock, y el candidato nacional. El senador Von Mühlenbroock señaló que la disyuntiva de la patria es amarga y que tenemos frente al futuro una grande responsabilidad y un solo camino: Julio Durán. Dijo que Frei es lo mismo que Allende. Yo soy amigo de él. Antes lo proclamé en la elección pasada pero hoy está en la otra barricada, "porque ellos están coludidos con el comunismo". Agregó que él estaba convencido de que el Gobierno de Durán propenderá fundamentalmente al progreso de las provincias.

Terminada la concentración en "Cerro Sombrero", el senador Durán regresó a Punta Arenas, donde anoche se le ofreció una vibrante manifestación popular en la Sociedad de Empleados.

EL PROGRAMA DE HOY

A primera hora el senador Durán iniciará un programa de visitas a las poblaciones y a diversas obras públicas.

Incluirá el programa ENAP Tres Puentes, Plaza del Ovejero, Canalización Río Las Minas, Liceo de Niñas, Barrio Prat, edificio Seguro Social, obras de Administración del Puerto, Grupo Escolar y Escuela Fiscal N.o 7. El senador Durán almorzará con los dirigentes del Frente Democrático. Descansará en la tarde y luego celebrará reuniones con dirigentes gremiales.

A las 19 horas se realizará la anunciada concentración pública en el Teatro Municipal, para escuchar la palabra del candidato. A las 22 horas se realizará, en el Hotel Cabo de Hornos, una comida en honor de Durán y de su esposa. Este homenaje será ofrecido por representantes de la industria, el comercio, ganadería, agricultura, profesionales y personalidades representativas de Punta Arenas.

CAMPAÑA DE LOS CONSERVADORES

El Partido Conservador de Punta Arenas está trabajando con gran entusiasmo en favor de la candidatura presidencial del senador Julio Durán.

La juventud conservadora eligió recientemente su nueva directiva, la que de inmediato se incorporó al Comando del Frente Democrático y le cupo una actuación preponderante en la recepción que la ciudadanía de Punta Arenas tributó al abanderado de las fuerzas democráticas e independientes.

Igual contribución le cupo también al elemento femenino del conservantismo de la austral ciudad. La mujer destacó con nítidos relieves en el desfile que acompañó al candidato desde el aeropuerto de Chabunco hasta la ciudad.

El Comando del Frente Democrático, presidido por el presidente conservador Mario Morán Roa, conjuntamente el diputado regional Jorge Cvitanic, tuvo actuación descollante en la manifestación popular al senador Julio Durán.

Felicitan a la Corporación de Reforma Agraria

El directorio del Frente Nacional de la Tierra envió una nota de felicitación al Vicepresidente de la Corporación de la Reforma Agraria y al Consejo de ese organismo, por la labor que viene desarrollando en beneficio de la agricultura nacional. La nota que está firmada por todos los directores de la entidad, Francisco Machot y Carlos Vivanco, presidente y secretario, respectivamente, entre ellos, dice:

"El "Frente Nacional de la Tierra", institución con personalidad jurídica que tenemos el honor de dirigir, ha seguido con profundo interés las diversas actuaciones de la Corporación de la Reforma Agraria a su digno cargo, al aplicar la Ley sobre la materia.

Recientemente dio cuenta en asamblea general de delegados, una comisión que visitó la Hacienda Hospital, hoy "Colonia Agrícola Presidente Kennedy".

Nos hemos impuesto con gran satisfacción, como la Corporación Agraria indicada, guiada por un gran espíritu de sentimiento humano y de justicia, ha entregado parcelas con un máximum de facilidades a los campesinos del fundo mencionado, lo que indica claramente que los campesinos más humildes de nuestra patria, tendrán acceso a los beneficios de la ley de la Reforma Agraria.

Por tales consideraciones, nos permitimos felicitarle sinceramente a Usted en su carácter de Vicepresidente de esa Corporación, al Honorable Consejo, a los funcionarios de esa entidad, especialmente a don Germán Leiva, los cuales merecen el reconocimiento público por sus actuaciones de bien nacional.

Nos suscribimos respetuosamente de Ud., del Honorable Consejo y de todos los funcionarios de esa Corporación."

Los importadores de automóviles designaron directorio

La Asociación de Importadores de Automóviles designó sus directores para un período de dos años. Las designaciones recayeron en los siguientes personeros:

John O. Nielsen, Eric Cheetham, Enzo Bolocco, Pablo Abadie, Humberto del Fa- Escobar Urrutia, Francisco vero, Francisco Giovine, Luis Cuevas, René Sánchez, Jacques Regard, León Avayú, Gastón Contreras, Max von Dessauer y Alberto Dittborn.

Además, como presidentes de comités de repuestos, americano y europeo, fueron designados Hernán Fleischmann, Raúl Montt y Alberto Reyes.

Posteriormente, se constituyó la Mesa Directiva de esta Asociación, la que quedó compuesta por:

Luis Escobar Urrutia, presidente; Enzo Bolocco, vicepresidente; Pablo Abadie, secretario; Francisco Gióvine, tesorero; René Sánchez, prosecretario, y Gastón Contreras, prosecretario.

Comunican proyecto de las Universidades para su promulgación

La Cámara de Diputados, comunicó ayer al Presidente de la República, el texto definitivo del proyecto de ley que reajusta las remuneraciones del personal de las Universidades, desde el 1.o de julio de 1963.

Ahora sólo procede la promulgación de este proyecto como Ley de la República.

Este proyecto reajusta, también las remuneraciones de los Empleados Municipales y fija la planta del personal de la Dirección de Servicios Eléctricos y de Gas.

Ex Suboficiales de FF. AA. adhieren a campaña de Durán

Una comisión de Suboficiales en Retiro de las Fuerzas Armadas, no nivelados, visitó el Comando Nacional de la Campaña del senador Julio Durán, para dar a conocer su acuerdo de adherir a la campaña del abanderado de las fuerzas democráticas a la Presidencia de la República y a la candidatura a diputado del señor Rodolfo Ramírez.

La delegación fue atendida por el asesor político del Frente Democrático, señor Hernán Fernández Provoste, a quien manifestaron el propósito de salir inmediatamente en jiras a través de todo el país, y nombrar una comisión que se trasladará a Curicó, para informar a sus bases de la posición que han adoptado.

Señalaron que ya se habían designado algunos suboficiales en retiro, para que se sumaran a los trabajos de la campaña presidencial del senador Julio Durán, entre los cuales indicaron a José Alvarez Palma, en Punta Arenas; Narciso Palma y Rafael Elgueta, en la provincia de Santiago; Ernesto Salgado Canales, en Cauquenes, y Oscar Hernández, Humberto Apablaza y Joaquín Galán Oliveros, en las provincias de Aconcagua y Valparaíso.

DIRIGENTES DEL LIBERALISMO SON ESPERADOS HOY EN CURICO

Activarán los trabajos del candidato a diputado, don Rodolfo Ramírez Valenzuela.

Dirigentes nacionales del Partido Liberal viajarán hoy a Curicó, con el objeto de activar los trabajos electorales de don Rodolfo Ramírez Valenzuela, candidato del Frente Democrático en la elección extraordinaria de un diputado de esa provincia, convocada para el domingo 15 de marzo próximo.

Estos dirigentes son el senador Sergio Sepúlveda Garcés, presidente del liberalismo; el diputado Domingo Cuadra, vicepresidente; don Gabriel León Echaiz, secretario general; el senador por la zona, Eduardo Alessandri, y el Presidenet del Senado, Hugo Zepeda Barrios.

Junto a ellos, viajarán también, los dirigentes de la Juventud Liberal, señores Héctor Guzmán, Juan Opazo Ramos y Juan Araya.

Todos participarán en una amplia reunión del Consejo Agrupacional del liberalismo de Curicó, que se inicia esta tarde en la sede del partido, en esa ciudad.

Gran manifestación al candidato nacional preparan gremialistas

Activar la campaña de la candidatura presidencial del senador Julio Durán, a través de los Frentes Democráticos de cada institución, acordaron los dirigentes gremiales y políticos del Frente Democrático de la totalidad de las instituciones semifiscales. Esta resolución se adoptó en reunión conjunta con los directores nacionales de la ANES.

Asimismo, se acordó ofrecer, en fecha próxima, al abanderado nacional, una grandiosa manifestación, como una demostración de unidad en la lucha y confianza en el triunfo del 4 de septiembre.

En esta reunión se trataron problemas económicos, administrativos y gremiales, especialmente en relación con la aspiración de que las instituciones semifiscales sean niveladas. Al respecto se concertará una entrevista con el diputado Hugo Rosende, secretario general del Frente Democrático y diputado informante del proyecto respectivo.

A FIRME FECHA DEL CONGRESO SOCIALISTA DE CONCEPCION

No procede la postergación, informó el presidente de la Comisión Organizadora.

El presidente de la Comisión Organizadora del Vigésimo Congreso General del Partido Socialista, diputado Ramón Silva Ulloa, declaró ayer que se mantiene a firme la fecha de este torneo, durante los días 13, 14, 15 y 16 de febrero próximos, en la ciudad de Concepción. La fecha de este Congreso —dijo— fue fijada por el último Pleno Nacional del Partido, y, por lo mismo, carecen de facultades para alterarla, tanto el Comité Central, como la Comisión Organizadora. "Sólo podría modificarla otro Pleno, pero éste debe citarse con seis meses de anticipación, lo que ya no es posible" —agregó.

En respuesta a diversas preguntas, Silva Ulloa informó que la anulación del Congreso Regional del Primer Distrito de Santiago, efectuado el 11 y 12 de enero, se debió a que había reclamaciones pendientes en la Primera Comuna. Añadió que la posición internacional del Partido Socialista era una sola.

Otros dirigentes que lo acompañaban, haciéndose cargo de críticas de la corriente "almeydista", afirmaron que en el Congreso Regional del Primer Distrito, repetido durante los días 25 y 26 de enero en curso, se había excedido el quorum reglamentario, pues había asistido el 55 por ciento de los delegados. Señalaron, asimismo, que también había sido reglamentaria la designación de Edgardo Maass, en reemplazo del ex Secretario Regional, Clodomiro Almeyda.

Silva Ulloa dijo que el Congreso de Concepción terminará, en la madrugada del domingo 16 de febrero, con la elección del Secretario General del Partido, cargo que actualmente desempeña el senador, Raúl Ampuero, cuya cuenta será debatida en el torneo.

El diputado Silva Ulloa concluyó informando que el próximo lunes viajará a los Estados Unidos, integrando la Delegación chilena a la III Conferencia Interparlamentaria Americana, y que, durante su ausencia, será reemplazado por el dirigente Federico Godoy, en la presidencia de la Comisión Organizadora del Vigésimo Congreso General del Partido Socialista.

ACTIVIDADES PARTIDARIAS

PARTIDO RADICAL

Grupo Gráfico.— Se ha constituído el siguiente Comando Nacional pro candidatura presidencial del senador Durán: presidente, Raúl Gardaix; vicepresidente, Luis Lavín; secretario general, Juan de Dios Hurtado; tesorero, Gilberto Campos; directores: Oscar Godoy, Alberto Molina, Orlando Suazo, Sergio Hernández, Hernán Castillo, Jorge Bustos, Fernando Maturana, Luis Jofré y Julio Ferrada. Este Comando sesionará los días miércoles, en Santa Rosa 101. Además designó a Juan Morales Gatica, como relacionador del Grupo Gráfico Radical, en Valparaíso.

Grupo de la ETCE.— Cítase para las 18 horas de hoy, en primera citación, y para las 18.30 horas, en segunda, a todos los choferes radicales de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, en Catedral 2208.

Realizarán un baile en Agustinas 562

Mañana, 1.o de febrero, a las 21 horas, en el Comando Provincial de la Campaña a la Presidencia de la República del senador Julio Durán, Agustinas 562, se llevará a efecto un baile que estará amenizado por una regia orquesta.

Se elegirá la Reina de esta festividad como un acto de principal atracción y también se presentará un selecto programa de variedades.

Fresquito en el Verano, Lema del "Tarapacá"



El lema del Club Tarapacá, parecido al "siempre listo" de los boy scouts es estar "fresquito en verano; abrigadito en invierno". Y el lema se aplica allí como cosa seria, ya que un sistema de techo corredizo, montado sobre la pérgola, facilita que al menor cambio de tiempo el techo se descorra suavemente sobre las visitas, sin que nadie se dé cuenta, pudiéndose respirar en contacto con sus parronales y hermosas plantas.

La foto la pudimos captar el último fin de semana en que nos asomamos a ver el show que encabeza Romilio Romo. Cholito con sus tropicales están ofreciendo el agradable estreno de nuevas canciones cómicas como el "Me lo dice a mí", en que se trueca por italianos inconfundibles, con sabor a Carozzi. Los colombianos Hnos. Acosta, es otro número fuerte del programa y uno de los mejores que hayan visitado Chile, por su repertorio totalmente desconocido para nuestro público. Igual atracción implican los famosos Hnos. Campos, debido a que estos artistas nunca han aceptado presentarse en locales nocturnos por considerar que no les pagan lo que ellos valen, siendo siempre atracción de los programas radiales. Completan el elenco el agradable descubrimiento del juvenil Antonio Marín, recién llegado de Concepción, que es obligado hasta las cinco salidas. La aceptación con que lo ha acogido el público nos hace recordar que fue en este mismo escenario donde vimos por primera vez al ahora famoso Ferrant Alabert, que fuera lanzado por el Tarapacá durante seis meses consecutivos.

La Prensa y los Artistas

La comprensión, arraigada desde muy joven, del hecho cierto de que las actividades de todo cultor del arte o de las letras se prestan a encontrados pareceres, tanto del público como de la crítica, me hizo admitir y aceptar sin apasionamiento las opiniones diversas porque jamás nadie en nuestro mundo se puede vanagloriar de hacer las cosas de modo que deje a todos contentos.

He respetado y sigo respetando las ideas, los puntos de vista de cada cual, sobre todo de la prensa, de la prensa con ética profesional, de la que no publica nada sin la base de una verídica fuente de información o de la directa objetividad de los hechos. Esa prensa me merece todos los respetos aunque a veces sus críticas no sean de nuestro agrado..

Lo lamentable es la intromisión en las redacciones de individuos sin la menor noción del más elemental conocimiento que debe guiar la labor responsable y digna del periodista y les permitan escribir "a la diabla", creyéndose graciosos.

¿Qué hacer con esos parásitos? ¿Aplastarlos como a pulgas molestas? ¿Vale la pena enfrentar por ellos un Tribunal de Justicia? La experiencia que dan los años responde y dice: "No, no vale la pena. La justicia se hará presente de muchas maneras para desenmascarar las torpes intervenciones de esos aventureros del periodismo, cómo el seudoparrafista "W. Z.", del diario "Clarín".

Así ha sido y es por eso mi agradecimiento y el de Juan Ibarra Reyes a los señores Fernando Vivanco, Gabriel Araya y Aníbal Reyna, Carlos Illanes y Benjamín Morgado, Mariana Lara, Flavio López, Florencio León y Jack Brown, Abraham Lillo, dirigentes del Frente de Unidad Artístico Gremial, Sindicato Actores Teatrales, Soc. Autores Teatrales de Chile, Corporación Autores y Compositores, Sindicato Autores y Compositores, Sindicato Orquestal, Sindicato Folklórico y Circense de Chile, respectivamente. A los señores Orlando Godoy, de Radio "Yungay"; Raúl Gardy, de Radio "Bulnes"; y Moncada, de Radio "Del Pacífico", que espontánea, gentil y quijotescamente han hecho público su repudio a lo escrito y publicado por el dueño de las mencionadas iniciales.

Nuestra gratitud a todos ellos.

JUAN PEREZ BERROCAL.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

CAUPOLICAN, San Diego 840 (82437).— Box: Andrés Osorio versus Rubén Loayza.
PETIT REX, Huérfanos 735 (31144) — 19.30 horas: El diario de un loco.
LA COMEDIA, Merced 349 (391523) — 19.15 y 22.15 horas: Sálvese quién pueda. (Por el Teatro de Arte).

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio N.o 1249 (50657).— 19, 21.30 y 11.30 horas: Compañía de Revistas Humoresque.
OPERA, Huérfanos 837 (30776).— 19, 21.10, y 23 horas: Compañía de Revista. Bim Bam Mum.
PRINCESA, Recoleta 348 (372606). — 19.45 y 22.45 horas: Cía. Revistas Picaresque.

CINES
HORARIO FIJO

ASTOR, Estado 257 (392112). — 15, 18.45 y 22 horas: Lanzarote y su Dama. Not. Mayores 14 años.
BANDERA, Bandera 76 (89111). — 14, 16, 19 y 22 horas: La flecha y el leopardo. Men.
CALIFORNIA, Irarrazaval 1564 (498061).— Matiné, 15.45; Vermut, 19.10; Noche, 22 horas: Pasto de sangre. Not. y agregado. Mayores y menores.
CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). — 15.15, 19.15 y 22.15 horas: Irma, la dulce. EE. UU. Comedia. Mayores 21 años.
CINE ESPAÑA (Estado y Huérfanos).— Un rayo de luz. Mayores y menores.
DANTE, J. Washington 26 (494359) — Vermut, 19, y noche, 22 horas: Fiesta brava. Noticiario y agregados. Mayores y menores.
DUCAL, Agustinas 777 (35375). — 15, 18.45 y 22 horas: Fellini 8 1|2. Noticiarios. Mayores de 18 años.
EGAÑA, Los Guindos 3368 (471026) — 19 y 22 horas: Aguila en acecho. EE. UU. Suspenso. Menores.
EL GOLF, Apoquindo 614 (480046). — 15, 19.15 y 22.15 horas: La flecha y el leopardo. EE. UU. Aventuras. Mayores y menores.
GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— Matiné, 15.15; vermut, 19, y noche, 22 horas: Para nosotros no hay adiós. Not. y agregados. Mayores de 18 años.
HUERFANOS, Huérfanos 930 (33555).— 15, 18 y 22 horas: Irma, la dulce. EE. UU. Comedia. Mayores de 21 años.
IMPERIO, Estado 235 (397960). — 14, 16.30, 19.15 y 22.15 horas: Il Sorpasso. Italiana. Cómica. 21 años.
KING, Huérfanos 840 (32838). — Matiné, 15.15; vermut, 19, y noche, 22 horas: Hombre de gran mundo. Francesa. Mayores 18 años.
LAS CONDES, Noruega 6316 (484067).— Vermut, 19.15 y noche, 22.15: El indomable. Not. y agregados. USA. Acción. Mayores de 21 años.
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— 18.45 y 22 horas: Salvatore Giuliano. Italiana. Drama. 14 años.
LIDO, Huérfanos 680 (34366). — 19 y 22 horas: Los siete pecados capitales. Francesa. Mayores de 21 años.
LO CASTILLO, Vitacura 2284 (481981).— 15, 18.45 y 22.15 horas: Los condenados de Altona. Italiana. Drama. Mayores de 18 años.
METRO, Bandera 137 (83361). — 15, 19 y 22 horas: Pasto de sangre. Menores.
ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 13.45, 16, y 22.15 horas: El diario de un loco. EE. UU. Terror. Mayores de 14.
PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921) 13.45, 16, 19 y 22 horas: Los siete pecados capitales. Mayores de 21 años.
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948). — 18.30 y 22.15 horas: Salvatore Giuliano. Italiana. Drama. 14 años.
PLAZA, Compañía 1068 (84714).— 14.15, 19.15 y 22 horas: Vicio y virtud. EE. UU. Drama. 21 años.
REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097).— 19.15 y 22.15 horas: Aguila al acecho. EE. UU. suspenso. Men.
REX, Huérfanos 735 (31143.31144). — 15, 19 y 22 horas: El mantenido. Mayores de 21 años.
SANTA LUCIA, Avda. Bdo. O'Higgins 615 (34718).— 14.30, 18.30 y 22 horas: La conquista del Oeste.
WINDSOR, Moneda 1025 (89761).— 17.45 y 22 horas: Cleopatra. Mayores de 18 años.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av B. O'Higgins 2987 (91254).— Desde las 13 horas: Rififí en Tokio. Yo creo en ti. Campeón del escándalo.
A. ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 2879 (96848).— Los comancheros. Túnel 28. Las orientales.
ALCAZAR, Brasil 373 (80122). — Festival de terror. Destinos fatales. Las novias de Drácula. La maldición del hombre lobo.
PARA ROTATIVO . .2
ALHAMBRA, San Pablo 4160 (90527). — Vivirás sin amor. Jóvenes y rebeldes. La pícara Sofía.
AMERICA, Sublé 390 (52443). — Allá en el Rancho Gande. De hombre a hombre. Seis caballos negros.
ANDES, Irarrázaval 435 (43811).— 14 horas: Los amantes de muerte. Barrabás. La novia peligrosa.
AVENIDA MATTA, Av. Matta 618 (51455).— Descanso del personal.
BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787).— Operación Cupido. El eterno cazador. May. y men.
BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787).— Descanso del personal.
CAPRI, Monjitas 825 (39241).— El día más largo del siglo. Proa al infierno. Sinopsis.
CARRERA, Av. B. O'Higgins 2151 (86685).— El americano feo. Los pájaros.
CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— Desde las 11 horas: Los tentáculos de la mafia italiana Mayores de 21 años.
CINELANDIA, Puente 540 (67532).— Norman corazón de oro. La cenicienta. Men.
CITY, Agustinas 1022 (68687) — La máscara púrpura. Noticiarios
COLON, San Pablo 3001 (90577).— Los desconocidos de siempre, El cazador misterioso, La mordida del gorila.
CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— El Rey Pelé. Men. (Brasileña, deportiva).
EL SALTO, El Salto 3130 (373334). — 14 horas. Cuadrillazo: Imperio de malhechores, Los pistoleros, El guapo de Nebraska, y General sin rango.
ESMERALDA, San Diego 1035 (64303).— Su último cartucho, El robo del siglo, La mujer del Faraón.
FLORIDA, Estado 226 (84289). — Desde las 11 horas: La vida en broma. EE. UU., may. y men.
GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— 14 horas: La mujer del faraón, El último cartucho, El robo del siglo.
HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389).— 14 horas: El embajador del miedo, La tigresa de Texas, Las orientales.
HUELEN, Huérfanos 979 (31603).— Rotativo desde las 11 horas: La vida en broma, EE. UU., comedia, mayores y menores.
IMPERIAL, San Diego 1344 (51112). — Desde las 15 horas: Amores reales, Los comandos, El gigante de Metrópolis.
ITALIA, Bilbao 473 (41883).— Descanso del personal.
LIBERTAD, Vivaceta 1564 (361627) .— 14 horas: Vacaciones en Acapulco, Pueblecito, Aprendieron a morir.
LIRA, Pintor Ciccarelli N.o 293 (52181).— 14 horas:— El satánico doctor No, Kapo, Un grito de terror.
LO FRANCO, Carrascal N.o 4604 (92705).— Descanso del personal.
MADRID, Chacabuco 32-C (93657) .— Cleopatra una reina para el César. Vacaciones en Mallorca. Las tres etcéteras del coronel.
MAIPO, San Pablo 4251 (95050).— El americano feo y Los Pájaros.
MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— Juicio en las nubes, Luna de miel de terror, El hombre que desafía la muerte.
MAYO, Monjitas 879 (391201).— Rotativo desde las 11 horas: Estafadores de armas, Hércules sin cadena.
MINERVA, San Pablo 3230 (91464) — Jack el matador de gigantes, Reo sin culpa, Las novias de Drácula.
MISTRAL, San Diego 279 (63994). — Ana de los milagros, Un día de locura, El satánico Dr. No.
MODERNO, Gran Avenida 6544 (253 La Cisterna).— Un día con el diablo, Baúl asesino, Jóvenes de 18 años.
MONACO, Arturo Prat 715 (382845) .— La paloma que conquistó a Roma, Sabrina, Chicas, chicas y más chicas.
MONUMENTAL, Av. B. O'Higgins 3943 (91555).— 14 horas: Martín Santos El Llanero, Los cinco halcones, Los valientes no mueren, Sinopsis.
NACIONAL, Independencia 801 (370594).— El día más largo del siglo, Dos son culpables, Festival de dibujos animados.
NILO, Monjitas 879 (392078).— Desde las 14 horas: El diario de un loco. EE. UU. Suspenso. Mayores de 14 años.
NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139 (392749).— Débiles son las mujeres. Verano y humo. EE. UU., color, 18 años.
O'HIGGINS, San Pablo N.o 2285 (86929).— Los pájaros. El americano feo.
PALACE OVALLE: Iquique 6698 Un día con el diablo. Demasiado pronto para amar. Pecado de una madre.
PALMILLA, Pedro Fontova 5021.— Capitán Simbad. Teresa en la India. El gladiador invencible.
PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— Condenado a vivir. Norman en órbita, Cien años de fútbol mundial. Sinopsis.
PRAT, San Diego 2117 (50754).— El audaz golpe de los desconocidos de siempre. Duelo en Sandoval. Niki, el perro salvaje. Hombres sin creo.
REAL, Compañía 1040 (65555).— Desde las 11 horas: El espía por mandato. Noticiario UFA. Mayores de 18 años.
RECOLETA, Recoleta 597 (373133) —Jugando con la muerte. Pobre del pobre. De hombre a hombre.
REPUBLICA, República N.o 239 (93613).— Chicas, chicas y más chicas, Sabrina, La paloma que conquistó Roma.
RIO, Monjitas 743 (33550).— Norman corazón de oro, La cenicienta, menores.
RITZ, San Antonio 50 (380613).— Vendedoras de amor, Prisioneros del deseo, mayores, 21 años
RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— El entierro prematuro. Motín a bordo.
ROMA, San Diego 236 (67258).— —El americano feo. Los pájaros.
ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— Cinco dedos. Inglesa, acción. mayores de 15 años.
SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605). — Vicios malditos. Noticiario. May. 21.
SAN DIEGO, San Diego 612 (81093) —Operacion Cupido. El eterno cazador.
SAN MARTIN, Avenida Bernardo O'Higgins 776 (35357).— La cenicienta. Norman corazón de oro.
SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51262).— Atrás de las nubes. Amorcito corazón. Sombra verde
SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (50965).— Jóvenes de 16 años. En la carras del tigre. Pecado de una madre.
SANTIAGO, Merced 829 (32888).— El aviador fenómeno. May. 14.
SAO PAULO, Merced 772 (397946). Los condenados de altona. EE. UU., drama. May. de 18 años.
SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321).— Condenado a vivir. Norman en órbita. Cien años de fútbol mundial. Sinopsis.
SUR, San Diego 93 5(61524). — Rififí en Tokio. Yo creo en ti. Campeón del escándalo.
TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— Semilla de maldad. Noticiarios Agregados.
VALENCIA, Independencia 2199 (370288).— Jugando con la muerte. Pobre del pobre. De hombre a hombre. Agregados.
VICTORIA, Huérfanos 827 (30021) — Descanso del personal.
VERDI, Pedro de Valdivia 5273 (499704).— Amor entre algodones. Monolandia. Amor al vuelo.
VICTORIA, Huérfanos 827 (30021). — Sodoma y Gomorra. Mayores de 18 años.
YORK, Alameda 166 (66687). — La lista de Adrián Messenger. Noticiarios. Mayores de 14.

CINES COMUNALES

AVENIDA (Buin).— Burlamos la ley. El rey Pelé.
CERVANTES (San Antonio).— Agárrame si puedes. De golpe en golpe.
EL BOSQUE, Gran Avenida, paradero 33 (53066, anexo 88).— Desde las 18 horas: Yo amo, tú amas. Obsesión diabólica. Mayores de 18 años.
MAIPU, Cinco de Abril 19 (571530) — Maipú.— 17 horas: Camino de la horca. Melodía inmortal. Vuelo a tánger.
MUNICIPAL (San Bernardo).— El rey Pelé. Los hermanos Corsos.
NACIONAL (Puente Alto).— El pirata negro. Los vampiros. El globero.
PLAZA (Puente Alto).— Funciones solamente los sábados, domingos y festivos.
PLAZA (Talagante).— 18.30 y 21.30 horas: El Capitán Simbad. Noticiarios.

"LA PERGOLA DE LAS FLORES" Hoy en Concepción; el 6 en Temuco; el 11 en Valdivia; el 15 en Puerto Varas

El Teatro de Ensayo de la Universidad Católica triunfa en Concepción. Hoy realizan dos nuevas representaciones de "La Pérgola de las Flores", la alegre comedia cómica musical que se ha convertido en el espectáculo necesario, indispensable, que Chile necesita.

En Concepción hoy, tarde y noche, en el Teatro Concepción, auspiciado por la Municipalidad y Universidad penquista. Actuarán en Concepción hasta el domingo 2 de febrero, inclusive.

En Temuco, el jueves 6 de febrero al domingo 9; en Valdivia, el martes 11, 12, y 13; en Puerto Varas, el sábado 15 y domingo 16; en Osorno, el martes 18, 19 y 20, desde donde regresarán directamente a Chillán. Las actuaciones chillanejas serán el sábado 23 y domingo 24. También visitarán Linares, Talca y Curicó.



Los actores y directores del Teatro Experimental de la Cárcel de Antofagasta, conjunto artístico que participó con éxito en el Quinto Festival Artístico de Viña del Mar y ahora se encuentra en Santiago. En el grabado, con su fundadora, Teresa Ramos, y el Inspector Zonal de Prisiones, Alfredo Kunstmann, visitaron a LA NACION.

BEBIENDO LA PONZOÑOSA COPA DE LA ENVIDIA HUMANA. ECOS DEL ESTRENO EN COLORES: ASTOR



El grabado muestra un patético aspecto de "LANZAROTE Y SU DAMA", la película del odio, los celos, la pasión y la muerte, que está exhibiendo el Astor y donde Cornel Wilde se supera en ese personaje que inspiró a Shakespeare, uno de sus inmortales dramas Producción Universal, de jerarquía.

REGRESO DE ACAPULCO (MEXICO), EL GERENTE UNIVERSAL EN CHILE, AUGUSTO LORENZO



Después de haber participado en la reciente Convención de Universal International, celebrada en Acapulco (México), regresó el Gerente para Chile, de esa compañía cinematográfica Augusto Lorenzo, que aparece en Los Cerrillos acompañado de su esposa, Herminia Wendell de Lorenzo. En el grabado, personeros de la industria cinematográfica que fueron a recibir a los esposos Lorenzo. Vemos a Fernando Gran Viterbo, Miguel Srur, señora e hijos; Luis Devillaine S., y Angelita Devillaine Ibáñez; Miguel Munizaga y Juan Gentilli.

Positiva labor realiza el Conjunto Teatral de la Cárcel de Antofagasta

Once de sus 38 miembros se encuentran de paso en Santiago.

por CLAIRE ROBILANT

El **Conjunto Teatro Experimental de la Cárcel** de Antofagasta, visitó LA NACION. Compuesto de once de sus 38 miembros, entre dirigentes, actores y técnicos, dejó aquí un gratísimo recuerdo de esfuerzo, de un deseo de mejorar sus condiciones de vida y de carácter. Sus fundadores son jóvenes: Teresa Ramos y Renato Visconti, antofagastinos, miembros del Teatro del Desierto de la Universidad de Chile. Iniciaron esta magnífica labor, esta gigantesca tarea el 16 de enero de 1963, o sea, todo el conjunto de actores de la Cárcel de Antofagasta cumple recién un año de vida. Durante estos 12 meses han ofrecido ya cuatro obras tanto en escuelas del norte, en Radio Libertad de Antofagasta, en las Universidades de Chile y Técnica del Estado en el norte, en la Base Aérea Cerro Moreno, en Chuquicamata y naturalmente en su propia Sala Auditorio de la Cárcel.

Vienen acompañados del representante de la Prisión de Antofagasta, Inspector Zonal Alfredo Kunstman, y su viaje es financiado por la comunidad antofagastina y la Municipalidad. Se presentaron recientemente en el Quinto Festival Artístico de Verano de Viña del Mar, y esta invitación fue coronada con cinco premios: dos de honor por el mejor grupo; primer premio de escenografía; dos premios por el segundo actor, Segundo Acuña, carpintero de profesión, quien en las obras teatrales hace las veces del hombre y de la mujer, y otro premio por el vestuario y maquillaje. Con estos galardones se sienten estimulados, compensados y felices. No es para menos. El público viñamarino, llenó en estas oportunidades la Quinta Vergara y premió al esforzado conjunto con justos y prolongados aplausos. Hubo tal vez mucha curiosidad por ver qué pueden hacer los recluidos nortinos, en cuanto al arte dramático se refiere, pero el público también sintió satisfacción.

El Teatro Experimental de la Cárcel de Antofagasta, trabaja en la misma cárcel de esa ciudad, y los reos son todos profesionales y artesanos, como carpinteros, gasfiters peluqueros, practicantes, zapateros, relojeros, etcétera. Los fundadores, Teresa Ramos y Renato Visconti, en su magnífica tarea humana y abnegada, son asesorados por la misma Universidad de Chile del Norte. Todo el material técnico es confeccionado por 38 miembros del Conjunto teatral de la Cárcel, es decir, en cuanto a escenografía, vestuario, etcétera, se refiere. El presidente del grupo artístico, Héctor Valdés, de profesión gásfiter manifestó su deseo y aquel del conjunto, para que este movimiento cultural-artístico, se extienda por todo el territorio chileno. Semanalmente, los actores hacen reuniones once, financiado por ellos mismos, a las cuales invitan a diferentes personalidades de la ciudad de Antofagasta. Durante estas reuniones, se leen nuevas obras, se comenta, se discute y se aprenden diversas cosas y aspectos sobre la vida teatral.

El escritor del grupo, es Ángel Durán, de profesión practicante, quien obtuvo un merecido premio, recientemente, en el Curso Literario auspiciado por la Dirección General de Prisiones.

En Santiago, este Teatro Experimental de la Cárcel de Antofagasta, se presentará en el curso de la semana, en la Penitenciaría, en la Cárcel, en el Anexo de la Cárcel, y también en una sala céntrica.

Nn nuevo estreno ofrece hoy el Taller de Arte Dramático

El Taller de Arte Dramático (TADRA) que fundara y preside el profesor y dramaturgo Enrique Gajardo Velásquez, entrega en la tarde de hoy un nuevo estreno. Se trata de la comedia de Alejandro S[illegible] king "El Paraíso Semi Perdido", y de la farsa de M[illegible] Arnaud, "Gatos por Liebre", que tradujera Claudio López.

A las 18.30 y 20.30 horas se realizarán las presentaciones en el Teatro del Sindicato Laboratorio Chile que ha[illegible] ra gentilmente cedido para tal proyecto. Intervienen en la interpretación de las obras, diversos jóvenes elementos, varios de ellos debutantes. Tenemos, por ejemplo, a Ana María Nachman, Celia Simonetti, Jorge B[illegible], Héctor García, Hernán P[illegible] te, Efraín Díaz, Rubén [illegible], Jorge Cabrera, Inés González, Rolando Olmedo.

¡GOAL DE CARCAJADAS! RISA Y MAS RISA EL DOMINGO 2 EN EL TEATRO "CAUPOLICAN"... JUNTOS LOS TRES CAÑONEROS DEL BUEN HUMOR...

HUGO GOODMAN, FIRULETE, CHICHO AZUA, DGO. 2 EN "CAUPOLICANAZO" COMICO

También despiertan interés público, GLORIA BENAVIDES, Caramelo de Menta, LALO VALENZUELA, notable colérico PAT HENRY y sus DIABLOS AZULES, cancionistas hermosas ISABEL STUARDO y VERONICA BRENT.

Francamente el "Chop" de la Risa —no decimos "show" porque tenemos un miedo horrible a las amenazas de un "macanudo" artístico que dispone de un regimiento de abogados—, este "chop" ha despertado curiosidad e interés extraordinarios en todos los sectores del público capitalino y seguramente se producirá un "Caupolicanazo" cómico.

El domingo 2 de febrero, en tarde a las 7 y noche a las 10, en el Teatro Caupolicán se desbordará este jubiloso y refrescante "chop" de la Risa, con la triple actuación de tres astros juntos del buen humor.

HUGO GOODMAN, FIRULETE (EL POLLITO), CHICHO AZUA

Veremos... iremos y reiremos con un NUEVO HUGO GOODMAN, que al regresar a Santiago de largas actuaciones en México y Estados Unidos, nos dará a conocer sus progresos y últimas novedades en el arte de hacer reír, bailar y cantar. HUGO GOODMAN actualmente en el Casino de Viña, viajará expresamente a Santiago a "echarle" unos 10 litros de alegría al "Chop" de la Risa.

Y también actuarán los graciosísimos FIRULETE-EL POLLITO y CHICHO AZUA con la "gotita" GLORIA BENAVIDES, caramelo de menta LALO VALENZUELA, el colérico elegante PAT HENRY



HUGO GOODMAN, SUSCITA CURIOSIDAD Y EXPECTACION. EL DOMINGO 2 EN EL "CAUPOLICAN" DESPLAZARA TODO SU NUEVO CAUDAL COMICO.

Y SUS DIABLOS AZULES y también las hermosas cancionistas de la "nueva-ola" ISABEL STUARDO y VERONICA BRENT.

Los tickets numerados se entregan durante todo el día en el "Caupolicán" a 2 mil pesos platea: 1.000 balcón, 500 galería y 700 pesos [illegible]

ARAISO.— INCENDIO EN CALLE ... Alarma produjo en la madrugada un incendio que en pocos momentos ... escombros parte de un edificio de ... Anónima Comercial y de Inversiones ... Inmobiliaria, en este puerto. Los bomberos actuaron con intensidad en el dominio del fuego, pero no se logró impedir su devastadora acción. EN EL GRABADO, puede verse el estado en que quedó el edificio de 4 pisos, con sus dos pisos de arriba totalmente destruídos.

...n incendio en Valpso. produjo ...ños por más de Eo 200.000

...PARAISO.— Un incen... proporciones se declaró ... madrugada de ayer, 2.20 ... este puerto. El incen... produjo en el segundo ... inmueble de cuatro ... pertenece a la Socie... Anónima Comercial y de ... y Renta Inmobilia... las oficina del Country ... se encuentra situado ... calles Prat, Urriola y ... La alarma fue da... cuidador de la Com... Seguros La Polar, Jo... quien declaró que ... las llamas en ese ... inmediato avisó a los ... la magnitud del in... tó en pocos mo... gran fogata era ..., desde Viña del Mar. De este modo se quemó el centro del inmueble que ocupaba el Country Club, el Instituto Garat, las oficinas de COPEC y la oficina de propiedades Varela. También fue destruido el tercer piso y el cuarto, que era habitado por Héctor Ventura y su familia integrada por siete miembros, más otra familia, de Enrique Moreno. Esto en lo concerniente a la calle Prat; por calle Cochrane se destruyó la oficina del contador Ernesto Delgadillo y la de Jorge Gallardo, S. A. Comercial.

Los daños se estiman cuantiosos y han sido avaluados hasta el momento en más de doscientos millones de pesos.

...MANA DEL MAR CONSTITUYE ...TRACCION EN VALPSO. Y VIÑA

...PARAISO.— Ayer prosiguió el desarrollo de la Se... Mar, en Valparaíso, con el Campeonato Nacional ... Lightning con partida en Recreo, a las 9,45 de la ... los buques de la Escuadra continuaron recibiendo ... público que en número creciente ha estado acu... conocer de cerca las distintas unidades de nuestra ... De 11 a 12 de la mañana, el Escuadrón Aeronaval ... demostración de salvataje y evoluciones, ameni... la Banda de la Armada. En la tarde prosiguió la ... los barcos, y, a las 14,45, se efectuaron nuevamente ... del Campeonato Nacional de Star y Lighting, con ... en Recreo. A las 21,15, los barcos, al igual que en ... anteriores, trazaron evoluciones en la bahía con sus ... proyectores.

... viernes, el programa se ... rá en el orden si... 9,45 horas, Campeo... Nacional de Star y Light... partiendo desde Recreo; ... a 11,30 horas, los cru... "Prat" y "O'Higgins" y ... destructores "Blanco" y ...s" recibirán visitas del ...; a las 12 horas, salida ... nadores del Muelle del ... para llegar a barcaza ... frente al Club de Re... de Valparaíso, programa ... zado por la Federación ... de Natación. De 14 a ... horas, visita a todos los ... de la Escuadra; a las ... horas, Campeonato Na... de Star y Lighting, con ... en Recreo, y a las 21,15 ... despliegue de proyecto...

...ñana sábado, el submari... "Simpson" zarpará de Val..., a las 9 horas, con de... y efectuará demos...; de 10 a 11,30 horas, ... al crucero "Prat" y des... "Blanco", con demos... de armamentos. A ... horas, el submarino ... fondeará en Re... desembarco de las ... invitadas. A las ..., demostración de bu... (hombres-ranas) ... Armada y Escuadrón Ae... frente a la playa de .... Participarán tam... mujeres-ranas. A las 11,45 ... submarino "Simpson" efec... demostración de tiro de ... en el fondeadero. En ... recibirá visitas. A las ..., el destructor "Ri... fondeará en Caleta Hi... llevando a bordo a ... invitadas. Partirá desde Valparaíso, a las 8,30 de la mañana, para efectuar en el mar demostraciones de ejercicios de guerra. LA NACION, en este puerto, ha sido invitada a embarcarse a bordo del crucero, para presenciar estos ejercicios.

A las 14 horas, se embarcará el Jurado del Campeonato de Pesca Submarina en Punta Gruesa y Recreo; de 14 a 17,30 horas se efectuará en Recreo la disputa por el trofeo "Semana del Mar", donado por la Armada. La competencia es en base a toda clase de peces sobre 500 gramos, y su valor está determinado conforme a la siguiente escala: vieja, lenguado, pejeperro, bilagay, alpargata, jerguilla y pinta roja. La competencia será controlada por la Federación Chilena de Deportes Submarinos, cuyos jueces y comisarios determinarán el puntaje, que será la base para la asignación de los premios individuales y por equipos. Durante el desarrollo de la competencia, mujeres-ranas efectuarán una competencia de rebusca, tomando parte mujeres-ranas de Santiago y Valparaíso. La entrega de premios se efectuará en el submarino "Simpson", junto con un coctel.

A las 18 horas, habrá competencia acuática y ballet acuático nacional en la piscina de 8 Norte de Viña; a las 19 horas, repartición de premios de las competencias de regatas a velas y coctel en el Yatch Club de Chile (Recreo), y a las 21,15 horas, nuevo despliegue de proyectores.

...QUI... EL PUERTO

...ENAJE A MARINOS FRANCESES.— La 5a. y 8a. ... de Bomberos de este puerto rendirán hoy un ho... a los marinos franceses del buque escuela "Jeanne ..." que nos visita por última vez. En el cuartel de la ...pañía se ofrecerá a las 19 horas un cóctel a una dele... de marinos de ambas naves, el "Jeanne D'Arc" y su ...colta "Victor Schoelcher".

...LERACION DE OBRAS PIDE INTENDENTE. — ... comunicación dirigida al Ministro Ernesto Pinto La... de Obras Públicas, el Intendente de la provincia ... la necesidad de apresurar las faenas que se efectúan ...nstrucción de caminos entre Concón, Reñaca Alto, ... Las Achupallas y Santa Inés. En su nota el Inten... hace ver la demora con que se efectúa el tránsito por ...or, en razón de las congestiones que se producen en ...oca en el camino de Concón a Viña del Mar.

...RIA DE ARTES PLASTICAS EN VIÑA.— La Feria de ... Plásticas que se realiza en Viña todos los años, se efec... esta vez en la plaza "José Francisco Vergara", de la ... Jardín. Tomarán parte en esta Feria los talleres de ...ela de Bellas Artes, artistas particulares, aficionados ...sionales de la zona. La Dirección Nacional de Turismo ... los paneles para la realización de la Exposición, in... ...nte en que se había tropezado para efectuarla en la ... Vergara, debido a que los paneles que se utilizan to... años, en esta oportunidad no se hallaban disponibles. ...a se inaugurará en la primera quincena del mes de

...ICA:

... su último viaje a Chile ...ga hoy el "Reina del Mar"

...RICA.— En su última viaje a la costa chilena amane... hoy viernes, procedente de Liverpool, la motonave in... "Reina del Mar", en la cual se embarcarán en este ... con destino a Valparaíso 200 pasajeros. En la nave ... a nuestro país 700 turistas desde el extranjero, o sea, ... desde Arica con sus disponibilidades completas. La ... que tiene la Agencia del barco, Barber Hansen, debió ...ar unos 200 pasajeros más que deseaban viajar tam... en el "Reina del Mar".

ABASTECIMIENTO DE CARNE.— Se informa que a ... del 7 de febrero, la ciudad de Arica estará abastecida ... carne de vacuno argentino, terminándose así la actual es... de este producto.

...BICACION DE PESQUERA INDO.— El alcalde Adolfo ... ha solicitado al Ministro de Obras Públicas, Ernesto ... Lagarrigue, un pronunciamiento sobre la clausura del ... local de la Industria Pesquera Indo, para lo cual exis... plazo que venció el 25 del presente mes. Se informa ... Servicio Nacional de Salud habría aceptado una pró... hasta el 1.o de marzo.

...UEVA INDUSTRIA AUTOMOVILISTICA.— Con gran ...plácito se ha recibido la noticia procedente de París acer... que la industria automovilística Renault instalará una ... en Arica, con una producción de hasta dos mil auto... al año.— (Crossa, corresponsal).

Fallecimiento del Cdte. de Carabineros Gonzalo Montero T.

QUILLOTA.— Hondamente lamentado ha sido la muerte del teniente coronel de Carabineros (R) Gonzalo Montero Torres, cuyos funerales se efectuaron con gran solemnidad y con los honores de ordenanza en el Cementerio El Mayaca.

El Comandante Montero egresó de la Escuela de Carabineros el año 1931, siendo Quillota su primera destinación, pasando enseguida a prestar sus servicios a Illapel, Copiapó, Calera, Teno, San Felipe y Talca, ciudad en la que fue Prefecto. Por motivos de salud tuvo que acogerse al retiro de las filas en 1959.

El teniente coronel Montero era casado con doña Fanny Valenzuela y deja cuatro hijos. Su fallecimiento ha enlutado a hogares de Santiago, San Javier, San Fernando y Quillota.— (Jiménez Salinas, corresponsal.)

ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA.— Sabú y el anillo mágico, y Los últimos días de la Tierra.
BRASILIA.— Il Sorpasso.
COLON.— Mis clientes traen cola.
CONDELL.— Amantes de una noche, y Las mujeres siembran el viento.
IMPERIO.— El príncipe negro, y Fieras asesinas.
METRO.— Festival Tom y Jerry, y Katti y el gato montés.
PACIFICO.— Mi vida es una canción, y El caballo blanco.
REAL.— El cuarto indiscreto.
VALPARAISO.— Universo de noche.
VELARDE.— Irma, la dulce.
VICTORIA.— Palabra de mulo, y El jinete escarlata.

NUEVAS OBRAS MUNICIPALES FUERON ENTREGADAS EN CARTAGENA



El Ministro de Obras Públicas, don Ernesto Pinto Lagarrigue, presidió la entrega de los trabajos de remodelación de una parte de la terraza de la Playa Chica, ejecutados por la Dirección de Obras Portuarias.

Acompañaron al señor Pinto, los Directores de Obras Portuarias, don Carlos Stehr, y de Pavimentación Urbana, don Guillermo Geisse. La comitiva ministerial fue saludada por el alcalde subrogante, don Carlos Corsi; el alcalde en propiedad, don Manuel Covarrubias; el primer regidor, don Pedro Cortés, y personas representativas de la comuna. Asistieron, también, el diputado por el Cuarto Distrito, don Luis Valdés Larraín; el gobernador de San Antonio, don Miguel Stuven, y el ingeniero de Obras Portuarias, don Sergio Bustamante, que a la vez es director de Obras Municipales de Cartagena.

Según nos declaró el señor Pinto, quedó gratamente impresionado de la entusiasta recepción del pueblo de Cartagena, que por ser el balneario marítimo de Santiago, tiene derecho tanto a las obras ya realizadas como a las que están en proyecto, impulsadas por los regidores que forman la actual mayoría municipal.

En la noche se ofreció al señor Pinto y comitiva una comida en la terraza del Hotel La Bahía, festejo al que asistieron más de cien personas, que representaban a los diversos círculos locales, tanto sociales, como políticos y comerciales, contándose la presencia de distinguidas damas.

El homenaje fue ofrecido al señor Pinto y demás personeros de su comitiva por el alcalde subrogante, señor Corsi, quien tuvo frases de sincero agradecimiento para este representante del Gobierno, que ha comprendido la urgencia que existe de satisfacer las necesidades de la comuna, como un medio de convertir a Cartagena en el primer balneario popular del país.

A continuación usó de la palabra el alcalde en propiedad, señor Covarrubias, quien enumeró los problemas que es conveniente solucionar para que Cartagena pueda ofrecer más comodidades a los miles de veraneantes modestos que concurren a solazarse en sus playas.

También hablaron el diputado señor Valdés y los señores Stehr y Geisse. El primero dijo que el progreso que se advertía, especialmente con la obra recién inaugurada y las que se ejecutan en Playa Grande, se debía a la acción mancomunada de la actual mayoría municipal, integrada por los regidores señores Corsi, Covarrubias y Cortés. Agregó que él está dispuesto a continuar cooperando, como igualmente los demás parlamentarios de la zona, en cuyo nombre hablaba, en toda iniciativa que tienda a hacer más acogedora la permanencia de los veraneantes en estas playas del litoral central.

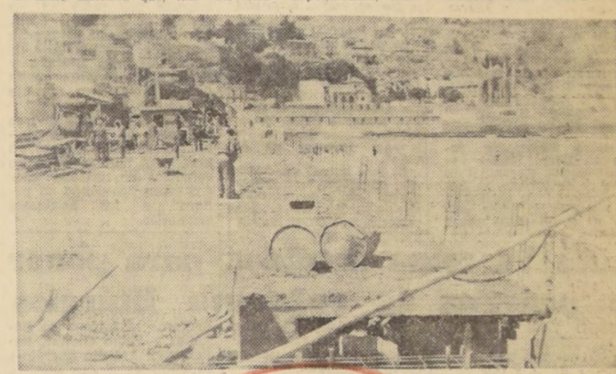
El señor Stehr, por su parte, manifestó que cooperará con el servicio a su cargo en todo cuanto pudiera promover el adelanto de Cartagena, ya que veía que sus autoridades, que están respaldadas por todo el vecindario, se preocupan efectivamente de su progreso. Declaraciones similares hizo el señor Geisse, quien expresó que pondría los esfuerzos de su repartición a convertir en realidad las aspiraciones justas de un balneario que trata de superarse.

El Gobernador, señor Stuven, felicitó a las autoridades de la comuna por las obras recién inauguradas y ofreció toda su cooperación para el cumplimiento del programa de acción que se ha trazado la actual mayoría municipal, integrada por los regidores señores Corsi, Covarrubias y Cortés.

Finalmente, habló el Ministro señor Pinto, quien agradeció el homenaje de que era objeto, pasando a referirse a las peticiones que le habían hecho las autoridades edilicias de Cartagena, que consideraba atendibles desde todo punto de vista, como quedaba demostrado fehacientemente con el arreglo de la terraza recién entregada al uso de los paseantes.

La remodelación de una parte de la terraza será continuada hasta completarse totalmente, expresó, para dejar en las mejores condiciones este paseo que goza de fama en todo el país. Al mismo tiempo, las obras de hermoseamiento que se realizan en la Playa Grande brindarán más comodidades a los miles de veraneantes que la visitan.

Terminó diciendo que, tanto las autoridades como los habitantes en general, pueden estar ciertos de que el Ministerio de Obras Públicas y sus servicios dependientes, como los citados y Obras Sanitarias, estarán dispuestos en todo momento a contribuir a la realización de las aspiraciones de adelanto de Cartagena.



Ministro de Salud Dr. Rojas Villegas visitó San Bernardo

SAN BERNARDO.— El Ministro de Salud, Francisco Rojas Villegas y el senador por Santiago, Angel Faivovich, en compañía del presidente de la Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios, Benjamín Cid, y del Jefe del Subdepartamento de Recuperación del Ministerio de Salud, Dr. Pablo Voullieme, visitaron recientemente el predio en que se construirá el nuevo Hospital de San Bernardo y las diversas instalaciones del Hospital Parroquial de esta ciudad.

En esta oportunidad, el Ministro de Salud, y su comitiva fue acompañada por el Gobernador del Departamento, Gustavo Sanfuentes; por el Alcalde de la comuna y presidente del Frente Democrático, Dr. Raúl Cuevas Palma; el Jefe del Area Sur del Servicio Nacional de Salud, Dr. Iván Videla; el director del Consultorio Central, Dr. Osvaldo Cifuentes, y los regidores José María Domínguez y Luis Navarro Avilés, este último autor de la iniciativa de dotar a San Bernardo de un moderno hospital. (Albarrán, Corresponsal.)

Se realizan negociaciones para abrir nuevamente el Muro de Berlín

BERLIN, 30 (UPI).— Funcionarios de Alemania Oriental y Berlín Occidental, se reunieron hoy en otro intento dirigido a abrir de nuevo el muro comunista que divide la ciudad, para facilitar visitas de los berlineses occidentales a la zona oriental.

La reunión, que se celebró en Berlín Oriental, duró cinco horas y constituyó el cuarto debate entre esos funcionarios desde que fue clausurado el muro, el pasado cinco de enero, después de 18 días de apertura durante Navidad y Año Nuevo.

Otra entrevista tendrá efecto la próxima semana, según dijo un portavoz del Gobierno Municipal berlinés, aunque se negó a revelar los detalles de lo tratado hoy.

Son pocos los informes dados a la publicidad sobre las conversaciones, aunque se sabe queel representante del Gobierno de Alemania Oriental, Erich Wendt, Ministro de Cultura, propuso la simple extensión del acuerdo sobre pases concertados para Navidad.

Se conoce que Horst Korber, ayudante del Alcalde de Berlín Occidental, Willy Brandt, quien negoció el primer acuerdo con Wendt, propuso varios cambios en éste.

Los funcionarios occidentales opinan que las conversaciones posiblemente se prolongarán indefinidamente sin llegarse a nada práctico.

Mientras tanto, la policía comunista capturó hoy a un alemán oriental cuando intentaba escapar a Berlín Occidental. El individuo, de unos 45 años, fue sorprendido cuando luchaba por escalar la triple cerca de alambre de púas que refuerza el muro divisorio.

Había logrado escalar ya la primera parte cuando fue visto por una patrulla fronteriza, que lo capturó.

Los comunistas emplearon hoy embarcaciones rompehielos en los ríos y lagos fronterizos de los alrededores de Berlín Occidental para impedir fugas aprovechando la solidificación del hielo. Unas de esas embarcaciones quedó atrapada por horas en el lago de Griebnitz, en la parte sudoccidental de la frontera.

Además, los comunistas renovaron hoy sus acusaciones de violaciones del tránsito por parte de los aliados en Berlín Oriental, afirmando el diario "Berlin Zeitung", que patrullas de EE. UU., Gran Bretaña y Francia, incurrieron en 23 detales violaciones durante la semana pasada.

El cargo fue parte de una campaña de los comunistas, iniciada desde hace un mes, para "probar" que los vehículos de patrulla aliados están "poniendo en peligro" a los berlineses orientales.

Alemania occidental otorgará importante préstamo al Perú

BONN, 30 (UPI).— En la República Federal de Alemania se están ultimando los preparativos para la concesión de un crédito de veinte millones de dólares al Perú con destino al proyecto de la presa de Tinajones, que pondrá en regadío una importante zona del Perú al oeste de los Andes.

Según se dijo en Bonn, este crédito de estado a estado será el más importante concedido por la República Federal Alemana, para un solo proyecto, a una nación iberoamericana.

La firma del tratado de concesión del crédito se espera para un futuro próximo. El Banco del Crédito de la Reconstrucción, de Francfort, está concluyendo los estudios sobre los detalles técnicos.

Aunque no se ha hecho público en Alemania el tiempo y el tipo de interés de la operación, se sabe que es a largo plazo de amortización y a bajo interés. Las condiciones son sensiblemente mejores de las que podrían ofrecerse en un crédito privado.

El nuevo Embajador peruano en Bonn, Walter Peñaloza Ramella, dispensó ayer una visita de cortesía al Ministro Federal de Economía, Kurt Schmuecker, quien sustituyó el pasado otoño en esa cartera a Ludwig Erhard, al hacerse éste cargo de la jefatura del Gobierno Federal alemán.

En esta entrevista se trataron diversos temas de importancia para Perú y Alemania, relacionados con la colaboración técnica y el comercio entre ambos países.

FOTOS DE "LIZ" VIOLAN LEYES DE ITALIA

LODI (Italia), 28.— (UPI) — Un juez italiano falló que las fotografías de Elizabeth Taylor utilizadas en la propaganda de la película "Cleopatra" violan una ley del país.

La ley en cuestión, según dijo el juez Francesco Novello, prohibe la publicidad que despliega "figuras femeninas desvestidas en poses provocativas que puedan turbar e irritar seriamente el buen gusto de los jóvenes menores de 18 años".

El juez ordenó que todas esas fotografías sean retiradas de Lodi y que aquellas que no puedan serlo, quedan cubiertas con papel blanco.

Paulo VI toma medidas para poner en práctica la reforma litúrgica

CIUDAD DEL VATICANO, 30 (UPI).— El Papa Paulo VI designó hoy a un Cardenal español y dos italianos para formar parte de una comisión que ponga en práctica la reforma litúrgica adoptada por el Concilio Ecuménico.

De los elegidos, Giacomo Lercaro, Arzobispo de Bolonia, y Paolo Giobbe, italianos, y Arcadio Larraona, español; éstos dos últimos, son miembros de la Curia Romana, el órgano de la administración central de la Iglesia.

El padre italiano Annibale Bugnini, también de la Curia, fue designado secretario de la comisión, y se espera más nombramientos en los próximos días, entre ellos el del presidente del grupo.

El Papa anunció el establecimiento de la comisión en un decreto fechado el 25 del corriente y publicado el martes último. El decreto pone en vigor algunas partes de la reforma litúrgica a partir del 16 de febrero, y dice que otras disposiciones, incluso el uso de lenguajes modernos en sustitución del latín en la mayor parte de la Misa y los Sacramentos, no empezaran a regir hasta despues de haber ultimado sus detalles la nueva comisión. Los principios generales de la reforma, encaminada a acercar más los ritos de la Iglesia al espíritu y las costumbres del pueblo, están descritos en una constitución aprobada por el Concilio Ecuménico el otoño último y promulgada solemnemente por el Pontífice en la sesión de clausura del Concilio, el cuatro de diciembre.

El decreto papal del martes dice que la nueva comisión debe "revisar algunos ritos y preparar nuevos textos litúrgicos", para aplicar las partes vitales de la reforma.

Las partes más fáciles, que el Santo Padre puso en vigor sin más estudio, consisten en una abreviación del divino oficio que los sacerdotes deben observar diariamente, inclusión obligatoria de sermones en todas las Misas de domingos y días festivos, enseñanza de la liturgia en los seminarios y otras instituciones de enseñanza religiosa, y establecimiento de Comisiones Diocesanas para fomentar el interés público en la liturgia, la música y las artes sagradas.

Grupos eliminatorios para el mundial del 66 fijará la FIFA

Hoy se sabrán los rivales que tendrá el equipo chileno. Everton ganó 2-0 a Leeds, en el torneo por la Copa Inglesa.

FUTBOL EN EL Mundo

Una importante reunión se está realizando en la sede de la FIFA, con participación del Comité Ejecutivo y Comisión Organizadora del Mundial de Fútbol de Inglaterra de 1966. Se trata de establecer la composición de los grupos que intervendrán en la jornada de eliminatorias, de donde surgirán 14 finalistas, que participarán junto con Inglaterra y Brasil, en la etapa final de junio de 1966.

Igualmente, hoy se sabrá el número de equipos finalistas de cada zona. En la de Sudamérica están inscritos: Chile, Argentina, Colombia, Perú, Paraguay, Uruguay Ecuador, Bolivia y Venezuela. En Centro América y Caribe: México, Trinidad, Estados Unidos, Cuba, Antillas Holandesas, Costa Rica y Jamaica. En Africa: Etiopía, Argelia, Africa del Sur, Gabón, Marruecos, Túnez, Nigeria, Cameru, Senegal, Mali, Guinea, Ghana, Libia y Sudán.

En Australia: Australia, Corea del Norte, Corea del Sur, Israel, Sirio y Palestina. En Europa: Holanda, Yugoslavia, Austria, Polonia, Turquía, Bulgaria, Francia, Suecia Checoslovaquia Alemania Occ. Alemania Or., Unión Soviética, Portugal, Escocia, España, Hungría, Gales, Bélgica, Noruega, Rumania, Luxemburgo, Chipre, Irlanda, Suiza, Irlanda del Norte, Italia, Finlandia, Albania Grecia y Dinamarca.

LONDRES, 30.— (UPI). — Los partidos de fútbol disputados en la cuarta vuelta del torneo por la Copa, se definieron como sigue:

Everton 2, Leeds 0; Brentford 1, Oxford United 2, y Swansea 4, Sheffield 0.

En la quinta, vuelta los ganadores actuarán de la manera siguiente:

Sunderland con Everton, Ipswich Stoke con Swansea y Oxford con Blackburn.

MADRID, 30.— (UPI).— Gianni Rivera, el delantero del "Milán" e ídolo de Italia, considerado como el "mejor futbolista" de Europa, ha manifestado que cree que hay "tres o cuatro superiores a mí".

"Aún me queda mucho camino para ser el mejor de Europa. Considero que son superiores a mi tres o cuatro, entre ellos el ruso Yaschin, Di Stéfano, Puskas y... Gento", dijo Rivera.

Rivera, que desde los dieciséis años (tiene 20), pertenece al Milán, ha sido 9 veces internacional y, subraya, "mi contrato siempre es sólo por un año...".

MONTEVIDEO, 30 (UPI). — Peñarol venció anoche por dos a cero a Bangú, de Río de Janeiro, en un encuentro amistoso de fútbol disputado en el Estadio Centenario ante 15.000 personas.

Peñarol lo hizo con Maidana, Lescano y Matosas; Minetti, Goncálvez y Gaetano; Abadie, Rocha, Reznik, Spencer y Joya.

Bangú lo hizo con Aldo, Helcio y Ditaoch; Ocimar, Beto y Nilton; Bomges, Bianchini, Parada, Sido y Matteus.

El árbitro fue el uruguayo Julio Paterlini.

Los dos tantos del ganador fueron convertidos en la primera etapa por Abadie.

DEFUNCION.—

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, cuñado y tío, señor
GUILLERMO CORNEJO HERNANDEZ
Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16 horas, en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Conferencia N.o 1332.
La familia.

Ha fallecido nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, don
SOLER MEJIAS RODRIGUEZ
(Q. E. P. D.)
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 11 horas, en la Capilla del mismo Cementerio.
La familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora
ROSA VERDUGO vda. de LOPEZ
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10 horas, en la Parroquia San Ramón (Providencia esquina Los Leones).
La familia.

Ha fallecido el señor
GUSTAVO VERGARA BAEZA
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 9.30 horas, en la Capilla de la Clínica Santa María.
La familia.

Ha fallecido nuestro querido hijo y sobrino
GREGORIO MAUREIRA TREJO
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, saliendo el cortejo a las 16.30 horas, desde su casa habitación, Acacias 6, Población Las Rejas.
La familia.

Presidente Johnson observa lanzamiento



WASHINGTON.— El Presidente norteamericano Lyndon Johnson, observa en la pantalla del televisor, en su residencia, el 29, el lanzamiento del cohete SATURNO I. El proyectil fue lanzado desde la Base Kennedy, y entró éxitosamente en órbita, según fuentes oficiales. El cohete de 50 metros, pintado de blanco y negro, sería el satélite más pesado puesto en órbita.— (Radiofoto UPI).

Francia considerará a régimen de Pekín como único legal de China

PARIS, 30 (UPI).— El Presidente de la República francesa, Charles de Gaulle, ha decidido dar de lleno su apoyo a los comunistas chinos como único Gobierno legal de aquel país, según dijeron hoy fuentes responsables.

Los informantes manifestaron que De Gaulle continuará eludiendo toda ruptura abierta con los nacionalistas de Formosa, aunque probablemente respiraría con alivio si éstos rompieran sus relaciones con él.

No obstante, los informantes dicen que el Presidente tratará con los comunistas de Pekín como el Gobierno legal y aplicará una política de frialdad progresiva a los nacionalistas con la esperanza de que esta táctica resuelva gradualmente el problema de las dos "Chinas" que actualmente le tienen en una situación embarazosa.

Se espera que De Gaulle deje bien en claro en una conferencia de prensa que tiene convocada para mañana que está inclinado del lado de los comunistas chinos.

Esa conferencia será la primera reunión del Presidente con la prensa desde el 29 de julio del año pasado. Hace poco más de un año desde la otra en que vetó el ingreso de Gran Bretaña en el Mercado Común Europeo.

Fuentes gubernamentales dijeron que De Gaulle explicará ampliamente que ha decidido establecer relaciones diplomáticas con China comunista porque a su juicio no se puede ignorar indefinidamente la existencia de la nación más populosa del mundo.

De Gaulle, según los informantes, alegará que las relaciones diplomáticas con China comunista le permitirán insistir en su política de neutralización de los Estados sudorientales asiáticos de Viet Nam, Camboya y Laos, y de aislamiento de éstos de la guerra fría entre el Este y el Oeste.

Manifestaron los informantes que De Gaulle proclamará que esto sólo se puede lograr con la anuencia china y que el establecimiento de relaciones diplomáticas permitirá a Francia tratar de persuadir al régimen de Pekín a apoyar esa política.

DE GAULLE INVITADO A COLOMBIA

BOGOTA, 30.— (UPI).— El diario "El Espectador", afirma que el Gobierno invitó al Presidente francés, Charles de Gaulle, a visitar Colombia en el transcurso de su jira por América Latina, y agrega que se realizan los correspondientes trámites diplomáticos.

Comisión de Paz finalizó su mediación en crisis de Panamá

WASHINGTON, 30.— (UPI).— La Comisión Interamericana de Paz informó hoy que había puesto fin a su papel de mediadora en la disputa entre Panamá y los Estados Unidos.

La Comisión dio a la publicidad una declaración en la que dijo que había tomado esa decisión como consecuencia de la resolución del Gobierno panameño de llevar el asunto al Consejo de la Organizacin de los Estados Americanos (OEA).

La declaración de la Comisión no sorprendió a nadie. Sus esfuerzos para poner de acuerdo a las partes en disputa, terminaron ayer, al fracasar una tentativa que se hizo a última hora para continuar las negociaciones.

La Comisión hizo notar que después de que los dos países lograron un acuerdo el 15 de enero, en Panamá, para "iniciar negociaciones formales", el acuerdo se desvaneció debido a las diferentes interpretaciones de los dos gobiernos.

"El mismo día, voceros autorizados de ambas partes dieron a conocer interpretaciones divergentes del acuerdo, sin haber solicitado los buenos oficios de la Comisión para resolver las diferencias de interpretación", dijo la Comisión.

La Comisión afirmó que luego de trasladarse las conversaciones a Washington, el 20 de enero, se propusieron diversas fórmulas sin poderse lograr un acuerdo.

Fuerzas de la OTAN cuidarán del orden en isla de Chipre

LONDRES, 30 (UPI).— Los gobiernos de Gran Bretaña y Estados Unidos han acordado aumentar la fuerza encargada de mantener la paz en Chipre, con tropas de los países que forman la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN), según trascendió hoy, pero la ejecución del plan está entorpecida, por lo menos, temporalmente, por la negativa del arzobispo Makarios, Presidente de Chipre.

Makarios sigue insistiendo, según se dijo, en que debe existir protección de las Naciones Unidas a la fuerza que cuide de preservar la paz, con autoridad emanada del Consejo de Seguridad, o al menos, del Secretario General, U Tant.

Sin embargo, Gran Bretaña, respaldada por Turquía y con vacilante aprobación de Grecia, desea que una fuerza de la OTAN, que incluya la participación de Estados Unidos, actúe en Chipre al amparo del Tratado de tres potencias, que garantiza la seguridad de esa isla del Mediterráneo.

Si Gran Bretaña lograra el consentimiento pertinente de Grecia, Turquía y el Gobierno de Chipre, el Presidente norteamericano Lyndon B. Johnson aceptaría contribuir con fuerzas de Estados Unidos a la creación de tal fuerza internacional, según se ha dicho.

HORA DEL CIERRE:

Antonio Labán reelegido Presidente de la Central

El Consejo de los representantes de los clubes que integran, la primera división del fútbol profesional reeligió anoche por voto unánime de sus miembros, como presidente de la Asociación Central, al señor Antonio Labán.

Previo al acto eleccionario y de acuerdo a la tabla de la sesión se procedió a escuchar la memoria de las actividades correspondientes al anterior período, la que fue leída por el presidente, señor Labán. Luego, el tesorero, señor Valverde, dio a conocer el balance financiero, el cual lo mismo que la memoria, fue aprobado con un unánime voto de aplauso.

Posteriormente abandonaron la sala los miembros del directorio, pasando a presidir el delegado más antiguo, señor Raúl Maffei. Producida la reelección de Antonio Labán, continuó el acto eleccionario respecto al resto de los miembros del directorio.

Después de algunas votaciones parciales, la mesa directiva quedó constituída así: tesorero, Agustín Prat; vicepresidentes, Gregorio Bustamante y Mauricio Weiner; secretario, Edmundo Hernández y directores, José Ercole y Oscar Zarhi.

ULTIMA HORA:

Se incendió el diario "Austral" de P. Arenas

PUNTA ARENAS, (UPI).— Un incendio destruyó anoche el edificio del diario "La Prensa Austral", de esta ciudad.

El siniestro comenzó a las 23.10 horas en los talleres de la Empresa, al caer una porción de bencina que había en una vasija sobre un calentador de gas. Las llamas, por eso, adquirieron rápido incremento.

Hasta la una y media de la mañana los bomberos aún trabajaban en la extinción del incendio, evitando que el fuego se propagara hacia otros edificios.

El personal alcanzó a huir oportunamente.

No se han avaluado aún los daños.

Se inició juicio contra asesino de líder negro

JACKSON CITY (Mississippi), 30.— (UPI).— Un jurado integrado por doce personas de la raza blanca comenzó hoy a juzgar a Byron de la Beckwith, que se dedicaba a la venta de fertilizantes, sobre quien pesa la acusación de haber dado muerte en una emboscada, el año pasado a Medgar Evers, dirigente negro del movimiento de iguales derechos cívicos.

Bechwith afirma que es inocente, pero el fiscal alega que sus huellas digitales aparecen en el fusil de gran alcance con el que se supone dio muerte a Evers.

Se cree que el primer testigo será un policía local.

Juzgan a "Iván el Destripador" en Moscú

MOSCU, 30 (UPI).— "Iván el destripador" y su amiga Alventina Dimitrieva comparecieron a juicio ayer ante el Tribunal Supremo de Moscú según se informó hoy.

El verdadero nombre del asesino es Vladimir Ilonesyan, de 27 años de edad, sobre quien pesa la acusación de haber dado muerte a hachazos a cinco personas.

A Alventina —ex bailarina— se le acusa de cómplice, afirmándose que limpiaba de sangre el hacha del asesino.

Ilonesyan violó también a una adolescente, según la acusación por lo cual puede ser condenado a la pena capital.

BANCO DE CHI[illegible]

MERCADO LIBRE BANCARIO

	Comprador	Ven[illegible]
Dólar	Eº 2,296	Eº [illegible]
Libra	6,436	[illegible]

MERCADO DE CORREDORES

Dólar	Eº 3,00	Eº [illegible]
Libra	8,409	[illegible]

Santiago, 30 de enero de 1964.—

Informaciones Comercia[illegible]

Proporcionadas por Swett y Eyzaguirre, Corre[illegible] de la Bolsa.

MERCADO BURSATIL

MERCADO BURSATIL

Santiago, 30 de enero de 1964.

Con un volumen de operaciones de bastante interés se [illegible] ron ayer las operaciones bursátiles. Los precios que se habían [illegible] últimamente irregulares gozaron en el día de ayer de alzas [illegible] ciables en casi la totalidad de los rubros efectuándose trans[illegible] de interés en Baco de Chile, Tierra del Fuego, Compañía In[illegible] Vapores, Madeco, Copec y Lautaro.

Los Bonos Hipotecarios reducidos en sus movimientos [illegible] frieron variaciones en sus precios.

El volúmen de operaciones ascendió a la suma de [illegible] nes en Santiago; 156.090 con Valparaíso, y 4.900 escudos [illegible] en bonos.

El cierre acusó 30 alzas contra 13 bajas tendencia de [illegible]

FONDOS MUTUOS:

CRECINCO ... [illegible]
CAPITALES UNIDOS ... [illegible]

PRECIOS AL CIERRE

Cierre Oficial de la Bolsa de Comercio, a las 13 horas de hoy.

BONOS NOMINALES Eº

D. Interna, 7-1, 84 c.
Garantía, 7-1, 84 c.
Paviment., 7-1, 84 c.
Munic. Stgo., 8-1, 55 n.
B. Estado 8 3/4, 60 n.
B. Estado, 10-6, 75 t.
Hip. Chile, 6-1, 72 n.
Hip. Chile, 10-6, 75 n.

BANCARIAS

Central, 3.400 n.
Concepción, 220 n.
Continental, 11 n.
Crédito, 170 t.
Chile, 530 v.
Edwards, 45 t.
Español, 140 n.
Hipotecario, 84 t.
Israelito, 136 n.
Italiano, 15 n.
Nac. del Trabajo, 14 1/2 n.
Osorno, 180 v.
Panamericano, 115 t.
Sudamericano 58 1/2 t.
Talca, 252 t.

MINERAS

Andacollo, 6 1/2 t.
Aucanquilcha, 35 n.
Chañaral, 13 t.
C. Gronde, 480 n.
Del. Punitabui, 8 1/2 n.
Disputada, 56 n.
Lota, 7 n.
Merceditas, 1 7/8 n.
M. Fertilizantes 41 1/2 OCV.
Oruro, 180 n.
Auri, 60 n.
Punta de Lobos 8 1/2 n.
Schwager, 24 n.
Tamaya, 4 n.
Totoral, 50 n.

AGRICOLAS Y GANADERAS

Cisnes, 250 n.
Colcura, 16 c.
Copihue, 16 c.
Gente Grande, 110 c.
Laguna Blanca, 620 v.
La R. Sofruco, 300 n.
Rupanco, 115 n.
T. del Fuego, 161 s.
Viña C. y Toro, 23 v.

SALITRERAS

Anglo Lautaro A, 1.420 c.
Anglo Lautaro C., 141 c.
Iquique Port., 60 v.

TEXTILES

Caupolicán, 37 1/4 c.
CHITECO, 14 n.
FIAP, 90 n.
Paños Bellavista 155 c.
Paños Concepción, 3 n.
Paños Tomé, 45 n.
Rayonhil, 14 1/2 t.
Sedylan B., 1 t.
Sumar, 150 c.
Tejidos El Salto, 1 1/8 t.
Textil Progreso, 65 n.
Textil Viña, 11 t.
VESTEX, 14 n.
Victoria Puente Alto 8 1/2 t.
Yarur, 220 t.

INDUSTRIALES Y VARIAS

A. Graham, 8 n.
Arrocera EGA, 52 1/2 c.
BIMA., 11 n.
Carozzi, 30 t.
Cervecerías, 114.
Club de Golf, 55.000 n.
Club Hípico, 350.000 n.
Club de Polo, 22.000 n.
CODINA, 320 n.
COIA., 490 c.
Colorantes, 68 n.
Cía. Industrial 71 1/2 t.
COPEC, 61 1/2 c.
Cristalerías, 25 c.
Electr. Industrial, 14
CHILECTRA, 47 v. t.
Embot. Andina, 36 n.
Eperva, 300 v.
[illegible]
Marinetti, [illegible]
Melón, [illegible]
Muelles, [illegible]
Naviera Arauco, [illegible]
NACHIPA, [illegible]
Papeles y Cartones 131 v.
Pesquera Iquique 1 1/4 c.
Pizarreño, [illegible]
Polpaico, [illegible]
QUIMIPARM, [illegible]
Refractarios, [illegible]
Refinería de [illegible] 107 OCV.
Renta Urbana [illegible]
Saavedra Benard [illegible] 1/2 n.
Sanitas, 8 n.
SOPROLE B., [illegible]
Tabacos, 210 [illegible]
Tattersall, [illegible]
Teléfonos, 23 [illegible]
Vapores, 149 [illegible]
Vidrios Planos 3/4 t.
Ville de Nice, [illegible]
Volcán, 30 t.

METALURGICAS

CAP, 172 t.
CIC, 26 c.
Cobre Cerrillos [illegible]
ELECMETAL [illegible]
Envases, 2 7/8 [illegible]
FENSA, 6 1/4 [illegible]
INDAC, 14 t.
MADECO, [illegible]
MADEMSA, [illegible]
MECANICA Ind. [illegible]
SOCOMETAL, [illegible]

SEGUROS

Chil. Cons. Grl. [illegible] t.

Indice General de Precios de Acciones 1.872,9.

TRANSACCIONES

BONOS NOMINALES	Eº	8.906
TRANSACCIONES EN SANTIAGO		685.091
OPERACIONES CON VALPO.		156.090

£ POR TONELADA— PRECIO DEL COBRE EN LONDRES — TONELADAS LARGAS.—

Primera Rueda	DISPONIBLE	Segunda Rueda
£ 240. 5.0. Comp.	FLUCTUACION	£ 240. 0.0. Comp.
" 240. 10.0. Vend.	A 90 DIAS	" 240. 15.0. Vend.
" 0. 5.0. BAJA		" 0. 5.0. BAJA
" 243. 0.0. Comp.	FLUCTUACION	" 242. 15.0. Comp.
" 243. 5.0. Vend.	TENDENCIA	" 243. 5.0. Vend.
" 0. 5.0. BAJA	VENTAS	" 0. 5.0. BAJA
SOSTENIDA		SOSTENIDA
325 TON. LARGAS		300 TON. LARGAS

COTIZACION DE ACCIONES

OPERACIONES DE 10.30 A 11.45 HORAS

7.900 Bco. Estado 10-6, 75
1.000 Bco. Estado 10-6 OD., 75
159 Crédito OD., 170
49 Chile, 525
2.100 Chile, 530
200 Chile, 529
500 Chile, 527
800 Chile, 525
125 Chile OD., 525
515 Chile, 525
7.200 Edwards, 45
2.700 Edwards OD., 45
2.100 Hipotecario, 84
392 Osorno, 180
500 Sud Americano, 61
950 Chile, 60
1.100 Sud Americano, 59 1/2
200 Talca OD., 252
2.000 Andacollo, 6 1/2
1.000 Chañaral OD., 13
2.000 Fuego, 160
2.000 Fuego, 161
6.500 Fuego, 162
4.000 Fuego, 161
4.000 Lautaro C., 141
7.000 Rayonhil, 14 1/2
12.000 Sedylán B., 1
8.910 Textil Viña, 11
16.800 Victoria Puente, Alto, 8 1/2
200 Yarur, 220
5.700 Cervecerías, 114
400 Cía. Industrial, 69
2.600 Cía. Industrial, 69 1/2
9.450 Cía. Industrial, 70
11.300 Cía. Industrial, 71
1.500 Cía. Industrial OD., 71
2.175 Copec, 61 1/2
80 Copec OD., 61 1/2
50.400 Copec, 61
102 Copec (lotes), 59
5.382 Copec, 61
1.000 Copec, 61 1/4
600 Copec OD., 61 1/4
2.200 Copec, 61 1/4
42.865 Cristales, 25
259 Cristales OD., 25
8.000 Electricidad Ind. OD., 14 1/4
9.000 Elec. Industrial, 14 1/4
11.000 Electricidad Ind., 14

REMATE

91 Fuego, 158
25 Cholguán, 7
50 Merceditas, 1
97 Vapores, 136
54 Electromet, 51
54 Cristales, 26 1/2
100 Sedylán, 1
22 Copec, 61 1/4
8 Viña C. y Toro, 20
3 Vidrios Planos, 16
8 Emb. Andina, 34
6.000 Sedylán B., 1
260 Viña C. y Toro, 22
100 Fertilizantes, 40
54 Madeco, 26
65 Mademsa, 23
24 Cartones, 123
2.800 Eperva, 300
826 Gas Santiago, [illegible]
500 Gas Valparaíso, [illegible]
17.483 La Rural, 27 1/2
2.110 Loza de Penco, [illegible]
454 Lucchetti OD., [illegible]
10.533 Lucchetti, 11
1.000 M. Cholguán, [illegible]
1.500 Melón OD., [illegible]
300 Melón, 232
3.588 Melón, 235
1.200 Melón, 236
1.562 Cartones, [illegible]
2.000 Cartones, [illegible]
500 Cartones, [illegible]
1.150 Cartones, [illegible]
2.547 Cartones, [illegible]
1.000 Cartones, 131
43 Pizarreño, 220
1.000 Pizareño, 222
1.000 Renta, 66
2.530 Renta OD., [illegible]
2 Soprole B., [illegible]
1.221 Tattersall, 120
1.000 Tattersall OD., [illegible]
800 Tattersall, 120
1.000 Teléfonos, 23 3/4
1.150 Vapores, 145
2.000 Vapores OD., [illegible]
200 Vapores, 145
21 Vapores OD., [illegible]
1.800 Vapores OD., [illegible]
100 Vapores, 145
300 Vapores, 146
1.600 Vapores OD., [illegible]
700 Vapores, 146
3.600 Vapores, 148
500 Vapores OD., [illegible]
2.100 Vidrios Planos, [illegible]
11.032 Volcán, 30
797 Cap, 170
5.000 Cap, 172
87 Cap, 170
3.000 Envases, 2 7/8
5.154 Fensa OD., 6
5.000 Fensa, 6
15.904 Fensa, 6 1/8
2.452 Indac, 15
17.000 Madeco, 27 3/4
58 Cartones, 123
10 Gas, 25 1/2
37 Fuego, 158
80 Cervecerías, 111
3 Fósforos, 53
2 Vapores, 133
28 Vapores, 133
41 Fuego, 150
35 M. Cholguán, 6
47 Cristales, 26 1/2
19 Cía. Industrial, [illegible]
22 Cartones, 128 1/2
26 Cervecerías, 111
23 Divesa, 3 1/2
19 Ref. Viña, 101
1.711 Cemento Bío Bío, [illegible]
10.600 Consa, 1
10 Estadio Español, [illegible]
1.087 Finanpro, 20
80 Industrias Forestales, [illegible]
3.000 Industrias Forestales, [illegible]
7.556 Pesquera Austral, [illegible]
6 Estadio Español, [illegible]

SUPLEMENTO HIPICO

Segunda Sección

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — VIERNES 31 DE ENERO DE 1964

Fundado el 14 de enero de 1917

POR UNA NARIZ: 1.o REBOTADO; 2.o BARIBAL

...N COMPAÑEROS DE CORRAL Y LUCHARON ARDUAMENTE EN FINAL ESTRECHISIMO.

Numerosa concurrencia se dio cita ayer en la pista del Hipódromo Chile, con ocasión de disputarse las carreras extraordinarias a beneficio del Cuerpo de Bomberos de Santiago.

Pese a que sólo participaban seis ejemplares en la prueba principal, ésta tuvo mucha animación desde la largada. Se impuso Rebotado, ideático hijo de Faubourg, que aún no se entrega a correr dócilmente en los últimos metros y como acontece de un tiempo a esta parte, el pupulo de Luis E. Toledo tiró hacia afuera en los metros decisivos, quizás si por el excesivo castigo que recibió de parte de su jinete. En esta ocasión venció a su compañero de techo, Baribal, por una nariz y el reclamo de éste no prosperó.

Desarrollo.— La carrera en sí tuvo interés desde el momento en que el juez señor Arturo Vásquez, apretó el mecanismo que acciona los cajones.

Aprovechando los palos y los kilos, Ultimo Recuerdo señaló rumbos desde el ¡vamos! A la siga de la puntera seguían la veloz Arnaga, y más atrás, Guaraz, Longines, Baribal, y último Rebotado. En el poste indicador de los 900 metros, Arnaga, dio alcance a Ultimo Recuerdo y rápidamente pasó al frente, distanciándose hasta cuatro cuerpos sobre Guaraz que también había desplazado a Ultimo Recuerdo. Más atrás corrían Baribal, Rebotado, junto a Longines, que poco a poco se quedaba. En los comienzos de tierra derecha, Arnaga dio muestras de cansancio y avanzó Guaraz por tercera línea. Por el centro lo hicieron Rebotado y por la última línea Baribal, los que en pocos metros se pusieron a la par de los punteros. En los últimos 100 metros, Rebotado y Baribal corrían en una línea, Rebotado se abrió levemente y muy castigado por su jinete logro quebrar la resistencia de Baribal, que lo escoltó a sólo una nariz. 3a., a 2 1|2 cuerpos, Arnaga, que terminó el recorrido pegada a las barandas; 4.o Guaraz, que vino a la siga de los punteros; 5.o Ultimo Recuerdo, que tuvo resistencia sólo hasta la última curva, y, último, Longines. El ganador empleó para los 1.200 metros 1' 13" 2|5 y fue conducido muy bien por Eduardo Soto.



REBOTADO, que es muy mañoso, ganó por nariz a Baribal, su compañero de corral, en la mejor prueba palmeña. Tercera, a dos cuerpos y medio llegó Arnaga, que no fue capaz de más. Al vencedor lo condujo Eduardo Soto.

Céspedes fue suspendido por 28 días

Este jinete está corriendo en una forma que hace peligrar la vida de sus colegas.

...MERA CARRERA.— Se suspendió a Can... por 3 meses por indócil y reincidente, ne... a partir y correr. Dieron cuenta: Av. ... que Petitero actuó encajonado; N. Gonzá... que Fantasista tuvo contratiempos en los ... metros, estando a punto de rodar, y P. ... que Asarina cambió de línea.

...NDA CARRERA.— Reclamaron: R. Neira ...) contra D. Cerda (Oriol), y éste y Alb. ... (...onte) contra J. Toro (Tiranito), por ... los 600 metros. Casuales, por haberse ... que a J. Toro (Tiranito) se le cortó ... en dicho punto. O. Henríquez, dio ... que Ponchito partió rezagado y tuvo con... en los 600 metros.

...CERA CARRERA.— Reclamó: J. Toro (Bo...) contra Al. Morales (Maraña), por abrirlo ... 1.000 metros. Se multó a A. Morales en ...

L. Godoy dio cuenta que Monina se abrió durante la carrera, por lo que se suspende a Monina por 45 días por indócil y reincidente.

CUARTA CARRERA.— Reclamó: Ed. Soto (Rosa Morena) contra J. Toro (Romy), por cargar a 100 metros de la meta. Comprobado. Casual.

U. Gaete dio cuenta que Mauloso partió rezagado. Comprobado.

QUINTA CARRERA.— Reclamó N. Ramírez (Torod) contra Ed. Soto (Yankee), por cargar en los 600 metros. Comprobado. Casual.

Dieron cuenta: J. Barrios, que Rofucano no se empleó; Héctor Pilar, que Primaveral se fue de punta en la partida, y M. Araneda, que no quedó conforme con la conducción de Dagualte, manifestando el jinete, S. Pradenas, que cumplió las instrucciones y actuó en 2.o lugar hasta los 500 metros, no respondiéndole más adelante, y Arm. Henríquez, que no quedó conforme con la carrera de Choc.

... CARRERA.— Reclama... Toro (Vergel) contra ... (Estrato); éste contra ... (Mudejar) y éste ... Céspedes (Estela), por ... 50 metros corridos, ... (Cariñoso) contra E. ...) y contra R. Cés... por cargar a los ... metros corridos, respec... R. Céspedes (Estela) ...denas (Renegado), ... línea a 200 metros ... Se suspendió a R. ... 21 días por desviar ... los primeros metros ... sin fundamento.

...enta: A. Salas, que ... sintió en los 600 me... ...ntándose en la meta, ...avena, que Samovar se ... preparador no quedó ... con su carrera.

... CARRERA.— Recla... ...que (Arnaga) contra E. ...botado), por cruzarlo ... de la meta; com... por haberse abierto vio... Rebotado a esa altu... ...: J. Martínez (Bari...) ... E. Soto (Rebotado), ... abierto al final Re... Martínez expresó que Re... no lo había molestado ni ... tocado los caballos, pe... tenía la obligación de ha... ...mo cuenta. Comprobado. ...portancia.

... al preparador de ... que debe adiestrarlo pa... pues la próxima vez ... suspendido.

...López dio cuenta que no co... Longines hasta el día 16 ... febrero, pues no se explica su ... carrera de hoy.

...TAVA CARRERA.— Reclama... J. Barrios (Sátiro) contra J. ... (Tío León) por cargarlo en ... metros, y Héctor Pilar ... contra el mismo J. Ca... por abrirlo a 200 metros de ... Comprobados. Casuales. ... cuenta: L. Muñoz, que ... partió rezagado, y R. Madariaga, que Compresor tuvo contratiempos en los 600 metros, no empleándose después.

Se llamó a S. Véliz para que explicara la conducción de Acorde. No estimándose satisfactorias sus explicaciones, se suspendió a S. Véliz por 21 días por la conducción sospechosa de su caballo.

Se autorizó a L. Gutiérrez para conducir a Bagoas por indisposición certificada de M. Ramírez.

NOVENA CARRERA.— Reclamaron: M. Díaz (Artillero) contra L. A. García (Aloe), y este y J. Barrios (Nizam) contra R. Céspedes (Don Jaime), por cargar a los pocos metros corridos, y Fdo. Meneses (Black Magic) contra el mismo Céspedes por cargarlo a 300 metros de la meta. Se suspende a R. Céspedes por 7 días (1.o de marzo), por las diversas incorrecciones cometidas en el desarrollo de la carrera. Se llamó además al jinete Céspedes a la Sala de Comisarios para expresarle que debe conducir los caballos observando en forma acuciosa el Reglamento de Carreras y no realizar maniobras con grave peligro para el resto de los profesionales que en ella participan.

Reclamó Fdo. Toro (Chevalier) contra G. Meneses (Palcaví), por abrirlo en los 900 metros. Casual.

J. Toro dio cuenta que Escalpelo se cargó a los palos y no le respondió. Se suspendió a Escalpelo por 45 días por su irregular performance.

DECIMA CARRERA.— Reclamaron: J. Barrios (Cara Dura) contra G. Meneses (Muci) y éste contra J. M. Aravena (Aladín), por cargar entre los 1.000 y 800 metros, y L. Caroca (Trivia) contra L. Gutiérrez (Bagoas), por abrir en los 900 metros. Comprobados. Casuales.

Reclamó: J. Amestelly (Little Honey) contra R. Jaque (Takú), por cargar a 300 metros de la meta. Se multó a R. Jaque en E° 10.

Dieron cuenta: A. Mora, que Baman partió rezagado. Comprobado. F. Toro, que Janequeo levantó la cabeza en la partida.



Ricardo Jaque, jinete de Arnaga, que fue cruzado violentamente a 150 metros de la meta, por el ganador Rebotado.

"Hípica al Día", en Radio Carrera

Desde el sábado 29 de febrero los aficionados al turf tendrán una audición hípica de la más alta jerarquía.

Por C.B. 116 Radio Carrera se transmitirá todos los días entre las 13.05 y las 13.30 horas, y el domingo entre las 20.30 y las 21.30 horas, "Hípica al Día", audición en la que participará todo el equipo periodístico de LA NACION.

Será una audición diferente, con amplias y completas informaciones sobre turf, con una visión panorámica de todo lo que sucede en nuestra capital, en provincias y en el extranjero. Todo dicho por periodistas profesionales y con un completo servicio del exterior y con corresponsales en provincias y en el extranjero. Ricardo Espinoza, desde Lima; Marcos Montaldi, desde Argentina; Juan Carlos Esteban, desde Montevideo; Manuel González, desde los Estados Unidos; y Carlos Escobar, desde Viña del Mar; Luis Muñoz, de La Serena; Juan Juliá, desde Concepción, y Santiago Palacios, desde Antofagasta, informarán a los hípicos de las principales novedades en esas pistas.

"Hípica al Día" contará con el concurso de Don Samuel y sus crónicas; los relatos y entrevistas de Miguel H. Aguirre, el relator N.o 1 de Chile; las noticias de Sergio Alonso y las estadísticas a cargo de Ramón Chacón. Otros colaboradores especializados brindarán la información precisa y discutirán los temas más importantes del turf en la "Mesa Redonda del Turf" y en el "Tribunal Hípico", espacios que contarán con la participación de autoridades, profesionales e invitados.

¿Qué hizo su caballo?

PRIMERA CARRERA

IVANALE, corrió colocado y apenas ingresaron a tierra derecha atropelló con bríos para vencer muy contenido; BOER, sexto y séptimo corrió en las primeras distancias, avanzó bastante al final; BAQUIANO, sólo en la recta se hizo presente; FARFAVITO, corrió entre los punteros y al final no fue capaz; FREVIRO, sexto actuó, después avanzó, pero sin punch; RURIK, cuarto venía y tuvo algunos tropiezos.

SEGUNDA CARRERA

TRACIO, movió mal y gracias a su jinete se recuperó en la última curva para pillar al puntero cerca del disco; METEORO, fue el gran favorito y señaló el camino desde las primeras distancias; HUNGARO, quinto y sexto corrió hasta la recta, después avanzó; FAUSTO, estuvo breve trecho en punta y después se agotó a la siga del puntero; EL ROLO, último corrió en los primeros metros y en tierra derecha descontó bastante; ORIOL, tuvo contratiempos y se vio indócil.

TERCERA CARRERA

AUTOCRATA, muy bien dirigido, corrió sexto y séptimo, paulatinamente fue descontando terreno hasta desembocar en punta en tierra derecha, al final fue sofrenado por su jinete; RAGUNDA, cuarta movió y se vino en esa posición hasta el derecho, no fue capaz; BOCHUM, corrió sin contratiempos; ESTAMPADA, venía de las últimas y atropelló con muchas energías; MONTEPIN, corrió colocado y sin contratiempos.

CUARTA CARRERA

MI SARITA, sexta venía y en tierra derecha atropelló por los palos, en los últimos 100 metros tuvo que sacar hacia afuera y ahí, le cundió el tranco para pillar al puntero; LIGHTKEEPER, ahora vino siguiendo a la puntera y en tierra derecha fue muy castigado por su jinete; EL JERARCA, donde partió llegó; GRIMPOLA, señaló el camino desde la largada y aflojó en tierra derecha; TORRENTOSO, como acostumbra corrió de los últimos para avanzar desde el fondo en tierra derecha.

QUINTA CARRERA

YANKEE, se colocó tercero y en tierra derecha perdió de vista a sus rivales; PANDION, último corrió hasta comienzos de tierra derecha, muy tardío su avance; NEBUCANITA, corrió quinta por los palos y algo logró descontar en el derecho; CELAJE, mal venía y en tierra derecha tuvo que sortear varios tropiezos; OCEANO, corrió entre los punteros sin ser capaz de llegar más cerca.

SEXTA CARRERA

RENEGADO, tomó la iniciativa desde que se abrió el automático y se disparó en punta, al final se abrió de cansado; ESTELA, ocasionó varios contratiempos en los primeros metros, al final no pudo pillar al puntero; PIRUNCHO, corrió en esa posición y no pudo llegar más cerca; VERGEL, corrió último y en tierra derecha atropelló con energías; MUDEJAR, movió mal y no pudo descontar; YAQUIL, corrió colocado y tuvo un pequeño contratiempo.

OCTAVA CARRERA

TROVADOR, ahora partió bien y se les vino de punta a punta; PIPERACINA, corrió quinta y en tierra derecha atropelló por los palos; MI ESPERANZA y TIO LEON, fue la llave favorita en las cotizaciones, ambos corrieron con contratiempos; SIEMBRA, venía cuarta, y tercera en tierra derecha, fue molestada, retrogradando; BELIGERANTE, de los últimos corrió y al final logró descontar.

NOVENA CARRERA

DON JAIME, tomó el mando a los pocos metros y no le pudieron dar alcance; CHEVALIER, corrió mal en las primeras distancias; BLACK MAGIC, venía a las patas del puntero y cuando quiso pasar se cargó inexplicablemente a los palos, su jinete no fue capaz de dominarlo; DOBLETE, tardía su atropellada; PORT SAID, excelente su carrera a peso tan alto; actuó todo con los punteros; ARTILLERO, corrió colocado y no pudo descontar más.

DECIMA CARRERA

CHILLANEJO, corrió a la expectativa y en tierra derecha atropelló por el centro para vencer con suma facilidad; MINAJOU, corrió mal al principio y cuando quiso atacar era demasiado tarde; ITAHUE, actuó tercero y con muchas energías salió a buscar al puntero en tierra derecha, no fue capaz; TAKU, tuvo muchos contratiempos, sólo al final pudo superarlos; ALADIN, como es habitual corrió entre los punteros, tuvo contratiempos en los últimos metros, retrogradando; MAGDALENA, muy mal colocada venía. Al final pudo encontrar pasada para descontar.

HIPODROMO CHILE — Resultados GENERALES

...ERA CARRERA.— 1.500 metros.— 12a. Serie

...IVANALE (1), 55,5; por El Gau... y Quintana II, del Stud ... Gauchitos. Jinete: Alb. ...las ... 16620
...Boer (2), 55; E. Guajardo ... 32800 4,00
...Baquiano (9), 51; R. Céspedes ... 27860 4,80
...arito (5), 54; B. García ... 8670 15,30
...iro (13), 48; Fdo. Venegas ... 8310 16,00
...k (15), 46; Hugo Pilar ... 2070 64,20
...ldéjo (3), 54,5; J. González ... 23520 5,60
...venir (6), 52,5; V. Espinoza ... 28680 4,60
...tero (8), 51,5; A. Mora ... 7280 18,20
...cación (14), 47; R. Zey ... 750 177,10
...hain (10), 50; Jn. Aliaga ... 8540 15,60
...(7), 52; P. Muñoz ... 11130 11,90
...Polin (6a.), 52; G. Meneses (en ... con Souvenir) ...
...tasista (11), 50; N. Gonzá... ... 1240 107,10
...arito (12), 48; S. Pradenas ... 1990 66,70

179460

...: por 2 1|2 cuerpos, el 3o a 3 cuer... 4.o a 1|2 cuerpo, el 5.o a 3|4 cuerpo, ...6.o a 1 1|2 cuerpo.
...: 1.35 3|5.
...do el (4) Lucero.
...ador: Luis Santos.
...DENDOS: E° 8 y 2,40; 1,80 y 0,180.
...: E° 1,40 y 0,40; 0,20 y 0,17.

...OLLO: Petitero salió del partidor y maño... rato. A los pocos metros corridos, la ... el mando y puso dos cuerpos sobre ... Asarina —que luego pasó a la segunda ..., Rurik, Freviro, Ivanale, y último Souve... la curva de los 500 metros, la puntera dio ... de cansancio, Asarina pasó al frente y al... estar breve trecho en punta. Por el cen... Ivanale que sin apremios se cortó en ... haciendo estéril la atropellada de Boer, que ... gran favorito.

...DA CARRERA.— 950 metros.— Condicional

...ACIO (11), 54; por Flauss y ...bay, del Stud Buenaventu... Jinete: Héctor Pilar ... 24806
...eoro (1a.), 54; Jn. Barrios ... 52390 1,90
...ngaro (5), 54; S. Pradenas ... 13470 7,50
...sto (4), 52; R. Céspedes ... 20280 5,00
...l Rolo (3), 54; Edo. Soto ... 15690 6,40
...ol (6), 54; D. Cerda ... 2150 46,90
...moleón (9), 52; R. Neira ... 1410 71,60
...onte (2), 53; Alb. Salas ... 3220 31,30
...nchito (7), 52; O. Manríquez ... 890 113,40
...anito (10), 54; Jn. Toro ... 2080 48,50

136386

...NADA: por 1 3|4 cuerpo, el 3.o a 2 1|2 ...erpos, el 4.o a 2 cuerpos, el 5.o a 1|2 pes... y el 6.o a 2 1|2 cuerpos.
...empo: 59 3|5.
...tirados (1) Amir el Turf y el (8) Quijo...
...parador: Tulio Herrera.
DIVIDENDOS: E° 4,10 y 1,40; 1,40 y 1,50.
Viña: E° 0,30 y 0,13; 0,14 y 0,17.

...RROLLO: Tiranito desmontó a su jinete y ma... un instante. Al darse la largada, Fausto "pi... adelante seguido de Meteoro que rápidamen... ...dio alcance y se distanció dos cuerpos sobre ... Tracio —que había partido mal—. En tie... derecha y por segunda línea cundió el avan... de Tracio que cerca de la sentencia logró do... al favorito Meteoro.

...CERA CARRERA.— 1.500 metros.— 11a. Serie.

...AUTOCRATA (14), 51; por Harden... dale y Queen Popeta, del Stud Remonta. Jinete: Carlos Sepúl...veda ... 10480
...Ragunda (11), 52,5; J. Latorre ... 18728 6,50
...Bochum (8), 53,5; Jn. Toro ... 12178 10,10
...Estampada (9), 53; Edo. Soto ... 22804 5,40
...Montepin (6), 54; R. Madariaga ... 15848 7,70
...Treble Sky (13), 52; Fdo. Toro ... 27283 4,50
...Aplicación (10), 52,5; E. Guajardo ...
...Fragment (12), 52; G. Farfán ... 16360 7,50
...Monina (16), 51; L. Godoy ... 10450 11,70
...Quepilcho (7), 54; A. Díaz ... 11290 10,90
...Casamata (2), 54,5; S. Meneses ... 10071 12,20 / 4970 20,50

12.o Maraña (5), 54; Alb. Morales ... 2860 42,90
13.o Frigolera (4), 54; L. Camus ... 700 175,10
14.o Augusta (1), 55; N. González ... 630 194,60

165652

GANADA: por 1 1|2 cuerpo, el 3o a 1|2 cuerpo, el 4.o a 1 1|2 cuerpo, el 5.o a 1|2 cabeza, y el 6.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.35 2|5.
Retirados el (3) Vino Dulce y el (15) London Smog.
Preparador: José H. Medina.
DIVIDENDOS: E° 11,70 y 3,60; 2,30 y 3,00.
Viña: E° 0,90 y 0,39; 0,20 y 0,29.

DESARROLLO: Frigolera que estuvo mañoseando tomó el mando seguido de Fragment, Aplicación, Ragunda, Montepin, penúltimo Quepilcho y última Estampada. En los comienzos de tierra derecha y abierto avanzó Autócrata que pasó al frente y se cortó dominando con amplitud a Ragunda, que se encajonó por los palos.

CUARTA CARRERA.— 1.500 metros.— 9a. Serie

1.o MI SARITA (10), 51; por Ollantay y Techita, del Stud Sarita. Jinete: Juan Barrios ... 44163
2.o Lightkeeper (8), 51,5; C. Ibarra ... 32165 5,20
3.o Ambicionero (12), 50,5; C. Sepúlveda ... 42881 3,90
4.o El Jerarca (2), 54; M. Alquinta ... 17975 9,30
5.o Grimpola (13), 50; A. Farías ... 4640 36,00
6.o Torrentoso (5), 53,5; L. A. García ... 9194 18,20
7.o Lindana (6), 53; L. Muñoz ... 2330 71,70
8.o Pericles (15), 49,5; R. Neira ... 7251 23,00
9.o Chadrón (1), 55; G. Meneses ... 27777 6,00
10.o Romy (3), 54; Jn. Toro ... 6480 25,80
11.o Rosa Morena (7), 52; Edo. Soto ... 8217 18,10
12.o Ojo de Tigre (11), 51; R. Céspedes ... 3440 48,60
13.o Hostess (4), 53,5; L. Camus ... 15831 10,60
14.o Maulosa (14), 51; U. Gaete ... 1757 95,10
15.o Ofelita (17), 49; N. González ... 740 225,80

225841

GANADA: por 1 cuerpo, el 3.o a 1 1|2 cuerpo, el 4.o a 3 cuerpos, el 5.o a 1|2 nariz, y el 6.o a 1 pescuezo.
Tiempo: 1.35.
Retirados el (9) Rajah y el (16) Blade.
Preparador: Eduardo Rodríguez.
DIVIDENDOS: E° 3,80 y 1,30; 1,40 y 1,40.
Viña: E° 0,39 y 0,13; 0,16 y 0,14.

DESARROLLO: Grimpola salió en punta seguida de Lihtkeeper, Ambicionero, El Jerarca, Ojo de Tigre, Mi Sarita, y en las últimas posiciones, Rosa Morena con Mauloso que corría algo distanciado. En tierra derecha Grimpola cedió ante el avance de Lightkeeper que se cortó a la delantera. En los últimos 50 metros cundió el avance de Mi Sarita, la que luego de sortear muchos contratiempos por los palos, salió con vigor hacia afuera y derrotó al puntero en buen estilo.

QUINTA CARRERA.— 8a. serie.— 1.500 metros.

1.o YANKEE (9), 52 kilos, por Trois Moulins y Yarda, del señor Víctor Sepúlveda. Jinete, Eduardo Soto ... 22718
2.o Pandión (5), 53; L. Muñoz ... 111906 2,80
3.o Nebucanita (2), 54; S. Véliz ... 35488 8,80
4.o Océano (13), 51; L. Camus ... 25013 12,40
5.o Alter Ego (3), 53; R. Madariaga ... 72202 4,30
6.o Celaje (14), 50; R. Céspedes ... 19875 15,70
7.o Convicción (15), 49; N. Vásquez ... 6020 51,70
8.o Terad (6), 53; M. Ramírez ... 29701 10,50
9.o MONTALBAN (12), 51; Fdo Toro ... 21751 14,30
10.o Parlante (10a), 50,5; Alb. Salas en llave con Océano ...
11.o Choc (1), 54; Jn. Pérez ... 9304 33,40
12.o Dagualte (16), 49; S. Pradenas ... 12303 25,30
13.o El Ganó (11), 51; U. Gaete ... 6570 47,40
14.o Don Basilio (10), 51; D. Cerda ... 1158 268,70
15.o Rofucano (8), 52; J. N. Barrios ... 46404 6,70
16.o Primaveral (3a), 51; H. Pilar en llave con Alter Ego ...

420413

GANADA por 10 cuerpos; el 3.o a 1|2 cabeza; el 4.o a 2 1|2 cuerpos; el 5.o a 2 cuerpos, y el 6.o a 1|2 pescuezo.
Tiempo: 1.33.
Retirados el (4) Discola y el (7) Iván.
Preparador: Luis Santos.
DIVIDENDOS: E° 13,70 y 3,30; 1,50 y 2,50.
Viña: E° 1,20 y 0,31; 0,16 y 0,43.

DESARROLLO: Montalbán tomó la iniciativa y puso dos cuerpos sobre Dagualte, más atrás lo hacían, Yankee, Océano, Nebucanita, Alter Ego y en las últimas posiciones Primaveral y más lejos aún Pandión. El puntero se entregó en tierra derecha. Se hizo presente Yankee que en impresionante rush se fue en demanda de la meta que lo sorprendió con 10 cuerpos sobre Pandión que avanzó como exhalación desde el fondo.

SEXTA CARRERA — 3a. serie.— 1.500 metros.

1.o RENEGADO (5), 50 kilos, por Filibustero y Relatión, del Stud Tricornio. Jinete, Sergio Pradenas ... 9738
2.o Estela (9), 46,5; R. Céspedes ... 27882 7,60
3.o Piruncho (3), 55; J. Pacheco ... 57066 3,70
4.o Vergel (4), 52; Fdo. Toro ... 63947 3,30
5.o Mudejar (7), 49; H. Pilar ... 56963 3,70
6.o Yaquil (8), 49; C. Sepúlveda ... 13351 15,90
7.o Estrato (2), 55; Edo. Soto ... 27043 7,90
8.o Samovar (4a.), 49,5; J. M. Aravena en llave con Vergel ...
9.o Cariñoso (1), 55; Alb. Salas ... 31343 6,80

287333

GANADA por 1 cuerpo; el 3.o a 1 cuerpo; el 4.o a 2 cuerpos; el 5.o a 1|2 cuerpo, y el 6.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.33 3|5.
Retirado el (6) Clarión.
Preparador: Víctor Contreras.
DIVIDENDOS: E° 21,80 y 4,30; 2,20 y 1,80.
Viña: E° 2,03 y 0,49; 0,20 y 0,22.

DESARROLLO: Renegado tomó la punta seguido de Estela, más atrás lo hacían Piruncho, a tres cuerpos, Samovar, Yaquil, Estrato, Mudejar, y último Vergel. El puntero se distanció hasta 4 cuerpos y en tierra derecha se mantuvo firme en la vanguardia, anulando la éstéril arremetida de Estela que sucumbió a un cuerpo.

SEPTIMA CARRERA.— Carrera Especial.— 1.200 metros.

1.o Rebotado (1), 57,5 kilos, por Faubourg y Rebonita, del Stud El Rosarino. Jinete, Eduardo Soto ... 34540
2.o Baribal (2), 56,5; Jn. Martínez ... 24503 6,50
3.o Arnaga (3), 52; R. Jaque ... 58286 2,70
4.o Guaraz (5), 47; Jn. Amestelly ... 37434 4,30
5.o Ultimo Recuerdo (3), 47; G. Meneses ... 27589 5,80
6.o Longines (4), 52; Fdo. Toro ... 32851 4,80

215203

GANADA por 1 nariz; el 3.o a 2 1|2 cuerpos; el 4.o a 2 1|2 cuerpos, y el 5.o a 4 cuerpos.
Tiempo: 1.13 2|5.
Corrieron todos.
Preparador: Luis E. Toledo.
DIVIDENDOS: E° 4,60 y 2,20; y 2,70.
Viña: E° 0,64 y 0,36; 0,32.

OCTAVA CARRERA.—4a. serie.— 1.500 metros.

1.o TROVADOR (10), 50 kilos, por Calificado y Dispendiosa, del señor Augusto Amaro. Jinete, G. Meneses ... 48367
2.o Piperacina (12), 48,5; J. M. Aravena ... 59115 5,60
3.o Tío León (5a), 51; J. Caro ... 102982 3,20
4.o Mi Esperanza (5), 54; C. Sepúlveda en llave con Tío León ...
5.o Siembra (8), 52; H. Pilar ... 61968 5,30
6.o Beligerante (4), 54; B. García ... 24807 13,40
7.o Alouet (1), 57,5; M. Díaz ... 5062 65,50
8.o Satiro (11), 49,5; Jn. Barrios ... 84520 3,90
9.o Compresor (6), 53,5; R. Madariaga ... 47635 7,00
10.o Acorde (2), 57; S. Véliz ... 2624 126,36
11.o Egipto (7), 52; L. Muñoz ... 10764 30,80

447844

GANADA por 4 1|2 cuerpos; el 3.o a 1|2 cuerpo; el 4.o a 1|2 pescuezo; el 5.o a 1 cabeza, y el 6.o a 2 cuerpos.
Tiempo: 1.33.
Retirado el (9) Noraresse.
Preparador: Augusto Amaro.
DIVIDENDOS: E° 6,90 y 1,80; 1,70 y 1,50.
Viña: E° 0,71 y 0,21; 0,19 y 0,21.

DESARROLLO: Desde la largada Trovador estuvo al frente seguido de Alouet y más atrás, Siembra, Mi Esperanza, Sátiro, Piperacina y último Egipto. El puntero actuó a entera voluntad y sólo se registró cambios de posiciones en los lugares secundarios, Sátiro pasó a la tercera posición y Siembra atropelló abierta. Por los palos avanzo Piperacina que escoltó a más de cuatro cuerpos a Trovador.

NOVENA CARRERA.— Premio "ULANA".— 5a. serie.— 1.500 metros.

1.o (14) DON JAIME, 48 kilos, por Taranto y Antita Lley, del Stud Leningrado. Jinete, Raúl Céspedes ... 88727
2.o (1) Chevalier, 56; Fdo. Toro ... 72821 4,80
3.o (11) Black Magic, 50,5; Fdo. Meneses ... 126153 2,80
4.o (6) Doblete, 54; L. Caroca ... 20379 17,10
5.o (10) Port Said, 58; M. Alquinta ... 23944 14,60
6.o (2) Artillero, 55; M. Díaz ... 27576 12,70
7.o (5) Aloe, 54; L. A. García ... 8240 42,40
8.o (13) Tres Puentes, 50,5; S. Pradenas ... 5878 59,40
9.o (12) Palcaví, 50,5; S. Meneses ... 30564 11,40
10.o (9) Más Clara, 51; R. Jaque ... 37477 9,30
11.o (8) Escalpelo, 53; Jn. Toro ... 18340 19,00
12.o (4) Nizam, 54,5; Jn. Barrios ... 11947 29,20

472051

GANADA por 2 1|2 cuerpos; el 3.o a 1|2 cuerpo; el 4.o a 5 1|2 cuerpos; el 5.o a 1 cabeza, y el 6.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.33 2|5.
Retirados el (3) Lander, el (7) Líbano y el (15) Fonética.
Preparador: Alejandro H. García.
DIVIDENDOS: E° 3,90 y 1,40; 1,60 y 1,40.
Viña: E° 0,38 y 0,15; 0,19 y 0,17.

DESARROLLO: Caudillo y Don Jaime salieron en los primeros lugares, más atrás lo hacían, Black Magic, Port Said, Palcaví, Artillero y último Nizam con Doblete. En tierra derecha se acercó peligrosamente al puntero, el gran favorito Black Magic, que inexplicablemente se le cargó a los palos a su jinete. En los últimos metros surgió Chevalier que escoltó al puntero Don Jaime.

DECIMA CARRERA.— Premio "UNA".— 7a. serie.— 1.500 metros.

1.o (2) CHILLANEJO, 54 kilos, por Hardendale y Chiquita, del Stud Tallsmán. Jinete, Carlos Sepúlveda ... 30518
2.o (3) Minajou, 54; H. Pilar ... 64590 6,50
3.o (16) Itahue, 49,5; Fdo. Meneses ... 7478 56,10
4.o (1) Takú, 55,5; E. Jaque ... 22444 18,70
5.o (11) Aladín, 50,5; J. M. Aravena ... 71155 5,90
6.o (6) Magdalena, 53,5; L. Camus ... 17336 24,20
7.o (18) Muci, 49,5; G. Meneses ... 22480 18,70
8.o (8) Janequeo, 51,5; Fdo. Toro ... 73528 5,70
9.o (17) Little Honey, 49,5; Jn. Amestelly ... 43189 9,70
10.o (4) Naicura, 54; R. Madariaga ... 32219 13,00
11.o (13) Miltown, 50; D. Cerda ... 12521 33,50
12.o (10) Caudillo, 51; M. Alquinta ... 22738 18,40
13.o (14) Trivia, 50; L. Caroca ... 2919 143,70
14.o (5) Rasun, 53; A. Mora ... 5185 280,90
15.o (21) Cara Dura, 50; Jn. Barrios ... 70001 6,00
16.o (7) Kim West, 53; Edo. Soto ... 47323 8,90
17.o (15) Hasta Luego, 49; S. Pradenas ... 14290 29,40
18.o (9) Bagoas, 51; L. Gutiérrez ... 7023 59,70

566931

GANADA por 3 cuerpos; el 3.o a 1 pescuezo; el 4.o a 1 nariz; el 5.o a 2 cuerpos, y el 6.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.34 3|5.
Corrieron todos.
Preparador: Artagnán Ramírez.
DIVIDENDO: E° 13,70 y 4,10; 3,10 y 10,10.
Viña: E° 2,46 y 0,57; 0,27 y 0,91.

DESARROLLO: Kim West tomó la punta seguido de Chillanejo, más atrás, Itahue, Little Honey, Cara Dura, Caudillo, Janequeo y Hasta Luego. No hubo cambios y el puntero se mantuvo en esa colocación hasta comienzo de la faja decisiva. Por el centro avanzó Chillanejo que rápidamente se distanció de sus adversarios hasta cruzar la meta con tres cuerpos sobre Minajou, que avanzó tardíamente.

SOLO DOS VALES EN LA TRIPLE

El siguiente fue el movimiento de las Apuestas Doble y Triples, en la reunión extraordinaria efectuada ayer tarde en la pista del Hipódromo Chile:

APUESTA DOBLE.— 2.519 vales iniciaron este juego y el N.o 14, AUTOCRATA, totalizó 211 vales, con un dividendo nominal de E° 8,83. En la cuarta carrera se dio término a dicha apuesta y los 211 vales se distribuyeron de la siguiente manera: (1) CHADRON, 11 vales; (2) EL JERARCA, 22 vales; (3) ROMY, 10 vales; (4) HOSTESS, 13 vales; (5) TORRENTOSO, 4 vales; (6) LINDANA, 2 vales; (7) ROSA MORENA, 10 vales; (8) LIGHTKEEPER, 25 vales; (9) RAJAH, NO CORRIO; (10) MI SARITA, 33 vales; (11) OJO DE TIGRE, 3 vales; (12) AMBICIONERO, 62 vales; (13) GRIMPOLA, 2 vales; (14) MAULOSO, 4 vales; (15) PERICLES, 5 vales; (16) BLADE, NO CORRIO, y (17) OFELITA, 4 vales. Cada vale acertado al N.o 10, MI SARITA, cobró un dividendo de E° 56,49.

APUESTA TRIPLE.— Con 9.248 vales y en la sexta carrera se dio comienzo a la triple. Resultó vencedor el más abandonado en las apuestas, el N.o 5 RENEGADO, que totalizó 285 vales. Cada uno de estos vales quedó con un dividendo de E° 24,48. En la octava carrera continuó el juego y de los 285 vales en juego el N.o 10, TROVADOR, totalizó 31 vales, quedando cada uno de estos vales con un dividendo nominal de E° 225,06. En la décima carrera se dio término a la apuesta triple y los 31 vales en juego se distribuyeron de la siguiente manera (1) TAKU, 1 vale; (2) CHILLANEJO, 2 vales; (3) NAICURA y (4) BAMAN, sin vales; (6) MAGDALENA, 2 vales; (7) KIM WEST, 1 vale; (8) JANEQUEO, 4 vales; (9) BAGOAS, sin vales; (10) CAUDILLO, 1 vale; (11) ALADIN, 5 vales; (12) CARA DURA, 8 vales; (13) MILTOWN, sin vales; (14) TRIVIA, sin vales; (15) HASTA LUEGO, sin vales; (16) ITAHUE, 1 vale; (17) LITTLE HONEY, 3 vales y (18) MUCI, sin vales. Cada vale acertado al N.o 2 CHILLANEJO, cobró una suma de E° 3.488,36.

H. Obregón se iría a Lima

Lo quiere contratar el Stud "Rosa Mercedes". Carlos Pezoa a Viña del Mar para conducir a Patentado. Tratamiento para Irascible. Yanuncay al potrero. Otras noticias.

MUY INTERESADOS están en Lima porque vuelva por aquellos lados el buen látigo liviano HERNAN OBREGON, que actualmente está corriendo en Viña del Mar.

HERNAN OBREGON ya estuvo por aquellos lados en una oportunidad y fue un jinete que triunfó ampliamente. En la actualidad se interesa por sus servicios el Stud "Rosa Mercedes" del turfman Luis Vascones, que tiene a su cargo el entrenador chileno Eduardo Hernández.

Sólo por algunos soles más o soles menos HERNAN OBREGON no ha viajado a Lima y se ha incorporado a la hípica donde dejó tantos gratos recuerdos.

PUNTA DE FUEGO en los nudos se le aplicaron ahora al pupilo de Juan Cavieres Acevedo, el ejemplar IRASCIBLE.

ENVIO a potrero, el entrenador Juan Cavieres Acevedo, asu pupilo YANUNCAY. Este elemento, hace algunos días, perdió su calidad de reproductor.

CON PURGANTE antiparasitario se encuentran los siguientes elementos: EXCUSA, SATURNO, NAPOLEONICO e ILUSIONADA.

CARLOS PEZOA viajará el próximo domingo 9 de febrero a Viña del Mar. En esa oportunidad, con ocasión de disputarse el premio especial "Thompson Matthews", estará dirigiendo al ejemplar PATENTADO, que será animador de esa carrera.

PITONGO, elemento al cuidado de Hugo Inda, deberá suspender sus entrenamientos; le aparecieron cañeras y le deberán aplicar puntas de fuego.

HIPÓDROMO CHILE

Domingo 2 de Febrero de 1964

PRIMERA CARRERA.— 1.200 metros.— 12a. Serie.— A las 7,45 hrs.

SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros.— 11a. Serie "C".— A las 8,10 horas.

TERCERA CARRERA.— 950 metros.— Condicional.— A las 8,35 hrs.

CUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— 11a. Serie "B".— A las 9 horas. (Primera válida para la apuesta doble).

QUINTA CARRERA.— 1.200 metros.— 11a. Serie "A".— A las 9,30 horas.

SEXTA CARRERA.— 1.200 metros.— 10a. Serie.— A las 10 horas.— (Segunda válida para la apuesta doble).

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 9a. Serie.— A las 10,30 hrs.

OCTAVA CARRERA.— 2.000 metros.— (Carrera Especial).— A las 10,55 horas.

NOVENA CARRERA.— 1.200 metros.— 8a. Serie.— A las 11,30 horas.— (Primera válida para la apuesta triple).

DECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 2a. Serie.— A las 12 horas.

UNDECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 7a. Serie.— A las 12,35 horas.— (Segunda válida para la apuesta triple).

DUODECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 4a. Serie.— A las 13,10 horas.

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— 6a. Serie.— A las 13,45 horas.— (Tercera válida para la apuesta triple).

(PASA A LA PAGINA 11)

CLUB HIPICO

Domingo 2 de febrero de 1964

PRIMERA CARRERA.— A las 12.50 P. M.— 1.500 metros.— Condicional.— Para 3 años.— Premio "Yellowstone".

SEGUNDA CARRERA.— A las 1.17 P. M.— 1.000 metros.— Condicional.— Para 2 años no ganadores.— Premio "Y. Highness".

TERCERA CARRERA.— A las 1.44 P. M.— 1.100 metros.— 7.a serie B.— Handicap.— Premio "Yocasta".

CUARTA CARRERA.— A las 2.11 P. M.— 1.100 metros.— 7.a serie A.— Handicap.— Premio "Yale".

QUINTA CARRERA.— A las 2.38 P. M.— 1.100 metros.— 6.a serie B.— Handicap.— Premio "Ya" (1.a válida de la Apuesta Triple). Cierre a las 2.25.

SEXTA CARRERA.— A las 15.05 horas.— 1.500 metros.— Sexta serie.— (Segunda válida para la Apuesta Triple).

SEPTIMA CARRERA.— 1.800 metros.— Cuarta serie.— A las 15.32 horas.— (Tercera válida para la Apuesta Triple).

OCTAVA CARRERA.— A las 4 P. M.— 2.400 metros.— Especial.— Handicap.— Premio "Handicap de Verano" (En esta carrera habrá juego a Ganador y Dupla).

NOVENA CARRERA.— A las 4.30 P. M.— 1.500 metros.— 5.a serie.— Handicap.— Premio "Yaraví".

DECIMA CARRERA.— 1.100 metros.— A las 17.10 horas.— Sexta serie A.— Handicap.— Premio "Yadrán". (1.a válida de la Segunda Triple). Cierre a las 4.55.

UNDECIMA CARRERA.— A las 5.40 P. M.— 1.300 metros.— 3.a serie.— Handicap.— Premio "Ya Vengo". (1.a válida de la Doble). Cierre a las 5.27 P. M.

DUODECIMA CARRERA.— A las 6.10 P. M.— 1.100 metros.— 6.a serie A.— Handicap.— Premio "Yarda". (2.a válida de la Triple).

DECIMOTERCERA CARRERA.— A las 6.40 P. M.— 1.100 metros.— 4.a serie.— Handicap.— Premio "Yelmo II". (2.a válida de la Doble). Cierre a las 6.30 P. M.

(PASA A LA PAGINA 11)

Arriba y Abajo

[H]A SIDO NOTABLE la campaña de Río Coreo. En el césped se ha lucido y se seguirá luciendo. [her]moso el final y con Susto. Nos gustaría verlo [aho]ra con contendores de mayor peso. Ya tendre[mos] la oportunidad. ■ Rumores, sólo rumores, la [ru]ptura de Augusto Breque con Héctor Pilar. Vie[ron] todos que los caballos de Breque en Viña del [Mar] estaban siendo montados por Toro y corrieron [el] chisme. Pilar no quiere ir a la temporada viña[ma]rina y ha preferido quedarse en Santiago. En[ton]ces, Breque le ha pedido a Torito que reemplace [a] su amigo y colega. Eso es todo. ■ Sigue siendo [Rey] de Ases un primer actor. ¿Barato? ¿Caro? Pero [si]n ninguna duda ¡baratísimo! Si por un potrillo de [do]s años pagaron 35.000 escudos, por el ganador de [E]l Ensayo", la prueba máxima del turf chileno, [se]gundo en el Gran Premio Hipódromo Chile y en ["E]l Derby" se pueden pagar bien 80.000 escudos. [Fe]licitaciones a los hermanos Hirmas. Acertaron un [gr]an ganador. ■ Y a propósito, los rumores parece [q]ue este año soplan desde Viña del Mar a Santiago y no en sentido inverso. De Cencerro se ha dicho que no va a correr más, pero es un rumor infunda[do]. Su médico veterinario ha confirmado que los [ex]ámenes de control siguen porque no se quiere ex[po]ner al crack máximo a un esfuerzo prematuro. [E]so es todo y a esperar. ■ El Consejo Superior de [la] Hípica merece nuestras felicitaciones y creemos [qu]e las de toda la afición. Sus últimos acuerdos son [inteli]gentes, bien meditados y, por sobre todo, prác[ticos]. Aumento del valor de las montas para los [jine]tes, pero también limitación del número que [pue]den contratar en una sola jornada. Se termina[rán] esos casos de jockeys que llegan a tomar hasta [12] y 14 montas en las dos pistas. De esta manera [se c]onseguirá —creemos— que los buenos jinetes [pie]nsen mucho antes de seguir el sistema de "dos [mo]ntas malas por una buena"... También habrá [má]s oportunidad para los jinetes aprendices y para [lo]s que han ganado diez carreras o menos. Al paso [q]ue íbamos, los aprendices tendrían que haber ejer[ci]do su oficio en los mampatos del Parque Gran Bretaña. Porque resulta que jinetazos no vacilan ni medio segundo en correr una 11a. serie palmeña o en una de las más bajas del Club Hípico. Los buenos con los buenos. Los aprendices necesitaban oportunidades. Ahora las tendrán. ■ ¿Se figuran Uds. un humorista metido en la hípica? ¿No es cierto que se vería ridículo relatando las historias del *Tío Anásforo* y de la Comadre Chancleta? Pues bien, uno de ellos —especializado en "pitutos", strip-tease y champagne— se ha referido a los periodistas hípicos como "especialistas en patas de caballos". Agradecido, señor. Agradecido. Las patas de caballos suelen ser más lentas que otras y no hay necesidad de fotografiarse al lado de ellas para parecer humorista. En cuanto a los aciertos hípicos es el aspecto más fácil del turf. No hay ningún hípico que no haya acertado alguna vez en su vida. En cambio, hay otros que jamás han "pegado su acertada", a pesar de los 188 "pitutos" que tienen... ¡Hasta el viernes!

DON SAMUEL

¡ARRIBA LOS CORAZONES!

Omar Olivares, el jinete al que muchos han dado por terminado, vuelve a ser el gran jockey de siempre



OMAR OLIVARES vuelve a ser el gran jockey que todos admiramos. Ojalá sigan los triunfos.

OMAR OLIVARES tuvo un final de semana de verdadero astro. Mucho tiempo hacía que no lo veíamos posar como triunfador. Olivares, considerado siempre un gran látigo, suele distanciarse del disco, pero, de todos modos, existe la seguridad de que se trata de un gran elemento.

Es el jinete —expresó alguien una vez— "pintado" para las grandes ocasiones. Es —agregó otro— uno que no quiso ser auténtico astro...

Algo de razón hay en esas expresiones, por eso no nos apartamos de ellas... pero si hay algo cierto: Omar Olivares es un gran jinete. Cuando ganó el sábado, y repitió su triunfo el domingo, muchos se preguntaron qué le pasaba...

—"Sencillamente —nos dice— no tenía oportunidad de correr ejemplares con opción. Asisto con regularidad a la pista y trabajo lunes, jueves, y viernes como el resto de mis colegas, con gran entusiasmo..."

¿Problemas con el peso...?

—"Eso siempre lo he tenido, pero la verdad es que en esta época los kilos se bajan con mayor rapidez. Se juega fútbol y se come en menor cantidad..."

El jinete está obligado al "trote"...?

—"Nosotros los "gorditos", sí. Tenemos que arroparnos mucho y pasar su vuelta por la pista de arena... Allí se eliminan los gramos que sobran."

¿Sigue algún régimen especial de alimentación?

—¡Sí...! No podemos comer grasas ni masas. Además, el pan hay que ignorarlo...

—¿Todos los días?

—¡Todos...! El régimen debe ser eterno...

—Si usted trabaja y no le dan montas, ¿no se desanima...?

—El "cuero" termina por curtirse. Eso a mí, ya no me amarga. Si no me dan montas, sigo trabajando con el mismo empeño, con la misma dedicación...

—¿Por qué aquello de... "termina por curtirse".

—En la hípica se ven muchas cosas. Muchas son las veces en que he estado olvidado y he vuelto a la pista. Poco a poco me he ido levantando pese a todo...

—¿Qué es eso de pese a todo...?

—A todos los comentarios...

—¿Y que dicen aquellos comentarios...?

—¡Que estoy terminado...! ¡Que es difícil que gane... y bueno muchas cosas más...

—¿Tiene en cuenta las veces que lo han desmontado de ejemplares para los grandes clásicos...?

—La verdad es que son muchas. Tampoco ellas me amargan. ¡Así es la hípica...! Esto sucede frecuentemente...

—¿Cuál cree que es el mejor jinete que hay en la actualidad en nuestro medio...?

—Hay varios: Sergio Vera, Luis Alberto Díaz, Héctor Pilar, Fernando Toro, el "Negro" Araya. Todos son parejos, claro está que Pilar, Vera y Toro no tienen el problema del "peso" como Araya y Díaz. Un triunfo de estos últimos tiene que tener muchos entretelones...

—¿Por qué le gusta correr "de atrás" casi a todo los conducidos...

—Uno se siente más cómodo. El ejemplar también. Además no hay que olvidar que para ganar de punta a punta hay que tener mucha clase. La recta del Club Hípico —que es donde más corro—, tiene mucho repechaje, es cosa de pararse en la curva y mirar hacia la meta...

—¿Creía que podía ganar con el "dos años" Ansiado...?

—Siempre cuando corro, corro para ganar. Este elemento es de los buenos que tendrá el preparador Alejandro Castro. Se vio muy luchador. Tiene garra...

—¿Espera este fin de semana tan triunfal...?

—El jinete siempre, durante la semana, se hace muchas ilusiones. Pocas veces se ven cristalizadas. Esta vez, las mías, felizmente se cumplieron.

Lo llaman a trabajar un ejemplar y antes de irse nos habla entre labios... "Voy a trabajar este ejemplar sabiendo que no me lo van a dar, pero si no lo trabajo, bueno...

Y ahí terminó la infidencia. Una cosa sí que habíamos visto el sábado y el domingo. Vimos ganar en brillante estilo al jinete que más veces se le ha dado por "terminado", pero que de una plumada borra todo comentario, ese es Omar Olivares, un látigo de temple. Un jockey de calidad.



OCTAVIO BECERRA CONVERSA CON JUAN MARTINEZ, el jinete que perdió por nariz con Baribal, en la mejor carrera palmeña. Este jockey merece que lo indulten, tal como se ha hecho con otros. Es uno de los más eficientes en el Hipódromo Chile.

ESTADISTICAS EN LAS TRES PISTAS

HIPODROMO CHILE

PREPARADORES

1.o	A. Petit	5
2.o	A. Bullezú	4
3.o	A. Ramírez	3
	L. Santos	3
	L. E. Toledo	3
6.o	A. Amaro	2
	O. Becerra	2
	A. Donati	2
	A. Lab	2
	A. Luna Q.	2

JINETES

1.o	J. Amestelly	5
	R. Jaque	5
	C. Sepúlveda	5
4.o	J. Martínez	4
	[illegible]	[illegible]
	Edo. Soto	4
7.o	[illegible]	3
	J. Barrios	3
	G. Meneses	3
	A. Salas	3

JINETES

1.o	C. Pezoa	7
2.o	A. Núñez	6
3.o	R. Céspedes	4
	Eto. Guajardo	4
	R. Jaque	4
	R. Parodi	4
	P. Ulloa	4
8.o	Héc. Pilar	3
	H. Salas	3
10.o	J. Caro	2

CLUB HIPICO

PREPARADORES

1.o	J. B. Argagnon	5
2.o	A. Valdés	4
3.o	P. Inda	3
	J. Melero	3
	O. Silva	3
6.o	A. Muñoz	2
	P. Briones	2
	A. Breque V.	2
	C. Covarrubias	2
	Luis A. García	2

SPORTING CLUB

PREPARADORES

1.o	E. Vidal	12
2.o	G. Sarmiento	8
3.o	J. Inda G.	4
4.o	L. Alvarez B.	3
	O. Urbina	3
	L. E. Vásquez	3
7.o	O. Aliaga	2
	D. Alvarez	2
	A. Breque E.	2
	C. Covarrubias	2

JINETES

1.o	S. Azócar	10
2.o	E. Araya	5
	Héc. Pilar	5
4.o	J. M. Aravena	4
	C. Astorga	4
	J. Miranda	4
7.o	G. Saavedra	3
8.o	R. Céspedes	2
	E. Romero	2
	F. Toro	2

Merece Más

[Be]rnardo García, un jinete ganador que no tiene nada que envidiarles a los consagrados.

[Ha]blamos del tercer piso [del] Hipódromo Chile, y al[guien] —un pasajero—, ex[cla]mó... "Y nadie habla de [él]. Es un muchacho muy [co]rredor y es buen gana[dor]. Creo que **Bernardo García**, merece más apoyo [de] la prensa..."

Sin quererlo, aquél hípico nos señaló a nuestro próximo entrevistado. La verdad es que estaba en la [ci]erto. Bernardo García, a [la]s condiciones antes señaladas por el "hincha", agre[ga] otros, como de gran trabajador, muchacho criterio[so] y a la vez muy estudioso. Una de estas mañanas, en un alto de su labor, conversamos con él...

¿Cómo está, Bernardo...?

—Muy bien, señor. Haciéndo [el] empeño...

¿No ha pensado volver al exterior...?

—Los deseos nunca faltan. Me encanta viajar, pero de partir nuevamente me gustaría un país como Venezuela o Panamá...

¿Qué experiencias sacó de su viaje al exterior...?

—Todas las que dejan estos viajes. El sólo conocer otro ambiente ya es una enseñanza.

¿Cómo nota a la potrillada del Hipódromo Chile...?

—"No los he visto a todos pero se ven algunos de muchas condiciones. Es de esperar que otra vez, por estos pagos, tengamos al crack..."

¿Por qué motivos corre más en el Hipódromo Chile que en el Club Hípico...?

—Por el ambiente. Uno se acostumbra en un lado y le cuesta moverse de allí.

¿Ha ganado más carreras en La Palma...?

—Aquí he realizado casi toda mi campaña. La mayoría de mis triunfos los he logrado en esta pista.

¿No corre bien en el Club Hípico...?

—No creo que un jinete pueda decir donde corre bien.

Lo que sí yo puedo señalar es que estoy más ambientado a la "mano" palmeña.

—¿Le cuesta conseguir monta en la actualidad?

—Quien trabaja con dedicación no creo que tenga "angustia" de montas. Además yo he encontrado mucho apoyo en la familia Castro, a quienes les agradeceré siempre.

—¿Cuál es el mejor jinete que hay en nuestro medio para usted..?

—No se puede decir un solo nombre. Fernando Toro, Enrique Araya, Héctor Pilar, Ricardo Madariaga, Eduardo Soto, son jinetes de cosas geniales. Chile, en esto de elegir un buen látigo, tiene donde regodearse. Hay mucha calidad.

—Si se le dijera que aconsejara a un muchachito que desea ser jockey que le diría..?

—Que si no tiene fuerza de voluntad y responsabilidad no busque este oficio. Voluntad y responsabilidad son dos palabras que tienen mucha importancia en el futuro de un látigo... Ahora también algo que vale mucho... que sepan buscar a sus amigos...".

Sencillo, como lo decía aquel hincha del ascensor, amable y muy responsable, es Bernardo García. Un muchacho que, silenciosamente gana carreras y nadie, no sabemos por que motivos, se fija en él. Lo hace bien. Tiene condiciones, fíjese amigo lector, y estará de acuerdo con nosotros.



BERNARDO GARCIA, destacado jinete palmeño, posó con su hijito Nelson. Es un jockey de ponderables condiciones.

Clara ventaja para E. Vidal

Estadísticas de preparadores y jinetes.

PREPARADORES

1.o	E. VIDAL	12
2.o	A. Petit	6
3.o	J. B. Argagnon	5
	Gmo. Sarmiento	5
5.o	A. Breque	4
	A. Bullezú	4
	C. Covarrubias	4
	J. Inda G.	4
	A. Valdés	4
10.o	L. Alvarez B.	3

JINETES

1.o	H. PILAR	12
2.o	S. Azócar	10
	R. Jaque	9
4.o	R. Céspedes	8
5.o	C. Pezoa	7
6.o	E. Guajardo	6
	A. Núñez	6
	P. Ulloa	6
	. Monardes	6
10.o	C. Sepúlveda	6

APRONTES EN EL CLUB HIPICO.

700 METROS

AMPULOSO, Héctor Salas, en 45 1|5.

ANGOLA, Mario Yáñez, en 44.

COBRA GRIS, Omar Olivares, en 45.

ARRUGADO, Omar Olivares, en 46.

ARISTOCRATA, Rogelio Parodi, en 44 2|5.

TORO SENTADO, Galvarino Jorquera, en 46 2|5.

800 METROS

NIÑO DIABLO, aprendiz, en 55 2|5.

MABICHA, Carlos Galdames, en 55.

CORILIN, Pedro Ulloa, en 52.

BRAMANTE, aprendiz, en 52.

MONTBAZON, Jorge Castro, en 51 2|5.

RECIDIVA, Julio Chamorro, en 52.

DUCHITO, Omar Olivares, en 51 3|5.

1.000 METROS

CODORNIZ, Sergio Vera, en 1.04 1|5.

MAKARIOS, Pedro Muñoz, en 1.04.

TATAO, Sergio Vera, en 1.08.

BIRMANO, Fernando Meneses, en 1.05 [illegible]|5.

VALPARAISO Sporting CLUB
VIÑA del MAR

Domingo 2 de Febrero de 1964

PRIMERA CARRERA.— 1.300 metros.— Indice: 1—15. — A las 13.30 horas.

6—0—2	1	Satanà	55	14	O. Saavedra	R. Saavedra	Ember	Katalka
5	2	La Signorina	45	9	J. Bórquez	R. Saavedra	Castiglione	Miss
0—0—0	3	Shell City	55	2	L. Mejías	H. Jara	M. Cross	S. Day
1—5—0	4	Decret	54	1	R. Madariaga	C. Aliaga	Neópolis	Sensitiva II
1—0—5	5	Barriguita	53	16	H. Pilar	F. Parisi	Basilisco	Antártida
Reaparece	6	Cecilia Ida	47	3	E. Vásquez	F. Parisi	M. Sea	M. Plain
0	7	Escritor	53	15	J. M. Aravena	D. Sandoval	Filibustero	E. del Sur
3—0	8	Welfare	53	4	C. Astorga	E. Vidal	Florete	Bienfaitrice
3—0	9	Luz Marina	45	7	L. Arquero	E. Vidal	Nipigón	Plegaria
0	10	Lleca	52	8	S. Arellano	H. Navarro	Jardiniere	B. Out
0—0—0—5	11	Sogaval	51	13	J. Miranda	A. Padovani	Florete	Cocarda
5—4—0	12	Foxy	49	6	H. Obregón	O. Leiva	B. Fox II	Barbel
0	13	Aló Aló	48	5	L. Yáñez	U. Bravo	Aloraye	Andemilla
0	14	Jubileo	48	10	H. Quijada	J. Romero	Sandwood	Jaimista
0	15	Langostino	45	13	J. Parra	O. Urbina	Florete	Cocarda
0—0	16	Leal Amigo	45	11	R. Durán	A. Marchesini	O. Parr	Vainilla

SEGUNDA CARRERA.— 800 metros.— Condicional.— A las 14.05 horas.

0	1	Valdiviano	57	1	E. Romero	L. Romero	T. Flavio	Farrona
— — — —	2	Debe Ganar	54	4	L. Mejías	L. Romero	Parsi	Lodestar
— — — —	3	Formidable	54	9	G. Saavedra	A. Padovani	Volpir	F. del Lago
— — — —	4	Tacora	54	3	E. Araya	J. Melero	B. Rider	Miraflores
— — — —	5	Tapón	54	8	V. Lobos	U. Bravo	Marabú II	Tapatía
— — — —	6	Cándida	51	6	C. Astorga	R. Allen	Bristol	Casta
— — — —	7	La Machi	51	2	J. Monardes	G. Pérez	Florete	Roselbita
— — — —	8	P. Dauphine	51	6	J. Farías	O. Aliaga	P. Horse	P. Dorée
— — — —	9	Tontona	51	5	S. Arellano	L. Alvarez	Flauss	Futura

TERCERA CARRERA.— 1.600 metros.— Handicap.— A las 14.40 horas.

— — — —	1	Palotino	56	9	E. Romero	A. Breque	Madara	Pelagia
4—0—5	2	Persepolis	51	6	J. Miranda	J. Inda	Flexton	Pochette
— — — —	3	Cipriano	49	11	J. M. Aravena	A. Breque	Serpenyoe	La Celeste
0—0	4	Contumaz	53	2	R. Madariaga	H. Alcántara	Copernic	Parrala
0	5	Parette	53	1	F. Toro	E. Vidal	Paresa	Rosette
0	6	Caterina	52	13	C. Astorga	E. Vidal	Bokara	Camenesa
0—2	7	Valerito	53	5	A. Naranjo	R. Bernal	F. Row	Barquera
0—3—0	8	Boga	52	12		M. Maira	Biriatou	V. Valeria
0—0—0	9	P. Borghese	50	8	E. Pilar	A. Martínez	Souepi	Lollobrigida
2—3—4—0	10	Taniusha	50	4	J. Parra	C. Urbina	Nipigón	Millalhue
0—0	11	Elzir	49	3	A. Orellana	J. Manríquez	Llorón	Nadia
2—0—5—4	12	Rufián	48	7	E. Vásquez	O. Castillo	Hipo	Vocación
2—2—3—6	13	Referencia	45	10	J. Monardes	D. Alvarez	Madara	Recersa

CUARTA CARRERA.— 1.900 metros.— Handicap.— A las 15.15 horas.— (A Ganador y Dupla).

0—3	1	Sortilege	57	3	F. Toro	A. Breque	F. Row	Sospechosa
0—0—6	2	Big Dandy	56	4	S. Azócar	O. Castillo	B. Burn	Touchwood
5—5—1	3	El Bombo	50	1	H. Basay	G. Mancilla	Atophan	La Bamba
5—3	4	Mandingo	48	5	H. Pilar	A. Martínez	G. Strategy	Varsovia
3—6—3	5	Brentano	47	2	J. Miranda	G. Sarmiento	M. Sea	Mesbota

QUINTA CARRERA.— 1.300 metros.— Indice 16—24. — A las 15.50 horas.— (Primera válida para la Apuesta Triple).

3—0—2	1	Fontenoy	55	1	L. Mejías	H. Jara	A. Court	Philadelphia
0	2	Big American	54	6	E. Frías	H. Jara	B. Burn	A. Girl
0	3	Plácida	52	3	R. Núñez	H. Jara	Pandillero	Vie
Reaparece	4	Pelarco	55	5	S. Pérez	E. Vidal	Volpir	Pelarose
3—0	5	Big Flower	53	12	J. Monardes	H. Navarro	B. Burn	Peninah
5—4—0	6	Interino	53	14	V. Lobos	H. Navarro	Lafontaine II	Lloca
5—3—3	7	Señorial	53	4	H. Alfaro	J. Romero	S. Meridian	La Serena
Reaparece	8	Vanigre	53	7	S. Campos	O. Urbina	Prince	Victoria
1—0—0	9	Búcara	52	13	A. Hughes	L. Valle	Murmullo	Bucolina
0—5	10	Olimpic	51	10	D. Ahumada	R. Bernal	Liberty	Misión
0—4—1—6	11	Patrullera	51	9	Edo. Vásquez	L. E. Vásquez	Pandillero	Rayana
3—6—2	12	Ben Alí	47	8	L. Yáñez	R. Saavedra	Comodor	Biliosa
5—3	13	Cancha Libre	47	11	M. Toro	N. Ramírez	Basilisco	Muzloom
0—2—1	14	Chambeco	47	2	N. N.	L. Romero	C. Life	Maguncia

CARRERA "A".— 2.600 metros.— Clásico.— Sin Apuestas.— A las 16.10 horas.

— — — —	1	Reynald	61	1	E. Araya	J. Melero	B. Burn	Jenjibre
— — — —	2	Golden Age	60	2	L. A. Díaz	G. Sarmiento	C. Life	Fellería
2—4—3	3	Fabuloso	54	3	R. Madariaga	G. Urquidi	C. Life	R. City

SEXTA CARRERA.— 1.300 metros.— Carrera Especial.— A las 16.45 horas.— (Primera válida para la Apuesta Doble).

2—6	1	Golorito	57	6	F. Toro	A. Breque	Souepi	Barona
— — — —	2	Freno	55	3	L. Espinoza	C. Covarrubias	Faubourg	Frenada
3—4	3	Cesario	54	5	R. Madariaga	J. Castro R.	M. Sea	H. de Tigre
4—1—3—2	4	Machuco	50	1	S. Azócar	R. Bernal	Prince	Piratininga
— — — —	5	Mi Rucia	50	4	H. Pilar	J. Melero	Monterey	Quimera II
5—1—3—1	6	Satsuma	49	8	J. M. Aravena	D. Sandoval	Amasis	Suzette
4—4—4—2	7	Mangual	47	2	J. Miranda	G. Sarmiento	Manipour	Callecita
3—1—6—2	8	Sioux	46	7	J. Monardes	J. Suárez	Brandsen	S. Nevada

SEPTIMA CARRERA.— 1.300 metros.— Indice: 24-32.— A las 17.20 horas.— (Segunda válida para la Apuesta Triple.)

0—0	1	Golfina	54	8	N. Bravo	U. Bravo	Fragonard	Golfa
0—0	2	Jade	54	7	A. Naranjo	G. Sarmiento	Copernic	Girafa
4—0—1	3	Mister Burn	53	5	R. Madariaga	J. Suárez	B. Burn	P. Cat
3—0—0	4	Africander	52	14	F. Añiñir	U. Duque	B. Fox II	Afrania
0—0—0	5	Agatha	52	15	J. M. Aravena	D. Sandoval	Osiris	B. Face
2—1—2	6	Sublevado	51	3	C. Astorga	E. Vidal	Souepi	Zemita
0	7	La Siesta	49	12	J. Monardes	E. Vidal	Cockney	La Ramona
6—3—0	8	Dolmar	50	13	A. Orellana	H. Jara	M. Bowman	Doris
1—0	9	Bañador	48	6	R. Durán	H. Jara	S. Meridian	Bandolina
0	10	Dulce Noche	50	4	S. Arellano	L. Alvarez B.	Pandillero	N. de Noël
0	11	Calandria	49	10	L. Yáñez	F. Parisi	B. Fox II	C. Bronte
4—6	12	Oslo	47	11	H. Pilar	L. E. Vásquez	My Chum	Horos
4—2—6	13	Tonadillera	47	9	S. Azócar	H. Alcántara	S. Guard	Courtisane
0	14	Colt	46	2	J. Parra	O. Jara	S. Guard	Zandra
5—4	15	Samba	46	1	V. Lobos	O. Urbina	Neópolis	Orfeona

OCTAVA CARRERA.— 1.300 metros.— Indice: 44—57. — A las 18 horas.— (Segunda válida para la Apuesta Doble).

0	1	Dollinco	58	1	M. Carrasco	J. Arenas	Baal II	Domita
2—2—1	2	Derroche	57	12	L. A. Díaz	G. Sarmiento	Aloraye	Finanza
5—1—0	3	Ll. Llinqui	56	8	C. Astorga	G. Sarmiento	Ch. Yquem	L. Negra
4—4	4	Fortachín	57	7	E. Araya	H. Garretón	P. Row	Modenna
3—5—0	5	Beltrame	54	10	O. Saavedra	L. E. Vásquez	Agasajo	Qué Bajeza
2—3—5—5	6	Bricketazo	54	2	A. Naranjo	O. Urbina	S. Fare	Brickette
1—2	7	Lucky Ras	52	3	F. Toro	Al. Breque	R. con Ras II	L. Luck
1—5	8	Maquignón	49	6	Héctor Pilar	E. Vidal	Souepi	C. Gold
2—3—3	9	Parece	47	4	J. Monardes	E. Vidal	Paresa	Parejita
3—2—3—3	10	Marfare	47	9	J. Miranda	H. Jara	S. Fare	Marga
6	11	Serpia	47	5	L. Yáñez	J. Inda	Sertorius	Serenísima II
— — —	12	Demotea	45	11	R. Durán	A. Marchesini	Toronto	Dexámenes

NOVENA CARRERA.— 1.300 metros.— Indice: 34—43. — A las 18.40 horas.— (Tercera válida para la Apuesta Triple).

0	1	Estallido	55	6	F. Toro	G. Sarmiento	W. Honey	Templaria
4—2—4	2	Sapphire	54	3	C. Astorga	G. Sarmiento	C. Life	Sadowa
5	3	Coronada	54	14	A. Naranjo	J. Arenas	El Gaucho	Ya Vengo
4—0—0	4	Landeau	49	1	D. Ahumada	R. Bernal	Amasis	Certeza
0	5	Delirio	54	11	G. Saavedra	R. Bernal	Empire	Landetita
0—4—2—1	6	Grand Conde	53	4	E. Araya	S. Fuentes	F. Row	Veracruzana
0—0	7	Gonzalito	52	7	S. Arellano	H. Jara	G. Strategy	Finojosa
0—0—0	8	Pto. Nuevo	52	5	V. Lobos	L. Romero	A. Court	Sopaipilla
0	9	Retocada	51	12	S. Azócar	L. A. Bernal	Jardiniere	Retinta
0—6	10	Balazo	49	8	J. Monardes	E. Vidal	P. Sur	Viluca
1—5	11	Itata	49	10	Héctor Pilar	C. Muñoz E.	Bokara	Mirra
0—0	12	Parola	48	2	J. M. Aravena	I. Saavedra	Paresa	Almirante II
2—2—3—1	13	Sin Seña	48	13	J. Miranda	O. Aliaga	Meyerling	Sin Chistar
0—1	14	Aguilar	46	15	R. Durán	A. Martínez	T. Crown	Tendresa
0—5—0	15	Lunario	46	9	J. Parra	O. Castillo	Basilisco	Luca

CLUB HIPICO... (De la página 10)

DECIMOCUARTA CARRERA.— A las 7.20 P. M.— 1.100 metros.— 5.a serie.— Handicap.— Premio "Yalta". (3.a válida de la Triple). Cierre a las 7.10.

[illegible]	1	Gary	56	6	J. Barrios	F. Gazmuri	[illegible]
[illegible]	2	Daric	54	8	R. Latorre	A. García	[illegible]
[illegible]	3	Queen Alt	54	12	L. Godoy	J. Rodríguez	[illegible]
[illegible]	4	Tamar	[illegible]	[illegible]	E. Contreras	A. Breque V.	[illegible]
[illegible]	5	Doria	[illegible]	[illegible]	E. Guajardo	J. Melero	[illegible]
[illegible]	6	Petita Rouge	[illegible]	[illegible]	J. Toro	F. Castro	[illegible]
[illegible]	7	Bohal	[illegible]	[illegible]	F. Menesses	C. Tapia	[illegible]
[illegible]	8	Futurete	[illegible]	[illegible]	C. Sepúlveda	P. Briones	[illegible]
[illegible]	9	Malvarica	[illegible]	[illegible]	A. Núñez	[illegible]	[illegible]
[illegible]	10	Obscuridad	[illegible]	[illegible]	R. Céspedes	J. Zúñiga	[illegible]
[illegible]	11	Regal Marine	[illegible]	[illegible]	R. Jaque	A. Bullezú	[illegible]

HIPODROMO CHILE... (De la página 10)

DECIMOCUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— 5a. Serie.— A las 14,15 horas.

[illegible]	1	Quiet	[illegible]	[illegible]	E. Salas	M. Amaya	[illegible]
[illegible]	2	Reservado	[illegible]	[illegible]	E. Ulloa	[illegible]	[illegible]
[illegible]	3	Rapa	[illegible]	[illegible]	C. Sepúlveda	[illegible]	[illegible]
[illegible]	4	Pichingal	[illegible]	[illegible]	V. Bravo	[illegible]	[illegible]
[illegible]	5	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	6	El Diablo	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	7	Ras Paddock	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	8	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	9	Atipada	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	10	Sinatra	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	11	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	12	Mirador	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	13	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	14	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

LA "BOLSA" DE JUGADORES PRENDE LA INQUIETUD EN LOS CLUBES

Las reformas a las disposiciones que la rigen, demandan ...ada preocupación. Igual ocurre con el número de contrataciones permitidas por la reglamentación. Gino Rosetti, de Audax, está de acuerdo con las reformas, pero sólo con algunas de ellas. Orlando González, de la "U", las rechaza de plano.

La inquietud de algunos dirigentes de los clubes que forman la Asociación Central de Fútbol lo ha llevado a presentar, para su estudio, diversas reformas de las actuales disposiciones que rigen el fútbol profesional. Las más importantes son las que se refieren a la "Bolsa de Jugadores" y al número de contrataciones que pueden realizar cada una de las entidades, antes del comienzo de la temporada oficial.



GINO ROSETTI: Presidente de la Rama de Fútbol de Audax Italiano, está con parte de las reformas que se proyectan introducir en el régimen de la "bolsa" de jugadores y en el número de contrataciones.

En lo que respecta a la "bolsa", a la que llegan por una vez solamente aquellos que no están conforme con las condiciones económicas ofrecidas por su club, se estima que el período es muy corto, ya que transcurridos los dos años de vigencia del nuevo contrato, el jugador queda libre, o sea, con el pase en sus manos. La reforma señala que se deben elevar a dos las veces que un club puede enviar a la "bolsa" al inconformista, recontratándolo, en el caso de no ser retirado del "saco" por otra institución, por el 50 por ciento del monto con que fue "embolsado" por primera vez, y con el 70 por ciento, de la segunda ocasión.

La otra modificación, guarda relación con el número de contrataciones que pueden realizar los clubes en el período previo al comienzo de la temporada oficial. Están limitadas actualmente a dos jugadores nacionales y dos extranjeros. El o los proyectos que se discuten, van desde la libre contratación de elementos chilenos, hasta su limitación a cuatro por club, dejando la de valores foráneos entre 2 y 3 elementos por entidad.

Entre los que están por las reformas, figura Gino Rosetti, presidente de la rama de fútbol de Audax Italiano, quién nos declaró que su club asentía en su aprobación teniendo como idea fija, la protección de los juveniles "criados" y formados en sus filas. Nos dijo: "En la forma actual, estamos expuestos a perder sus servicios, cuando llegan a la mejor edad para la práctica del fútbol, o sea, a los 25 años. En el momento, el primer contrato se suscribe a los 21; luego, dos años más tarde, si no hay arreglo, va a la "bolsa" y si nadie lo "saca", se firma otro contrato por el 50 por ciento de la suma, por la que fue enviado y que rige por dos años más, a cuyo término el jugador queda dueño absoluto de su pase. ¿Hay derecho? Creo que no es justo perder a un jugador en la plenitud de sus condiciones. Por eso estamos en un segundo envío a la "bolsa", abonándole en esta oportunidad, el 70 por ciento".

"Ahora —nos agrega Gino Rosetti—, en lo que respecta a las contrataciones, mi idea es que siga rigiendo la limitación de los extranjeros, dejando libre la de los jugadores nacionales. De esta manera, no ocurriría la lucha que surge tras la obtención del concurso de determinado jugador, que en algunos casos llega a cifras desproporcionadas para nuestro medio y para las arcas de nuestras instituciones. Recién, no más, nos acaba de suceder algo parecido. Pedimos precio por el pase de un crack, dándonos la entidad dueña del pase, una cifra fabulosa. ¡No puede ser! Si seguimos así como estamos, quizá adónde iremos a parar...!

En cambio, Orlando González, tesorero de la "U", está en la contra. No le agradan las modificaciones. Nos explica: "Hasta aquí, la "bolsa" ha funcionado en forma normal, operando equitativamente, es decir, defendiendo a los clubes y a los jugadores. Los plazos que la rigen, se acomodan perfectamente a las buenas relaciones o a las malas que afloren durante su vigencia. Cuatro años, creo, es un período suficiente para que el club calibre al jugador y para que éste, si no se siente bien en la institución al que se halla 'amarrado", se "desamarre" y busque otra tienda que lo satisfaga deportiva y económicamente".

'En cuanto a la modificación que se proyecta para el régimen de contrataciones, me parece —nos agregó Orlando González—, un verdadero atentado. Algunos de los que piden la libre contratación de jugadores nacionales, poco han hecho en su formación. Por el contrario, se han aprovechado del trabajo que cumplen los otros con los infantiles y juveniles, de los que nunca se preocupan, para obtener los servicios, por pesos más o pesos menos, de elementos hechos, consagrados, que van a entonar sus filas. Quieren lo cómodo, a costa de la incomodidad y preocupación del vecino. ¡No hay derecho!".

E. V. R.

ORLANDO GONZALEZ: Tesorero del Club Deportivo U. de Chile, estima que el funcionamiento de la "bolsa" ha sido hasta ahora muy normal, defendiendo la posición de los clubes y la de los jugadores.



ANDRES HAMMERSLEY: se medirá mañana con Roberto León, en la segunda jornada del tenis del Club Unión, de Viña del Mar.

Ciclismo de Viña: Cinco uruguayos a la "Vuelta"

■ Tocan a su término los preparativos que han estado haciendo los corredores metropolitanos especialistas en pista, para tomar parte el domingo próximo, en el Match Omnium de tres pruebas, de la reunión oficial del calendario organizada en el Velódromo Ferrobádminton de San Eugenio por el Club de Deportes Green Cross.

Este evento básico de la jornada se definirá sobre las siguientes competencias: 1) Kilómetros a Reloj. 2) Australiana. 3) 25 Kilómetros Individuales.

■ Se recibió anoche en la Federación Ciclista de Chile una invitación del Instituto Nacional de la Juventud de México, invitando, nuevamente a un equipo de corredores chilenos a participar en la próxima Vuelta Ciclista de la Juventud, prueba a realizarse a fines de agosto o principios de septiembre próximo en la nación azteca.

La nota en cuestión señala que se trata de la primera invitación oficial que hace el Instituto Nacional de la Juventud de México al extranjero, distinción que a juicio de dicha entidad el ciclismo chileno se merece de sobra, en atención a la destacada actuación que han tenido siempre los corredores nuestros en dicho evento.

■ Alcide J. Diotti, delegado de la Federación Chilena de Ciclismo ante la Federación Uruguaya ha hecho llegar a los dirigentes del Club Ciclista Chile de Viña del Mar, organizadores de la "Vuelta Ciclista a Viña', una nota en la cual les hace saber que los cinco corredores uruguayos seleccionados para intervenir en esta última prueba y que harán viaje a Chile, son los siguientes: Oscar Almada, campeón uruguayo de persecución; Alberto Domínguez, campeón de velocidad; Joselín González, caminero; Juan Antonio Parodi, también rutero de nota y Nelson Lara, que ya estuvo en Viña del Mar en 1962. La delegación pedalera charrúa viene costeándose sus pasajes y el club organizador cubrirá sus gastos de estada en Viña.

León enfrenta a Hammersley en el tenis de Viña del Mar

Programa completo de la reunión de mañana. Terminó el torneo de Llo-Lleo.

■ En las canchas del Club Unión, de Viña del Mar, se cumplirá mañana la segunda jornada del Campeonato de Verano de Tenis que organizó esa entidad, y en el que participan los mejores elementos de los clubes de ese balneario y de nuestra capital.

El programa de la etapa de mañana, agrupa los siguientes encuentros:

14.30 horas: O. Carrasco con M. Losada; Gildemeister con E. Cortés; Burn-Moltedo con Maxwell-Eggeling; Jacir con Velásquez; M. Valle con M. Grande; S. Barba con A. Alvarez.

15.30 horas: J. C. Bravo con F. Araya; Ahumada-Correa con S. Valle-Partner; Martini-Passalacqua con Oyarzo-León; O. Pabst con G. García (Escalafón Nacional); Berríos con E. Goñi, y J. Arenas con L. Morales.

16.30 horas: González-Miranda con Ahumada-Ahumada; Fernández con E. Zaror; P. de la Fuente con M. Gildemeister; R. León con A. Hammersley (Escalafón Nacional), Aliste con A. Rubina; Fierro-Miranda con Ubilla-Calvo.

17.30 horas: Morales-Carrizo con Losada-Aravena; Carrizo-Daube; con Casalino-Niemann; Correa-Araya con Harmy-Welsch; C. Morales con Y. Henríquez; Paul-Triviño con Grande-Casamitjana.

18.30 horas: Moraga con Lorber; Wodehouse-Eggeling con Tejeda-Farías; Barra-Maxwell con Ahumada-Araya; Mutschler-Mutschler con Morales-Cortés; M. Valle con M. Achondo.

■ Se puso término al torneo de tenis de Llo-Lleo, ganando en segunda categoría individual H. Fillol, quien superó a De la Sierra por 6—2 y 6—2; en 3.a categoría, G. Polanco ganó a J. Dedien, por 6—3 y 6—3. Los resultados registrados en la jornada final fueron los siguientes:

SINGLES VARONES.— SEGUNDA CATEGORIA: E. de la Sierra a R. Bonnetaud, 6—3 y 7—5; H. Fillol a S. Becerra, 6—2, 4—6 y 7—5; F. J. Musalem a F. Salman, 6—1 y 6—2; De la Sierra a F. Manzur, 3—6, 6—4 y 7—5; Fillol a Musalem, 5—7, 6—4 y 6—2; Fillol a De la Sierra, 6—2 y 6—2 (final).

DOBLES VARONES. SEGUNDA CATEGORIA: Liparí-Liparí a De Negri-Marcet, 6—4 y 6—1; Camus-Laratro a Liparí-Liparí, 6—2, 2—6 y 6—1 (final).

SINGLES VARONES, TERCERA CATEGORIA: S. Becerra a H. Barrera W. O.; G. Polanco a B. Vizzanova, 6—4 y 6—3; E. Garib a S. Sarralde, 6—3 y 6—1; J. Dedieu a J. M. Benavente, 0—6, 6—1 y 9—7; Polanco a Becerra, 6—3 y 6—2; Dedieu a Garib, 6—2 y 6—4; Polanco a Dedieu, 6—3 y 6—3 (final).

DOBLES VARONES, TERCERA CATEGORIA: Silva-Santelices a Vega-Philli, 6—4, 4—6 y 6—1; Vizzanova-Vizzanova a Sahid-Lolas, W. O.; Bruggeman-Polanco a Mira-Soto, 6—3 y 6—1; Orlieb-Cabrera a Sarralde-Olivares, 6—3 y 6—1; Vizzanova-Vizzanova a Silva-Santelices, 6—3 y 6—3; Bruggemann-Polanco a Orlieb-Cabrera, 6—3, 7—9 y 6—4; Vizzanova-Vizzanova a Bruggemann - Polanco, 3—6, 6—3 y 6—3 (final).

Listo el programa del IV Torneo S. A. de Equitación

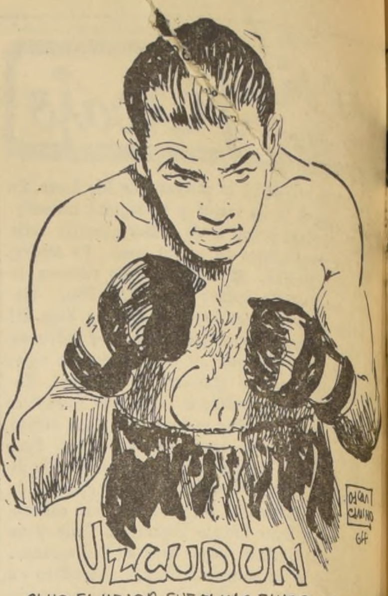
Los actos oficiales se iniciarán el lunes 3 de febrero en Viña del Mar y las competencias el jueves 6, en el Estadio Sausalito.

Ha quedado elaborado por la Federación de Deportes Ecuestres de Chile, el programa oficial del IV Campeonato Sudamericano de Equitación a realizarse en el Estadio Saualito de Viña del Mar, en febrero próximo, con la intervención de ocho países, cuota record de participantes para un torneo continental de esta índole

Dicho programa comenzará a desarrollarse el lunes 3 de febrero con la visita de las delegaciones al Intendente de Valparaíso y al Alcalde de Viña del Mar y coctel de bienvenida a las mismas, en el Palacio Rioja. Por la tarde de ese día habrá reunión técnica en el Casino del Regimiento Coraceros, sorteo y exhibición de los caballos que tomarán parte en la justa.

El resto de los actos será el siguiente: Martes 4: en la mañana, entrenamientos en el jardín de saltos del Regimiento Coraceros. Miércoles 5: en la mañana, entrenamiento en el Coraceros y sorteo del orden de salida de competidores. En la tarde, visita a la Escuela de Caballería de Quillota. Jueves 6: Iniciación, en la tarde, del IV Campeonato Sudamericano en el Estadio Sauzalito. Ceremonia de inauguración, desfile y desarrollo de las pruebas Coctel ofrecido por el Valparaíso Paperchase Club. Viernes 6: Paseo a Concón en la mañana y almuerzo en el Club de Campo de la Armada Nacional. Sábado 8: En la tarde 3a. etapa del torneo. Prueba final para damas y semifinales para varones. Domingo 9: Cuarta y última jornada del Campeonato. Pruebas finales. Presentación de Alta Escuela y ceremonia de clausura del torneo En la noche a las 22 horas, comida de despedida, proclamación de campeones y entrega de premios, en la Pérgola del Club de Viña del Mar.

Con ocasión de este certamen, la Embajada del Uruguay ha donado una artística bandeja de plata para ser disputada en este evento internacional ecuestre.



COMENTARIOS DE CHEMIN:

Causó sensación en EE.UU. la actuación de Paulino Uzcudum

Pocos pugilistas españoles actuaron en Estados Unidos, a pesar que este país es la Meca del boxeo mundial. La razón se explica, porque un boxeador de la Madre Patria, prefiere actuar en Europa, que es su propio continente, teniendo allí buenas plazas para combatir. París, Roma, Londres, por nombrar algunos, son sitios para que el pugilista profesional europeo prospere en su carrera, además, que para triunfar en Estados Unidos, tiene que tener una calidad fuera de lo común.

Sin embargo, hubo buenos púgiles españoles que se atrevieron a emprender la aventura de América del Norte y entre ellos, destacaron Isidoro Castañaga, Hilario Martínez, Paulino Uzcudún e Ignacio Ara. Creemos que el último de los nombrados fue el de mejor actuación, ya que venció nada menos que a un campeón mundial, como lo fue "Gorila" Jones. Pero en estos comentarios vamos a hablar del vasco Paulino, cuya carrera es poco conocida.

Uzcudún empezó a boxear en su patria y desde un principio destacó fama de valiente, agresivo de un formidable punch de izquierda. Por su incansable ataque lo apodaron "El Tigre de los Pirineos" y pronto siguió su carrera en los países vecinos. En París, superó por K. O. al inglés Bom... y al alemán Franz Diener. Además venció fácilmente a Homer Smith, Martín O'Grady y Fierro. Pero la victoria que más nombradía le dio y que fue al final la que lo decidió a ir a Estados Unidos, fue el triunfo alcanzado frente al italiano Herminio Spalla, en París. Spalla había combatido con Firpo, en Buenos Aires y le había resistido 14 rounds a Gene Tunney y en varias vueltas lo superó claramente. Por eso, el manager del vasco, comprendió que Paulino tendría que marchar hacia el continente americano.

Sin embargo, su debut en Estados Unidos no fue nada fácil. La mayoría de los cronistas deportivos decían que Uzcudún era un paquete y que cualquier pesado americano lo ganaría. Pero estaban equivocados. Para su primera pelea, en marzo de 1927, le eligieron como adversario a un hombre que tendría que ganarlo. Knute Hansen tenía, antes del encuentro, muchas ventajas sobre el hispano. En primer término, su enorme estatura, su descomunal alcance de brazos y su fortísimo punch de ambas manos. Paulino Pzcudun era un peso pesado, de poca alzada, ancho de hombros y que sólo podía combatir de cerca.

Sin embargo, esa noche, en el Madison Square Garden "El Tigre de los Pirineos" destrozó a Hanseu, en 10 asaltos, dándole una paliza de proporciones. El encuentro le quedó chico y, al final, completamente fresco, dio una serie de saltos mortales encima del ring, ante el asombro de la gente.

Fue esa, su primera victoria en tierras del Tío Sam. Luego vinieron muchos y Paulino se hizo el favorito del Garden y el de los críticos deportivos, que antes lo habían atacado, sin conocerlo. Gustaba, sobre todo, su enorme corazón y su salvaje ataque; siempre encima del rival, tirando golpes desde todos los ángulos. Era ésta, la primera vez, que podía nombrarse a un peso completo, la variación de los "hombres de riña".

Bajo su empuje fueron cayendo muchos hombres de su peso: George Goodfrey, K. O. Cristher, Tuffy Griffits, Johnny Risco y Maloney. Ese mismo año, de 1927, finalizó su temporada con una victoria impresionante: Puso fuera de combate al negro Harry Wills, que había sido la sombra de Dempsey por muchos años. El famoso negro quedó tendido en la lona del Garden en el quinto asalto, y no ocurría K. O. desde hacía ... cuando lo durmió San... ford.

Al año siguiente, la suerte siguió junto al vasco. Venció a Otto von Porat y a Tom Henney. Hizo varios encuentros sin decisión, en diversos Estados de la Unión, y luego de un corto viaje a Europa, donde ganó nuevamente a Diener, regresó a Nueva York. Esta vez, perdió con el alemán Schmeling por puntos y en igual forma con Loughran.

En 1929 hizo dos peleas contra el canadiense Jack Delaney. Una la ganó claramente y la otra, fue suspendida por el árbitro por un supuesto foul del vasco; luego de vencer a Maloney y a Renault consiguió una decisión frente a Max Baer, en Reno, combatiendo 20 rounds.

La dura campaña que Paulino había desarrollado en Estados Unidos, de mayor desgaste si se quiere, por su mismo estilo de "hombre de riña", lo agotó en corto tiempo. Siguió combatiendo en la Unión, al tiempo que también actuaba en Europa. Así en el estadio de Montjuich perdió a los puntos con Carnera, pero puso K. O. al chileno Quintín Romero. Finalmente, sufrió el primer fuera de combate de su carrera cuando el moreno de Alabama, Joe Louis, lo dejó tendido en el Garden, en el cuarto asalto.

Esto lo llevó a abandonar el boxeo, dolido en su amor propio de haber perdido de esa manera. En suma, Paulino Uzcudun, el leñador de los bosques de Guipuzca, fue un púgil simpático y pintoresco, de un gran ataque y de una agilidad extraordinaria por su corpulencia. Por otra parte, su campaña en Estados Unidos fue bastante meritoria ya que estuvo varios años en el primer plano y se batió con seis campeones mundiales: Schmeling, Max ...

Faltan sólo 24 horas para otro sorteo de "Viva Gratis un Mes"

Todos los hogares chilenos se preparan para participar en el nuevo sorteo del Concurso VIVA GRATIS UN MES, que patrocinan LA NACION, Radio del Pacífico y Antillo Escobar Hermanos, Gran Avenida 2649, mayoristas y minoristas en abarrotes e importadores asociados de Té Repítame. Sólo faltan 24 horas para el momento más emocionante, aquel en que reunidos en el auditórium de la emisora del portal, conozcamos el nombre de un nuevo y feliz hogar vencedor de este generoso Concurso.

Miles y miles de cupones están atochando los buzones instalados en las sedes de los organizadores. Por otra parte, a la Casilla 81-D, Concurso VIVA GRATIS UN MES, están llegando también miles de sobres con cupones de nuestros amigos de provincias. Todo esto constituye una nueva evidencia de la enorme popularidad de esta iniciativa de bienestar social.

El concurso no persigue ningún afán interesado. Sólo quiere llegar a los hogares nacionales, a todos, sin distingos de ningún orden. Sus organizadores quieren ayudar a terminar, por lo menos durante un tiempo, con los problemas económicos que angustian a los hombres de nuestro tiempo.

LO MEJOR

¡Qué mejor entonces que regalar lo que más necesita un hogar!: alimentos. La respuesta es obvia. Se obsequia mercaderías equivalentes a un total de 150 escudos. Hay arroz, harina Marianita, azúcar lansa, porotos, garbanzos, aceite, condimentos, vinos Viu, sobres con sopas concentradas Ipal, productos Manlac, jabón Ró, para uso doméstico, y muchas otras sorpresas. Se termina el problema de estar trazando complicados cálculos para equilibrar la economía hogareña. Ahora hay de todo y para todos. Basta con que la dueña de casa estire sus manos hasta la despensa.

Por eso hay que enviar hoy mismo el cupón. Debe recortarse de LA NACION y llenarlo con nombre, dirección y número de cédula de identidad. Nada más. Después de depositarlo, hay que esperar que la suerte llegue a su casa... Y esto puede ocurrir mañana mismo, si usted toma una positiva decisión hoy.

No se crea, sin embargo, que todo el interés está restringido al Premio Mayor. La firma "O'Kays" aporta un magnífico par de pantalones para dama, el que se sortea semanalmente como valioso consuelo. Asimismo, entre los asistentes al auditórium se regalan vales con entradas para los principales cines de la capital, virutillas y esponjas de acero Manlac, jabón Ro, para uso doméstico, sobres con sopas concentradas Ipal, botellas individuales de vinos Viú, y otras agradables sorpresas.

GENEROSO AL POR MAYOR

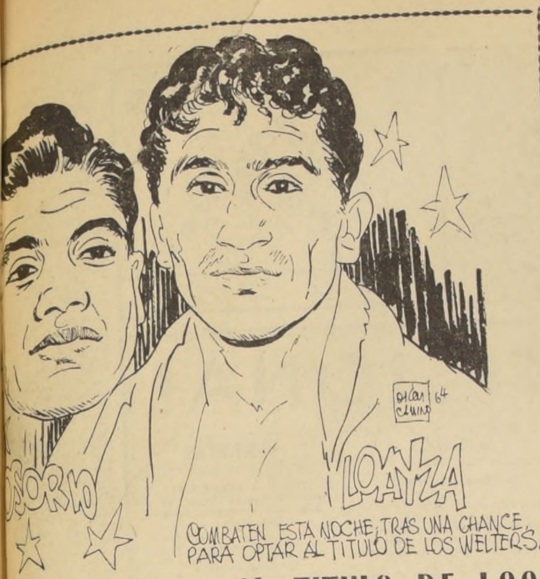
El Concurso VIVA GRATIS UN MES obsequia a todos Prácticamente nadie queda sin satisfacer sus anhelos. Y esto es muy importante... sobre todo en época de vacaciones. Hay que ahorrar esos pesitos para mañana poder viajar. Esto puede lograrse muy bien en la economía hogareña, con el Gran Premio del Concurso.

LA NACION, Radio del Pacífico y Antillo Escobar Hermanos, Gran Avenida 2649, lo invitan a vivir inolvidables instantes. La cita de honor es mañana, a las 20,30 horas, en el auditórium de la emisora del portal. Actuarán para usted los mejores artistas y conjuntos de la capital. Vivirá momentos de agrado, estará muy cerca de la suerte... y tal vez ésta decida favorecerlo a usted.

"BARRABASES DE QTA. NORMAL, GOLEO 5x0 AL CULTURAL LA BLANCA DE LA CISTERNA.

Brillante campaña vienen cumpliendo los elencos infantiles y juveniles de Barrabases de Quinta Normal. El domingo pasado vencieron al Deportivo Cultural La Blanca de la Cisterna. La 3.a infantil venció 2x0 con goles de Alfonso Villarroel. El elenco formó con Saguer; Enzo González, Pablo Vásquez, Quintanilla, Pedro Farfán, Castro, Richard Salas, Roberto Castro, Víctor Espinoza, Alfonso Villarroel y Alexis Gatica. La 2.a infantil cayó vencida en forma merecida 3x0. El elenco juvenil goleó 5x0 cumpliendo exitosa faena (goles de J. Parraguéz (2), M. Bravo (2), de tiros libre y R. Rodríguez. El equipo formó con A. Galaz; A. Vallejos, E. Gatica, A. Collao, L. Gatica, M. Bravo, W. Quintanilla, R. Alegría, R. Rodríguez, J. Pa...





R UNA OPCION AL TITULO DE LOS LTERS, PELEAN R. LOAYZA Y OSORIO

rentan esta noche en el ring del Caupolicán, con el incentivo que ador combatirá en marzo con el campeón Manuel Hernández. Ma- continúa el Campeonato de los Barrios. El 10 de abril se hará el te entre Willie Pastrano y Gregorio Peralta, por el cinturón mundial mediopesado.

Boxeo al DIA

velada que se pre- interés y cuyo com- encierra una gran para el futuro los "actores", pro- noche en el ring Caupolicán la temporada de boxeo al.

pelea básica de la ve- la sostendrán Rubén y Andrés Osorio, am- lores de alta estima- nuestro medio y que oportunidad se en- rán por primera vez y circunstancias muy les.

se ha hecho público vale la pena insis- sus detalles, ya que mente en ellos estriba qué este combate tiene importancia. Hace al- tiempo, y luego que ganó por nocaut a Valenzuela, desafió por título de los welters a uel Hernández. La pelea era "lógica", no pudo rse, ya que la Federación lvió que primero en- tara Loayza a Osorio y el ganador combatiera teriormente con el cam- eón Hernández.

Como se ve, el asunto es simple: el que gane esta noche tendrá la opción de enfrentar por el cetro de los welters al actual titular Ma- nuel Hernández, en un com- bate que en principio está fijado para fines de mar-

En cuanto al resultado probable de la pelea de esta noche, es preferible no pronunciarse por los riesgos cualquier pronóstico en- traña. Sin embargo, se pue- asegurar, que el pleito tendrá caracteres interesan- dentro de un plano de habilidades parejas. Desde ángulo, la pelea será la lucha entre la juven- —representada en este por Rubén Loayza— y experiencia, el fogueo, el oficio boxeril, que es Andrés Osorio. Otra razón más para el combate sea es- perado con interés especial encierra la perspectiva de confrontación de alto emocional, con la posi- que termine por la lida si es que Loayza hacer primar su vigor dureza de su izquierda.

programa de la vela- de esta noche es el sigue a continuación:

MOSCA: Adrián Mellado (...) con Manuel Naranjo (Cía. de Gas); Mario Figueroa (Cía. de Gas) con Segundo Leyton (P. Alto).

GALLO: Rubén Sánchez (Cía. de Gas) con Guillermo Briones (P. Alto).

PLUMA: Juan Fernández (Cía. de Gas) con Fernando Barrios (P. Alto).

LIVIANO: Moisés Pavés (C. Hípico) con Raúl Patiño (P. Alto).

LIVIANO (Profesionales): Dagoberto Poblete con Roberto Quijano.

MEDIOMEDIANOS: Andrés Osorio con Rubén Loayza (10 rounds).

■ Sobre la base de 15 combates, se cumplirá mañana en el ring del Club México, la segunda fecha del Campeonato de los Barrios de Santiago en su versión 1964. La comisión que controla este campeonato, nos encargó citar para hoy, a las 20 horas, en la sede de la Asociación Santiago, Alameda 237, altos, a todos los pugilistas que no alcanzaron a cumplir ayer con los requisitos reglamentarios de pesaje y examen médico.

■ Mañana sábado se efectuará en el ring del Club Uruguay de La Cisterna, una velada amateur entre los peleadores de este club y los del Maestranza Central de San Bernardo. El programa de este intercentro, es el siguiente:

Los púgiles nombrados en primer término pertenecen a los registros del Maestranza Central, y los nombrados en segundo término al Uruguay B. C.:

MOSCA: Manuel Vidal con Miguel Araya. GALLO: Juan Plaza con Luis Andrade. PLUMA: Eduardo Orellana con Manuel Navarro. MEDIO MEDIANO LIGERO: Gabriel Rojas con Miguel Prado. LIVIANO: Luis Jerez con David Quiroz. **SEMIFONDO:** GALLO: Luis Ponce con Luis Vásquez. **FONDO:** MEDIO PESADO: Andrés Marín con Pedro Dinamarca.

Los reservas del Maestranza Central son: Patricio Ledesma, Sergio Salinas, Francisco Medina y José Aries. Del Uruguay B. C.: Carlos Jiménez, Humberto Pérez, Leopoldo Guajardo y René Ortiz.

■ NUEVA ORLEANS, 30 (UPI).— El campeón medio pesado del mundo Willie Pastrano y el aspirante Gregorio Peralta, de la Argentina, disputarán el título de la categoría el diez de abril en el Estadio Municipal de Nueva Orleans, según anunció hoy el promotor Barney Geigerman.

Importante reunión celebra hoy Consejo Nacional de Deportes

Para esta noche, a las 20 horas, ha sido citado el Cuerpo de Delegados del Consejo Nacional de Deportes, a fin de tratar la siguiente tabla:

1) Acta. 2) Cuenta. 3) Incidentes. 4) Orden del día.

El punto "Orden del Día", consulta las siguientes materias: a) Proyecto de Ley de la Dirección de Deportes del Estado; b) Revocación de los acuerdos de adquisición de la propiedad de calle Compañía 1623 al 1627 y de venta del Departamento de Renta que el Consejo Nacional de Deportes posee en calle Agustinas 1540; c) Elaboración del programa de festejos del 80.o aniversario del C. N. D.

Fue dejada de mano la compra de la propiedad de calle Compañía, frente al Consejo Nacional de Deportes, para ampliar las oficinas y dependencias de las Federaciones afiliadas a dicho organismo por tenerse conocimiento que por el predio en cuestión deberá pasar un tramo de la futura Gran Carretera Panamericana. Automáticamente, con esto, no hubo razón para vender la propiedad de calle Agustinas 1540.

La Voz de Chile reanuda actividad

El Deportivo La Voz de Chile comunica a los clubes congéneres que ha reanudado sus actividades luego del periodo de receso. Por tal motivo, los institutos interesados en pactar encuentros de baby fútbol, con equipos de primera y segunda división, pueden dirigirse al presidente de dicha entidad, Amador Enrique Olguín, en Radio Cooperativa. Los elencos de CB-76 aceptan compromisos de clubes que dispongan o no de cancha.

TODO CONCEPCION QUIERE VER A LA "U"

Están agotadas las entradas para el partido de los azules con Coquimbo CRAV, campeón penquista. Municipal llamó a Carlos Cubillos. Unión Española autorizó a Manuel Rodríguez para que refuerce a la UC.

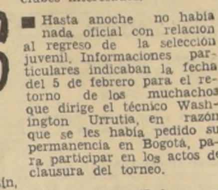
■ Manuel Rodríguez reforzará a Universidad Católica en el próximo campeonato cuadrangular. La autorización correspondiente la otorgó ayer el presidente de Unión Española, Manuel Costa, por acuerdo del resto del directorio.

■ En términos amistosos se solucionó la impasse entre los clubes Luis Cruz, de Curicó, y Municipal, respecto a la posesión reglamentaria del jugador Carlos Lavín. Como ya informamos oportunamente, Lavín firmó para Municipal, en circunstancias que tenía contrato vigente con la entidad curicana. De este modo, se había producido una infracción reglamentaria, cuyas derivaciones podían significar una sanción para el jugador. Para solucionar este problema, decidió Municipal cancelar los 3 millones y medio que pedía Luis Cruz por Lavín y al hacerlo recibió el correspondiente pase, quedando así todo arreglado.

■ Magallanes cumplirá en el mes de marzo dos presentaciones en Concepción. El domingo 8 enfrentará a Huachipato y el 15 a Coquimbo-CRAV.

■ En un carro especial acoplado al nocturno, viajará hoy a Concepción el plantel superior de Universidad de Chile, quien el domingo jugará en el Estadio Municipal de dicha ciudad, con el cuadro de Coquimbo-Crav, campeón del Regional sureño. La presentación del elenco universitario, ha despertado en la zona un interés tan grande, que a tres días del match, todas las localidades están agotadas.

La comodidad con que viajará la "U", fue posible gracias a la intervención directa del Director General de Ferrocarriles, señor Bertín, quien obvió todos los inconvenientes. A cargo de la delegación de la "U" irán Orlando González y Arturo Lavín.





MANUEL RODRIGUEZ.— Reforzará a Universidad Católica en el próximo campeonato cuadrangular.

■ Gonzalo Carrasco conversará hoy con la directiva de Magallanes, sobre la posibilidad de renovar su contrato. En caso que no se llegue a un acuerdo, estudiará Carrasco las proposiciones que le han hecho Santiago Morning y Unión Española.

■ Gregorio Vilches, puntero derecho del Club Deportes La Serena, viajó a Iquique, su ciudad natal, de vacaciones, sin haber antes renovado contrato con la entidad serenense. En condiciones similares están otros cracks del cuadro nortino, como son: Aravena, Carvajal, Rojas, Espinoza, Gómez y Garri, cuyos contratos también están vencidos, sin que hasta el momento se hayan puesto de acuerdo para renovarlos.

■ Juan Rojas, en una entrevista concedida a un colega de La Serena, manifestó enfáticamente que no renovaría el contrato si el club serenense lo enviaba a la Bolsa. Agregó Rojas: "Prefiero quedarme inactivo un año, para así ser dueño de mi pase y luego definir mi futuro. No quiero ser exigente, pero tampoco deseo que se desconozca mi verdadera valía dentro del equipo".

■ Santiago Bastías, ex entrenador de la selección juvenil de San Miguel y del seleccionado de San Javier, recibió una interesante propuesta del club Vipla, de Penco.

■ Iberia-Puente Alto le renovó contrato a Raúl Vera, back centro; Sebastián Ramírez, defensa lateral y Luis Cabrera, entreala derecho.

■ El equipo de Green Cross continúa invicto en su jira por canchas nortinas. Ayer empató a 2 con la selección de Chuquicamata. En sus presentaciones anteriores empató a 2 con Copiapó con igual score frente a El Salvador y ganó 2-0 (goles de Body y Ramírez) a la selección de Antofagasta. El domingo actuará en cancha de Arica, ante la selección local.

■ Recién el 31 de marzo, fecha en que vence su contrato con Green Cross, habrá una decisión en cuanto se refiere al técnico Francisco Hormazábal, por cuyos servicios andan varios clubes interesados.

■ Hasta anoche no había nada oficial con relación al regreso de la selección juvenil. Informaciones particulares indicaban la fecha del 5 de febrero para el retorno de los muchachos que dirige el técnico Washington Urrutia, en razón que se les había pedido su permanencia en Bogotá, para participar en los actos de clausura del torneo.

■ Hoy, a las 17 horas, en una de las canchas interiores del Estadio Nacional, se efectuará, por parte de la dirección técnica de Green Cross, una nueva selección de jugadores que integrarán los equipos cadetes de la entidad. Igualmente, practicará hoy bajo el control de Pablo Hormazábal el cuadro de revelaciones.



CARLOS CUBILLOS.— Será una adquisición valiosa para Municipal.

■ El lunes llegará a Santiago, procedente de Concepción, Humberto Romero, puntero derecho del Club Marcos Serrano, de Tomé, quien viene a finiquitar contrato con Magallanes.

■ Es muy posible que Carlos Cubillos, el veterano medio volante internacional, sea contratado por Municipal, cuya directiva le puso un cable pidiéndole que venga a la capital y dándole ciertas seguridades de que se llegaría a un acuerdo. La negociación tiene mucho visos de hacerse efectiva, ya que está de por medio el interés del Intendente-Alcalde, quien así lo hizo saber a la directiva del club, en el bien entendido que sería una excelente adquisición y que está también respaldada por la opinión técnica del entrenador Valentín Beperet.

ERNESTO ALVAREZ, el veloz entreala de Universidad de Chile, será una de las atracciones que presentará el cuadro universitario en su match del domingo en Concepción.—En la nota gráfica, Alvarez, disputa la pelota con Sachi, centro medio de Racing, de Buenos Aires.



SAETAS SOBRE EL AGUA.— En la rada de Valparaíso, y en homenaje a la Armada, acordó llevar a efecto la Federación de Autobotes y Esquí Acuático de Chile, el domingo próximo, su tercer torneo de calendario por el Campeonato Nacional de 1964, en este moderno deporte. La reunión tendrá por estímulo máximo el gran Trofeo Comandancia en Jefe de la Armada y se disputará por puntos, entre los equipos representativos de diez clubes. Las pruebas que consulta el programa son seis: 1) Carrera para Lanchas de Paseo de la Clase 720 cc.; 2) Carrera para Lanchas de Paseo de la Clase 1.000 cc.; 3) Carrera para Lanchas-Zapatillas de la Clase 720 cc.; 4) Carrera para Lanchas-Zapatillas de la Clase 1.000 cc.; 5) Carrera para Lanchas-Zapatilla de la Clase 1.000 cc., fuerza libre; 6) Carrera Marathon, para Todo Competidor. Han anotado sus nombres, entre otros: Emilio Mora, Perico Rojas, Enrique Haggemann y Renato González, de izquierda a derecha en el grabado, y Roberto Lacourt, Enrique Torres, Ramón Arrau, Calixto Chicharra, Gonzalo Ugarte, Juan Francisco Arteaga, Francisco Sánchez, Jorge Llamblas, Héctor Moreno y Manuel Palma.

Deportes Francia se mide el domingo con el Deportivo Nobis

Club de Deportes "Francia" enfrenta el próximo domingo 2 de febrero al Deportivo "Nobis" en la cancha Rodighiero N.o 2 y en disputa de un balón, comenzando los terceros equipos, a las 9 de la mañana.

Para este importante compromiso la directiva del "Francia" cita en especial a los siguientes jugadores de sus registros: A. Avendaño, R. Aravena, J. Aravena, J. Bermúdez, Miguel Cortés, A. Carrasco, E. Cárcamo, W. Cofré, L. Durán, C. Flores, W. Figueroa, A. Flores, T. Gallardo, V. González, A. Hewstone, M. Hidalgo, O. Hernández, M. Hinojosa, L. Hewstone, P. Jiménez, I. Muñoz, M. Messina, J. Matamala, O. Mellado, H. Pavez, J. Prieto, M. Pérez, A. Pavez, M. Quinteros, R. Ramos, R. Shee, G. Shee, A. Shee, E. Valenzuela, R. Zenteno y E. Zenteno.

Club de Deportes "Francia" acepta desafíos para jugar fuera de Santiago los días domingos y festivos. Los interesados podrán enviar sus notas a calle Av. Francia 1771, a nombre de Washington Figueroa Mena, presidente de la institución.

Enseñe a los niños a cruzar las calles, mirar a ambos lados, cruzar perpendicularmente en las esquinas, observar las luces y sólo atravesar con la luz verde al frente. Coopere con la Campaña de Seguridad del Consejo Nacional de Seguridad.

JUEGOS OLIMPICOS DE INVIERNO:

Egon Zimmermann, de Austria, se impuso en prueba de velocidad

En el cross country sobre 30 kilómetros, ganó el finlandés Maetyranta. Otra medalla de oro para el equipo ruso.

INSBRUCK (Austria), 30 (UPI).— Rusia ganó hoy cuatro medallas más en los Juegos Olímpicos de Invierno, una de oro, otra de plata y dos de bronce.

La medalla de oro se concede al atleta que queda en primer lugar en una prueba olímpica, la de plata al segundo y la de bronce al tercero.

Lidia Skoblikova, de Rusia, ganó la carrera femenina de velocidad de 500 metros. Dos compatriotas suyas sacaron el segundo y tercer lugares. Las tres batieron el record olímpico.

Egon Zimmermann, de Austria, ganó la carrera de velocidad en esquíes y Eero Maetyranta, de Finlandia, la de cross country de 30 kilómetros. En esta última prueba, Harald Groenningen, de Noruega, ganó el segundo lugar e Igor Voronchikhin, de Rusia, el tercero. Los 50 corredores que terminaron la carrera cuesta abajo batieron también el record olímpico.

La campeona mundial Sjoujke Dijkstra, de Holanda, quedó en primer lugar al terminar las dos primeras de las cinco pruebas de patinaje artístico. Las otras tres pruebas se celebrarán mañana.

Rusia ha ganado en los dos días de Juegos cinco medallas: dos de oro, una de plata y dos de bronce.

En hockey el equipo olímpico canadiense venció al sueco por tres goles a uno, y quedó en el primer lugar de la clasificación de esa prueba.

Thomas Koehler, de Alemania, encabeza la clasificación de tobogán individual, seguido por otros dos compatriotas, al terminar la primera de las cuatro carreras de la competición, celebrada en Igls (Austria).

4.—AUTOMOVILES, GARAGES y VEHICULOS

VENDO RADIADOR F-600, MODElo 60 nuevo. Tratar, Alejandro Fierro 4016. Z. 31|4.

CASA LEPE: OFRECE DE IMportación directa recién recibidas mangueras flexibles para radiadores, correas de ventilación, gomas de frenos, servo, soportes, motor, topes bujes y amortiguadores. Alameda 2283, fono 81049. Z-51|In

MOTOCICLETAS ALEMANAS, RE puestos, servicio, facilidades. San Diego 1789. Z-4|In.

NEUMATICOS, AHORA RECAUchaje Insa, en 10 minutos. Nuestro sistema de stock de recambio en todas las medidas nos permite colocar en forma inmediata neumáticos recauchados recibiendo los suyos gastados. Garantía de General Insa. Héctor Hurtado V. Alameda 2293, esquina R. Cumming. Z-4|In.

EMPRESA DE VIAJES EN AUTOmóvil, Nueva O'Higgins - San Martín, San Francisco 24, ofrece viajes a Mendoza, San Juan, Buenos Aires y Mar del Plata. Z-4|In.

VENDO BICICLETA DE NIÑITA, de 5 a 12 años. Tratar Suárez Mujica 440. Z. 31|4.

BICICLETAS, GRAN OCASION vendo, caminera y mujer, paseo, Moneda 2057. Z-4|In.

CURSOS DE MANEJO, ENSEÑANza profesional. Documentos, Instituto San Cristóbal, Mac Iver 728. Z-4|In.

AUTOMOVILISTAS: CASA RIgoberto Lepe, ofrece la más completa línea de repuestos de goma para automóviles, camionetas y camiones de todas las marcas, en todos los tipos, modelos y usos. Alameda 2283, fono 81049. Z-4|In.

8.—ARRIENDOS OFRECIDOS

ARRIENDO AMPLIO DEPARTAmento central, con teléfono, calefacción, agua caliente, baño y cocina instalada y amoblada. Entrega inmediata. Llamar al 68928, de 16 a 19 hrs. Z. 31|8.

8.—ARRIENDOS OFRECIDOS

HOTEL "ALBION", AHUMADA esquina Moneda, lindas piezas agua caliente y fría. Sin pensión, E.o 3. Con pensión, E.o 6 Grandes rebajas para familias. C. 30|8

ARRIENDO PIEZA AMOBLADA, persona sola. Mac-Iver 661. A. 31|8.

9.—COMPRAVENTAS VARIAS

VENDO LAVADORA HOOVER, tratar Salvador Sanfuentes 2520. Z. 31|9.

VENDO: MARQUESA CON SOmier 1 1|2 plaza, colchón CIC 1 1|2 plaza, baúl-maleta. Hernán Cortés 2635, Ñuñoa. A. 29|9.

VENDO MAQUINA DE TEJER CAsera. Tratar, camino Maipú, paradero 2 1|2, Buin. Z. 31|9.

BOBINADORA INGLESA, 6 HUSOS, automática, con 50 bobinas, en buen estado. Vendo contado E° 690. Los Tres Antonios N.o 132. Fono 492960. Z. 31|9.

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA
CHILE

FRENTE DE PREDIOS AFECTOS A PAGO DE PAVIMENTACION

En conformidad a las disposiciones contenidas en el Art. 23 de la Ley General de Pavimentación N.o 8946, del 20 de octubre de 1949, se pone en conocimiento de los propietarios de los predios ubicados en las calles que a continuación se mencionan de la COMUNA DE CURACAVI, que las medidas de los frentes de sus propiedades afectas a pago de pavimentación de aceras y soleras de concreto, son las siguientes:

Nº del Rol	Nº del Predio	Nombre del Propietario	Frentes Aceras M.L.	Frentes Soleras M.L.
		Calle AMBROSIO O'HIGGINS, desde el N.o 1205 hasta frente al Hospital.		
8—2	1205	Antonio Santander López	13,15	7.—
8—1	1195	Armando Farías Guzmán	14,10	14,10
7—9	1165	Luis Sagredo	22,45	22,45
7—8	s/n.	Suc. Briceño Zuluoaga	35,45	35,45
7—7	1095	Rucindo Pizarro Núñez	54.—	54.—
7—6 y 7—5	975-993	Adela Villavicencio de Vásquez ..	188,43	188,43
7—4	947-953	Suc. Yáñez Duarte	25,10	25,10
7—3	939	Pablo Yáñez J.	20.—	20.—
7—2	915	Suc. Miguel Carrasco V.	22,05	22,05
7—1	903	Blanca Araya	9,70	9,70
6—7	895	Pablo Hernández	44,55	44,55
6—6	863-65	Suc. Juan J. Santibáñez	13,15	13,15
6—5	859	Suc. Antonio Santibáñez	17,30	17,30
6—4	843	Inés Henríquez vda. de Muñoz ...	26,10	26,10
6—3	811	Manuel Arqueros	18,60	18,60
6—2	809	Carmelo Santibáñez	12,40	12,40
6—1	801	Juan Escobar P.	9,20	9,20
5—5	s/n.	Fundación Bustamante	39,80	39,80
5—4	709	Arzobispado de Santiago	99,80	99,80
5—3	625-55	Enrique García Frías	48,58	48,58
5—2	595	Luis Alberto Agredo	63,60	63,90
5—1	501	Pabla Robles vda. de Agredo	61,75	61,75
		Calle GERMAN RIESCO, entre Ambrosio O'Higgins y Jorge Montt (COSTADO PONIENTE)		
11—14	s/n.	Abraham Abuffon J.	19,10	19,10
11—15	115	Pabla Sagredo de Escobar	17,50	17,50
11—15	119/33	Julio Escobar Sagredo	13,25	13,25
11—16	159	Estela Ponce	10,50	10,50
11—16	183/191	Estela Ponce	11,60	11,60
		Comuna	0,90	0,55
		Comuna	1,55	
21—9	201	Edelmira Pérez vda. de Salazar ..	62,60	59,10
21—10 y 22—11	285	Escuela N.o 285 (Fisco)	61,50	61,50
		Comuna	1,53	2,40
		Calle GERMAN RIESCO, entre Jorge Montt y F. Saavedra. (COSTADO PONIENTE)		
31—9	309	Florinda Morales vda. de Romero	25,30	
31—10	329	Manuel Reyes Pavez	16,40	
31—11	357	Exequiel Vásquez	16.—	
31—12	359	Rosa Sagredo vda. de Tapia ...	8,20	
31—13	361-67	María y Ernesto Olivares D. ...	32,65	
31—14	381	Suc. Cupertino Rojas	8,90	
31—15	383-87	Suc. Carolina Toro M.	19,60	
		Comuna	0,17	
		Calle GERMAN RIESCO, entre Jorge Montt y W. Rebolledo (COSTADO ORIENTE)		
22—1	s/n.	Suc. Juana Lisperguer	7,95	
22—2 y 22—3	s/n.	Parroquia de Curacaví	30,40	
22—4	s/n.	Mercedes Arriola Silva	22,75	
22—5	s/n.	Parroquia de Curacaví	39,60	
		PRESBITERO MORAGA, entre W. Rebolledo y Jorge Montt. (COSTADO PONIENTE)		
22—8	s/n.	Comuna	2,73	
22—9	s/n.	Carlos Navarrete	10,15	
22—10	s/n.	Agustín Contreras	10,01	
22—11 y 22—12	227	Martín González S.	20,28	
22—13	s/n.	Alfredo Romero	10.—	
22—14	s/n.	Elsa Martínez	10.—	
22—15	s/n.	Elena Martínez	10.—	
22—16	s/n.	Parroquia de Curacaví	24,70	
		(COSTADO ORIENTE)		
23—1 y 23—2	222/218	José García	25,80	
23—3	232/36	Herminia Santiago de Villavic. ...	15,20	
23—4	240	Cupertino Mancilla	15.—	
23—5	242	Juan A. Barrera	15.—	
23—5	246	Florencio Moya	7,20	
23—6	262	Juan Saavedra S.	8.—	
23—7	282/84	Alberto Peralta	17,80	
23—8	s/n.	Guillermo Massardo	15,95	
		PRESBITERO MORAGA, entre Jorge Montt y C. Brull. (COSTADO ORIENTE)		
33—1	207	Manuel Perez	19,88	
33—2	318	José Oyanedel	20.—	
33—3 y 33—4	328	Berta Lobos	40.—	
33—5 y 33—6	382/88	Humberto Pavez	41,02	
		Comuna	2,30	
		Comuna	1,40	
43—1	s/n.	Guillermo Aedo R.	20.—	
43—2	s/n.	Manuel Osorio F.	20,25	
43—3	s/n.	Ceciliano Silva Santis	20.—	
43—4	s/n.	Alberto Ormazábal	30.—	
43—5	s/n.	Carlos Gatica	10.—	
43—6	482	Pedro Cabrales	10.—	
43—7	490	Benigno Romero	10,05	
43—8	s/n.	Manuel Noriel	19.—	
		Comuna	2,05	
		CUYUNCAVI, entre Jorge Montt y Ambrosio O'Higgins. (COSTADO PONIENTE)		
23—15		Comuna	1,40	
	s/n.	Julio Navia	31,60	
	163/161	Manuel Soto A.	17,60	
	s/n.	Manuel Henríquez	14,50	
	131/129	René Paraud	50,25	
	s/n.	Julio Zúñiga	11,75	
13—5	s/n.	Salustio Bravo V.	31,35	
		AMBROSIO O'HIGGINS, entre Cuyuncaví y Presbítero Moraga. (COSTADO NORTE)		
13—5	s/n.	Salustio Bravo V.	18,40	
	s/n.	Luis Guzmán	25.—	
	s/n.	Juan Basso	24.—	
13—4	s/n.	Francisco Ibarra	57,08	
13—3	1993	Julio Navia	19,55	
13—2	s/n.	Eugenio Godoy	7,95	
13—1	1967	Manuel Saavedra S.	16,45	
		AMBROSIO O'HIGGINS, entre el N.o 1960 y frente a Cuyuncaví. (COSTADO SUR)		
94—1	1960/1992	Passadore y Basso	82,23	
94—2	2040	Pedro Alvarez	15,32	
94—3	2044	Manuel 2.o Oregón	15.—	
94—4	2050	Jorge Peralta Barra	12,05	
94—5	2058	Pedro A. Alvarez V.	14,75	
94—6	2070	Suc. Manuel Anglás A.	10,90	
	2072	Julio Navia	28,50	

Los reclamos a que la publicación de estas cifras diere lugar, deberán hacerse por escrito a esta Dirección de Pavimentación Urbana, calle Moneda N.o 723, o personalmente a la Delegación de Talagante, calle Balmaceda N.o 636, dentro del plazo de 15 días, contados desde la fecha de la primera publicación. Pasado este plazo, se tendrán por exactas las cifras relativas a la longitud de los frentes.

GUILLERMO GEISSE VARAS.

CICUTA







GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

Dr. ABRAHAM WAISSBLUTH
Especialidades Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado. Rayos X. Consulta: República 68. Santiago. Teléfono 94092-455451. Atención de 16 a 19 horas. 6|6|64. GP.

Dr. ZOLTAN BERNATH
Alergia, Asma. Pedro León Ugalde 96. Teléfono 86369. Atención desde las 16 horas. GP. 28|2.

DOCTOR LECLERC
Alcoholismo, Nerviosos, Mentales, Psicoterapias. Undurraga N.o 207 (Dieciocho). 66453. 6—9 P. M. GP. 22|1.

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez N.o 58. Fono 68828. H|O. C. GP.

DOCTORA NAVARRETE
Señoras: Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna N.o 315. Fono 35912. GP. 17|1

DR. JOSE PROIMOVICH
Medicina Interna. Avenida Bulnes 877, Depto. 605. Teléfono 67176. GP. 31.

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños. Rayos X. Consulta de 14 a 16 horas. Mac-Iver 142, 2.o piso. Oficina 204. Fono 393601; Martes, Jueves y sábado. Domicilio: Fono 496745. Pedir hora.

ABDELKARIN DAVIS
Señoras. Ginecología, Sexología, Psiconeurosis. Consultas: 3 a 7. Huérfanos 2084. A GP.—29—II

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114. H|O. C. GP.

PEDICURO

A V I L E S
Pedicuro y Practicante profesional chileno. Tratamiento indoloro pies. Fono 65842 — Cumming 662. A. GP. 7|febrero.

OPTICA

LENTES DE CONTACTO BAJO prescripción médica. Optica Andrés Hammersley. Bandera 183 (subterráneo). Fono, 88243. C. GP. 7.7|64.

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres. Cobranza cheques. Moneda N.o 1137. Oficina 78. Fono 80818. H.|O, C. GP.

RAQUEL KOGAN B.
Abogado. Toda clase asuntos. Compañía 1048. Teléfono 84844. Horas: 6—8 P. M. C. 81|GP.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131. Oficina N.o 818. Teléfono 88387. GP. 6|12

EUGENIO PUGA
Abogado, asuntos criminales y tránsito. Morandé 322, oficina 820. Teléfono 61070. GP. 7|31.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Practicante. Inyecciones. Curaciones. Atención domiciliaria. Edificio Waldorf. Ahumada 131. Oficina 916. Teléfono 60828.

DENTISTAS

DENTISTA: ALBERTO FERES. Natanael N.o 31, Depto. 47. Sólo hora reservada. Fono N.o 87506. 20-11-64|G. P.

DRA. JUANA ARANDA M.
Cirujano-Dentista. Prótesis inmediata. Reparaciones, puentes, obturaciones y cirugía. Martes y jueves, de 10 a 12 horas. Lunes a viernes, de 16 a 20 horas. Hernando de Magallanes N.o 966, esquina de Avenida Colón. GP. 31|12.

DR. DE LA CARRERA
D. D. S. Pennsylvania. CIRUJANO DENTISTA. Niños, Rayos X, Prótesis. Jornada única: 9 a 5. 950 Huérfanos (Teatro Central.

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones. Prótesis inmediatas. Coronas. Fundas. Rapidez. Compañía 1068. Oficina 1103. GP. 30|12.

MECANICA DENTAL

Prótesis dentales, Reparaciones inmediatas. CLINICA DENTAL CENTRAL. Fono 85702. Edificio Teatro Plaza. Compañía 1068. Oficina N.o 1103. GP. 80|12.

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas. CLINICA DENTAL EDWARDS. Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312, Teléfono 67378.

9.—COMPRAVENTAS VARIAS

VENDO MAQUINA DE CORTAR fiambre, muy poco uso. Tratar en Pedro de Valdivia 3818, a toda hora. Z. 31|23.

10.—CONSTRUCCION Y SUS MATERIALES

PINTURAS LATEX, OLEO, ESmaltes, barniz, ejecutan maestros. Responsables. Llamar fono 391654. Precios módicos. Z. 31|10.

PINTURAS LATEX, OLEO, ESmaltes, ejecutamos. Reparaciones de casas en general. Llamar fono 34006, maestro Zepata. Z. 31|10.

14.—ESTATUTOS Y LEGALES

CITACION COMPARENDO.— PRImer Juzgado Civil, resolución 27 enero año en curso, expediente rol 21047, cito comparendo parientes menor Gerardo Rosselot Mujica, audiencia 5 febrero próximo, 10 horas. Habilítóse feriado.— El secretario. A 31|14

QUEDAN NULOS, HABIENDOSE extraviado vales vista a nombre Olga Lalzeen Calderón N.o 113 por $ 50.000, fechado 12-2-1957 y N.o 324 por $ 75.000, fechado el 23 de mayo 1957. A. 1.o|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO EL título F N.o 7417 por 50 acciones de la Compañía Cervecerías Unidas, a nombre de Luis F. Recabarren Reyes, queda nulo y sin valor por haberse dado el presente aviso. A 31|14

EXTRAVIO NO PAGO CHEQUES Banco Español Chile, Sucursal Diez de Julio, Serie XWX N.o 0391225, 0395193, 0395194, 0395199, 0395200. A 31|14

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución veinticuatro enero presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Luis Galdames Ramírez a Sergio Arturo, César, Hugo Alfredo Guillermo y Gustavo Adolfo Galdames Zárate y Luis Enrique Galdames Zárate. Habilítóse feriado.— El secretario. A 31|14

POR RESOLUCION PRIMER JUZgado Civil rectificóse auto posesión efectiva Carmen Henríquez Catalán, eliminando a Baltazar y Celia Romero Henríquez, y concediéndole a Celia del Carmen, Juan Luis, Norma, Alfredo y Simon Morales Romero.— Secretario. A. 1.o|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta Corvi N.o 1373, Banco del Estado, Talagante, perteneciente José Fernández Fernandez, queda nula por haberse dado el aviso correspondiente. A. 2|II|14.

ORDEN NO PAGO CHEQUE RObado AZ|2|2756841, Banco Nacional Trabajo. A. 2|II|14.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución treinta enero presente año, concedió con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada Guillermina Treager Martínez a Luisa Enriqueta Maier Treager, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Adolfo Maier Jacobsen. Practicaré inventariotario solemne 5 febrero presente año, 11 horas, en mi oficina, Bandera 342. Habilítose feriado. El Secretario. A. 31|I. 1.o, 3|14.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución treinta enero presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Heinz o Carlos Enrique Schapheer Lübbert a María Antonieta y Heinz Gerard Schapheer Cáceres, y Elizabeth Josefina Schapheer Bacareza, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Josefina Bacareza viuda de Schapheer. Habilítóse feriado. El Secretario. A. 31|L 1.o, 3|II|14.

PRIMER JUZGADO CIVIL, REsolución veintinueve enero presente año, concedió posesión efectiva herencia testada Alberto Phillips Huneeus a Roberto y Elena Phillips Reyes; Fernando y María Isabel Jaramillo Phillips; Carmen Elba Phillips Frederick y María Teresa Phillips Vergara. El Secretario. A. 31|I. 1.o, 3|II|14.

PRIMER JUZGADO CIVIL, REsolución veintinueve enero presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Lorenzo Claro de la Maza a Inés Zegers Navarrete viuda de Claro. Ester, Daniel, Sergio, Cecilia, Fernando, Hernán y María Claro de la Maza. Practicaré inventario solemne 14 febrero presente año, 11 horas, en mi oficina Bandera 342. Habilítóse feriado. El Secretario. A. 31|I. 1.o, 3|II|14.

14.—ESTATUTOS Y LEGALES

EN LOS AUTOS SOBRE NOTIficación judicial de unos protestos iniciados por la Sociedad Corces, Río y Cía. Ltda., sociedad de responsabilidad limitada dedicada al ramo de ferretería con domicilio en calle Santo Domingo 1035, representada por don Ramón Río Cordero, comerciante del mismo domicilio, en contra de don José Domínguez Ortúzar, contratista, domiciliado en calle Ahumada 6, Oficina 106, ingresados en el Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, con el N.o 20107, se ha ordenado notificar por avisos en extracto, las siguiente solicitud: En lo principal se notifique judicialmente unos protestos; en el primer otrosí, con los documentos que acompaña solicita notificación por avisos en extracto; en el segundo, designación de domicilio; en el tercero se tenga presente; en el cuarto habilitación de feriado; en el quinto, se tenga presente. Los protestos cuya notificación se solicita son los siguientes: letra por E° 1.620 de 11 de julio de 1963, protestada por falta de pago el 31 de agosto de 1963; letra por E° 2.050 de 26 de marzo de 1963, protestada por falta de pago el 29 de julio de 1963; letra por E° 2.054,32 de 26 de marzo de 1963, protestada por falta de pago el 29 de julio de 1963; letra por E° 1.620 de 11 de julio de 1963, protestada por falta de pago el 27 de agosto de 1963; letra por E° 954,55 de 11 de julio de 1963, protestada por falta de pago el 22 de agosto de 1963; letra por E° 451,03 de 11 de julio de 1963, protestada por falta de pago el 21 de septiembre de 1963; letra por E° 1.312,87 de 11 de julio de 1963, protestada por falta de pago el 17 de septiembre de 1963; letra por E° 1.312,87 de 11 de julio de 1963, protestada por falta de pago el 1.o de octubre de 1963; letra por E° 2.214 de 11 de julio de 1963, protestada por falta de pago el 28 de octubre de 1963; letra por E° 2.255 de 11 de julio de 1963, protestada por falta de pago el 27 de noviembre de 1963, y letra por E° 1.362,41 de 11 de julio de 1963, protestada por falta de pago el 2 de diciembre de 1963. Estas obligaciones que totalizan E° 17.207,95 devengan intereses corrientes desde la fecha de los protestos en adelante. Con el fin de preparar título ejecutivo en contra de don José Domínguez Ortúzar, y de acuerdo con lo dispuesto en los artículos 434 del Código de Procedimiento Civil, 676 y 737 del Código de Comercio, solicita se ponga en conocimiento del nombrado deudor por notificación judicial las actas de los protestos referidos, bajo apercibimiento de derecho. En el Primer otrosí se solicitó notificación por avisos en extracto en mérito de los informes emitidos por la Oficina central de Identificación de fecha 6 de enero en curso y del Departamento de Correos de Chile de 13 del mismo mes y de acuerdo con lo establecido en el artículo 54 del Código de Procedimiento Civil, por tres veces en los diarios que S. S. tenga a bien designar y por una vez en el "Diario Oficial" de los días 1.o ó 15 del mismo mes. En el segundo otrosí solicita se ordene al demandado la designación de un domicilio dentro de tercero día hábil, en el radio urbano de la ciudad donde ha de practicársele las notificaciones posteriores, bajo apercibimiento de hacérselas todas por el estado diario inclusive el requerimiento de pago. En el tercer otrosí, reserva la acción que le asiste para cobrar alguna de las letras al aval de ellas. En el cuarto otrosí, pide habilitación de feriado. En el quinto otrosí solicita se tenga presente que el apoderado y patrocinante de estas gestiones se encuentra designado a fs. 10 del cuaderno de medidas prejudiciales precautorias y que lo es don Santiago Godoy Guardia. El Juzgado proveyó lo siguiente: Santiago, 28 de enero de 1964. A lo principal, notifíquese; al primer otrosí como se pide y señalánse los diarios "El Mercurio" y "La Nación"; al segundo, estése a lo dispuesto en el Art. 53 del Código de Procedimiento Civil; al tercero, téngase presente; al cuarto, como se pide; al quinto; téngase presente.— Ramón Briones T., Elena Contreras A., secretaria. Lo que notifico por medio del presente aviso.— La secretaria. A. 31|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta Ahorro N.o 963335, Banco del Estado Santiago, queda nula por haberse dado el aviso correspondiente. A. 2|II|14.

15.—FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS COMPREN SUS ARGOllas en la fábrica más antigua de Chile Casa Sostin Nueva York 66.

35.—OPTICA, FOTOGRAFIA

PARA ANTEOJOS, OPTICA Tschumi, Huérfanos 796, esquina San Antonio. Atención esmerada, economía y precisión. Z-31|35

OPTICA PINCUS, MONEDA 1037 lado Teatro Windsor, ofrece atención especial a estudiantes y adultos. Optico diplomado en Europa y Chile.

18.—INSTRUCCION Y EDUCACION

ESCUELA POLITECNICA PROFEsional "Díaz-Gascogne". Matrícula abierta. Modas e infantil (corte-confección), peluquería completa señoras, caballeros, niños, pedicuro, cortador sastre, tejidos, enseñanza rápida, práctica individual. Diplomas profesionales. Establecimientos reconocidos Supremo Gobierno. Fundado 1914. Internado femenino, alumnas provincias. Unica dirección: Eulogia Sánchez 064 (por Vicuña Mackenna, frente Marcoleta). C. 6|18.

CORTE CONFECCION, METODO "Excelsior", camisería, sastrería. Estudio vacaciones. Catedral 1257. A. 9|18.

ESCUELA NACIONAL PELUQUEría. Catedral 1257.. Cursos vacaciones. A. 9|18.

ESTUDIE VACACIONES: DACTIlografía, taquigrafía. Instituto "Alonso Figueroa". Catedral 1257. A. 9|18.

27.—MEDICINA, FARMACIA Y LABORATORIOS

CONTRA LA FIEBRE AFTOSA, use la vacuna Waldman, polivalente. Una vacuna chilena para los ganados de Chile. Monjitas 667.

33.—NEGOCIOS VENDEN

VENDO NEGOCIO BAR RESTAUrant, con casa habitación, 12 metros frente, 45 de fondo. Por enfermedad no poder atenderlo. Independencia 5175. Z-31|33

36.—OCUPACIONES BUSCAN

EMPLEADO, VENDEDOR, CON experiencia y práctica en el ramo de ventas y atenciones tras el mostrador, se ofrece sin pretensiones, para ocupar cualquier puesto para las provincias, con óptimas referencias. Escribir a: San Antonio 553, Depto. 61, Santiago. Z. 2|II|36.

JOVEN DE 18 AÑOS, SE OFRECE como ayudante mecánica, recién llegado del sur. Mi dirección es Calle Nueva 1 N.o 6335, La Cisterna, Paradero 18, Gran Avenida. Z. 3|II|36.

POR E° 50 MESUALES, HAgo reemplazos o trabajos de bodega. Moneda 1681, fono 66228. Z. 2|II|36

SEÑORITA ESTUDIANTE, DESEA ocuparse de dama de compañía, para señora sola o matrimonio. Santa Rosa, Paradero 23, calle 16 poniente N.o 8472. Z. 31|36.

SE OFRECE SEÑORA RESPETABLE para quehaceres de casa, poca familia. Preguntar por la señora Sara, en Sazié 2513. C. 31|36.

NECESITO TRABAJO EN OFICIna, industria, negocio o ramo similar. Tengo 4.o año humanidades, poseo recomendaciones y antecedentes, sé escribir a máquina bien. Dejar encargo o tratar personalmente en Compañía 2095. Depto. B. Adolfo Julio González Marchant. Carnet 3518553. Santiago. Z. 31|36.

JOVEN 6.o AÑO HDES., TRABAjador, dinámico, se ofrece para trabajar en las tardes. Oficinista, dactilógrafo o cobranzas. Ofertas fono 53797, en las tardes. Z. 31|36.

JOVEN DE 25 AÑOS SE OFRECE para hacer aseo en casa particular, puertas adentro. Tratar Arauco 566. Z30|36

SE OFRECE LAVANDERA CON una niña para ir a la casa. Población Santa Adriana, manzana 128, casa 3303. 76|3

37.—OCUPACIONES OFRECEN

E° 40.— NECESITO NIÑA QUEhaceres casa. 483649.— A. 30|37.

NECESITO EMPLEADA PARA ayudar en quehaceres de casa. Tratar en Fernando Rioja 280, (Paradero 19 1|2, Gran Avenida). Z-30|31

40.—PROPIEDADES VENDEN

VENDO HIJUELITA 18 HECTAreas con montaña y lindes aguas. Cunco, de Temuco. Martín Henríquez 4943. Z. 2|40.

40.—PROPIEDADES VENDEN

MAITENCILLO PRECIOSO SITIO, frente al mar, barato vende Tapia. Teatinos 248, departamento N.o 50. Z. 29|40

42.—PRENDAS DE VESTIR NUEVAS Y USADAS

DEPOSITO REGULADOR DE PAños Nacionales, Santo Domingo 1066. Z-42|In.

Compañía de Refinería de Azúcar de Viña del Mar

Cierre del Registro

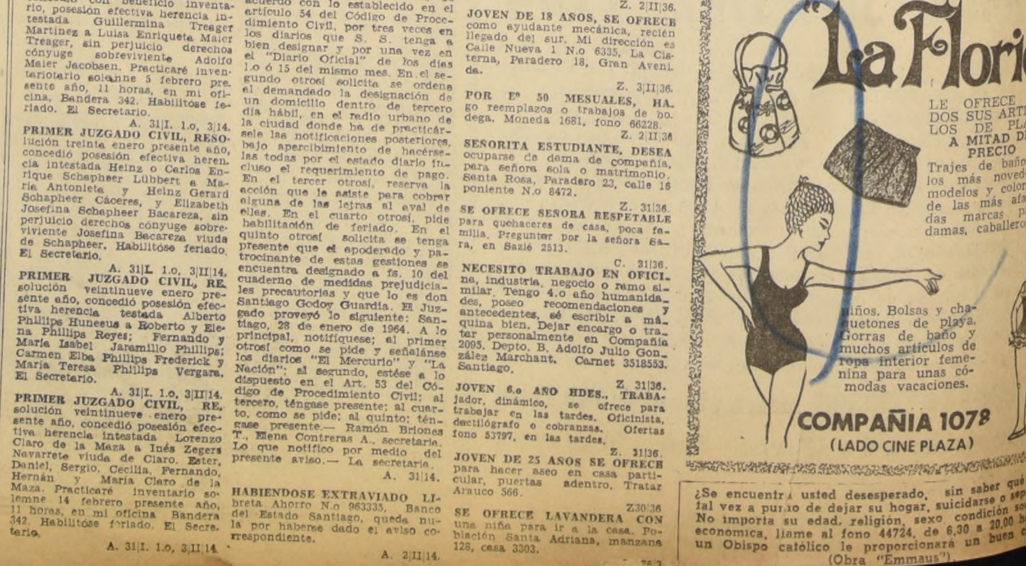
Para los efectos del Dividendo N.o 252 de E° 0,006 neto por acción y del Reparto N.o 8 de E° 0,008 por acción, libre de impuesto, el Registro de las Acciones permanecerá cerrado desde el 4 al 19 de febrero próximo, ambas fechas inclusive.

El Dividendo y el Reparto antes mencionado, se pagará a los señores accionistas, por intermedio del Banco de Chile, en Valparaíso, Santiago y provincias, a contar del 20 de febrero.

Valparaíso, enero 30 de 1964.—

El Director-Gerente General





¿Se encuentra usted desesperado, sin saber qué hacer, tal vez a punto de dejar su hogar, suicidarse o separarse? No importa su edad, religión, sexo, condición social o económica, llame al fono 44724, de 6,30 a 20,00 horas, y un Obispo católico le proporcionará un buen consejo. (Obra "Emmaus").

COCTEL EN LA EMBAJADA DE FRANCIA.—

El Embajador de Francia, señor Christian Auboyneau, y señora de Auboyneau, ofrecieron un coctel el miércoles pasado en honor de los marinos franceses que nos visitan, al que asistieron numerosos miembros de nuestra sociedad, del Cuerpo Diplomático y personeros de Gobierno, entre éstos alcanzamos a anotar a las siguientes personas:

Embajador de Gran Bretaña, señor David Scott Fox, y señora Brigitte Taton de Scott Fox; Embajador de Colombia, señor José Lemos Guzmán, e hija Maruja Lemos; Embajador de Estados Unidos, señor Charles Cole, y señora Katherine de Cole; Embajador de Costa Rica, señor Isaac Felipe Azofeifa; Embajador de Yugoslavia, señor Branco Karadzole, y señora Inés de Karadzole; Embajador de Italia, Marques Livio Theodoli, y señora Dueda Sambuci de Theodoli; Embajador de Austria, señor Harald Godel, y señora de Godel; Embajador de Jordania, señor Nicola Kattan, y señora Jeannette Kattan de Kattan; Embajador de Dinamarca, señor Christian Plaetner Moller, y señora Inés Baudrand de Plaetner Moller; Embajador de México, Gustavo Ortiz Hernán, y señora Paulina Bergman de Ortiz Hernán; Encargado de Negocios de Gran Bretaña, señora Kenneth Ritchie, y señora Esmé de Ritchie; Ministro Consejero de la Embajada de Alemania, señor Hans Herbert Wallish, y señora Margaret Hesse de Wallish; Encargado de Negocios de la República de Haití, señor André Fareau, y señora Suze Gelignier de Fareau; Secretario de la Orden de Malta, señor Timoleón de la Taille Tretinville, y señora Carmen Larraín de De la Taille; Adicto Naval de la Embajada del Brasil, señor Herbert Pinto Morado, y señora; Cónsul de Francia en San Antonio, señor Julio Blanc; Ministro de Relaciones Exteriores, señor Julio Philippi Yzquierdo, y señora Luz Yrarrázaval de Philippi; Presidente del Senado, señor Hugo Zepeda Barrios; Director del Protocolo, señor Domingo Amunátegui Lecaros; Subjefe del Ceremonial, señor Fernando Lorca Cortínez; Comandantes Alfred Postec y Jean Tanguy; señor Raymond de Mussy y señora [illegible] Cousiño de De Mussy; señor Luciano Cruz Coke y señora Marta Sussy de Cruz Coke; señor José Piñera Carvallo; señora Virginia Cox Balmaceda; señor Victor Braun Page y señora Olga Rivera de Braun; señor Luis de la Carrera; señor Luis Hervé y señora Maité Allamand de Hervé; señora Virginia Guilisasti de Errázuriz; señor Gastón Dussaillant y señora Vita Nielsen de Dussaillant; señora Luisa Schaeffer de Del Río; señor Bossoney y señora; señora Olga Pizarro de Astorquiza; señor Paul Massien y señora; señor Jorge Alberto Rojas Fergie; señor Alejandro Briones Gorostiaga; señor Francisco Duchesné y Sra. de Duchesné; señoritas Sara Fernández Philippi; María Mercedes Pozo Silva, y Ana María Mujica Lagos; miembros de la Embajada, y otros.

DESPEDIDA.—

Los funcionarios de la Escuela de Derecho de la Universidad de Chile, se reunieron ayer en el Casino de la Escuela para despedir de su vida de soltera a la señorita Marta Iglesias Valdés, y al señor Eduardo Bahamondez Gormaz, por haber sido trasladado a la Casa Central de la Universidad de Chile. Durante la manifestación hicieron uso de la palabra, los señores Arturo Gómez y Enrique Lafourcade. Se puso término a este ágape, con un animado baile.

Asistieron las siguientes personas:
Marta Iglesias Valdés, Eduardo Bahamondes Gormaz, Angélica Casanueva Marín, Gladys Jamett Maureira, Sara Jamett de Parra, Ernesto Jiménez Powel, Adriana Lazón de Jiménez, Marina Santelices Pacheco, Enrique Lafourcade Valdenegro, Eliana Zaharán Povell, Arturo Gómez Calderón, Dina Mosca Hurtado, José Pérez Villaseca, Enrique Orellana Pérez, Elba Alessandri Valenzuela, Héctor Boris Aguayo Vicencio y Eliana Valdebenito Cabezas.

CRONICAS SOCIALES

EN HONOR DE LOS MARINOS FRANCESES.—



Con motivo de la visita de los marinos franceses de los buques "Jeanne D'Arc" y "Victor Schoelcher", se han organizado numerosos festejos en su honor. El miércoles último, el Embajador de Francia, y señora, ofrecieron en la sede de su Misión Diplomática un coctel, al que asistieron numerosos miembros del Cuerpo Diplomático, autoridades y miembros de nuestra sociedad. EN EL GRABADO: De izquierda a derecha, la señora Virginia Guilisasti de Errázuriz, Comandante del buque "Victor Schoelcher", Luis Carsin; señora Virginia Cox Balmaceda y el Embajador de Francia, señor Christian Auboyneau.

PARTE DE MATRIMONIO.—

Circula el siguiente parte de matrimonio:
Roberto Silva Oyanedel y Angélica Saavedra Vilches participan a Ud. su matrimonio y le invitan a la ceremonia religiosa, que se efectuará en la Parorquia de Santa Rosa, en Los Andes, el sábado 1.o de febrero, a las 19.30 horas.

Patricia Palma de Inglés, participa a Ud. el matrimonio de su hija Elena con el doctor Roberto Donoso de la Nou, que se efectuará privadamente el próximo sábado 1.o de febrero. No se enviarán partes.

EN CASA DEL CONSUL DE ALEMANIA EN VALPARAISO Y SEÑORA.—

El martes último, el Cónsul de Alemania, y señora de Gottfried von Waldheim, ofreció un coctel, en su residencia de calle Los Acacios, Miraflores, con motivo de hacer entrega a nombre de su Gobierno, de la condecoración de la Gran Cruz al Mérito del Gobierno de la República Federal de Alemania Occidental, al Alcalde de Viña del Mar, señor Gustavo Lorca Rojas.

A esta ceremonia asistieron, entre otras, las siguientes personas:

Intendente de Valparaíso, señor Guillermo Guevara Ortúzar, y señora Eliana Gómez Lobo de Guevara; Vicealmirante señor Jacobo Neumann; Presidente de la Corte de Apelaciones de Valparaíso, señor Jorge Herrera Silva; Comandante en Jefe de la Primera Zona Naval, Contralmirante Jorge Balaresque; Comandante de la Guarnición Militar, teniente coronel Eugenio Parra Herrera; Cónsul de Venezuela, señor Roberto Briceño Picón, y señora de Briceño; Ministro de la Corte de Apelaciones, señor Guillermo Novoa; señor Francisco Le Dantec Brugger y señora Mignon de Le Dantec; señor Heriberto Goetz; General Humberto Gorigoytía Herrera; Coronel Manuel Peralta Vallejo; regidor de la Ilustre Municipalidad de Viña del Mar, señor Luis Sigall, y señora Oriana Ortúzar de Sigall; Cónsul de Guatemala, señor Werner Janssen y señora de Janssen; señor Manuel Barrientos Bahamondez, y otros.

EN HONOR DEL SEÑOR FRANCISCO LE DANTEC Y SEÑORA.—

Mañana, a las 13 horas, se efectuará en la Pérgola del Club de Viña del Mar el almuerzo que las relaciones del señor Francisco Le Dantec Brugger y señora, le ofrecerán con motivo de haber sido distinguido con el Premio Nacional de Periodismo. Han adherido, hasta este momento, numerosos miembros del Cuerpo Consular de Valparaíso, autoridades de Gobierno y destacadas figuras de Viña del Mar.

ENFERMOS.—

Se encuentra enferma, en La Serena, la señora Rebeca Amenábar de Portales.

—Delicada de salud, la señora Picha Binder de Kurt.

MATRIMONIO.—

Mañana sábado, a las 19.30 horas, se efectuará privadamente en la Parroquia de Nuestra Señora de los Angeles, el matrimonio de la señorita María de la Luz Pérez Navarro con el señor Julio Valencia Galleguillos. Bendecirá la ceremonia el Rvdo. Padre Floridor Vargas. Serán padrinos por parte de la novia, don Gustavo Pérez Besoaín y la señora Ana Navarro de Pérez Besoaín; por parte del novio, don Hugo Valencia Galleguillos y la señora Ida Galleguillos vda. de Valencia.

BAUTIZO.—

Ha sido bautizada Paz Angélica Domínguez Rivera, hija del señor Renato Domínguez Iglesias y de la señora Rosa Rivera de Domínguez.

Positiva labor cumple Dirección de Turismo

El Secretario de la Asociación Chilena de Hoteles, Restaurantes y Similares ha enviado al Director de Turismo, don Luis Valdés Pereira, la siguiente comunicación: "En la última reunión de Directorio de nuestra Asociación, se consideró la situación de la actual temporada de verano, que ha superado con mucho a las anteriores, por la gran afluencia de turistas a los sitios de veraneo, como a la capital.

"El análisis de esta situación nos lleva a la conclusión de que en gran parte el éxito de esta temporada se debe a la labor desarrollada por la Dirección de Turismo, especialmente por la intensa y bien dirigida propaganda en el exterior. Esta Asociación, que ha colaborado en forma permanente con los planes y trabajos de esa Dirección, vé con mucho agrado el resultado positivo de esta labor y me ha solicitado de que ponga en conocimiento de usted, tales apreciaciones."

"Nuestra Asociación espera que la labor iniciada en años anteriores sea proseguida con igual intensidad en el presente y ofrece como siempre su colaboración."



Enseñe a los niños a cruzar las calles, mirar a ambos lados, cruzar perpendicularmente en las esquinas, observar las luces a sólo atravesar con la luz verda al frente. Coopere con la Campaña de Seguridad del Consejo Nacional de Seguridad.

Conferencias, Exposiciones, Música

MUSEOS

BIBLIOTECA NACIONAL. — Avenida Bernardo O'Higgins, entre Miraflores y Mac Iver. De lunes a viernes, de 9 a 12.30 y 15 a 19 horas. Sábado, de 9 a 12.30 y 15 a 18 horas. Domingo, de 15 a 18 horas.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO: Quinta Normal. De martes a sábados de 16 a 21 horas. Domingos y festivos de 11 a 18 hrs.

MUSEO DE BELLAS ARTES. — Parque Forestal De martes a sábado, desde las 9.30 a 12.30 y de 15 a 16.20 horas. Domingo, de 15 a 18.30 horas.

MUSEO HISTORICO.— Miraflores 50. Martes a sábado, de 9 a 12 y de 15 a 18 horas. Domingo, de 15 a 18 horas.

MUSEO BENJAMIN VICUÑA MACKENNA.— Avenida Vicuña Mackenna 94-A. Martes a sábado, de 13 a 18 horas. Domingo, de 10 a 13 horas.

MUSEO DE ARTE POPULAR. — Cerro Santa Lucía. Martes a sábado, de 10 a 12.30 y de 15 a 18.30 horas.

MUSEO DE HISTORIA NATURAL.— Quinta Normal. Martes a sábado, de 9 a 12 y de 14.30 a 18 horas.

EXPOSICIONES

JORGE PAEZ VILARO: Pintor uruguayo, Premio "Fundación Caio de Alcántara Machado", de la VII Bienal de Sao Paulo. Avenida Bernardo O'Higgins 1650.

OSKI.— Exposición de collages y dibujos humorísticos, en Sala Decor. Moneda y Miraflores.

V SALON IKA DE PINTURA ARGENTINA: Museo de Arte Contemporáneo. De martes a sábado, de 15 a 20 horas. Domingos y festivos de 11 a 18 horas. Entrada libre.

ARAUCO DOMADO: Edición de lujo de la trágicomedia de Lope de Vega, con una ilustración y 3 litografías de Nemesio Antúnez. Galería Carmen Waugh. Bandera 121.

PREMIOS 1963: Todas las obras de pintura que obtuvieron Premios en Salones y Bienales en Chile y extranjero. Inaugura mañana a las 19 horas. Galería Marta Faz, Moneda 873.

EN VIÑA DEL MAR

DIEGO JOSE FONTECILLA: Oleos figurativos y paisajes de París y Madrid. Casino de Viña del Mar.

COMPAÑIA ARGENTINA: La Pareja de la Ciudad de Córdoba, que dirige Héctor Di Mauro con "Burlador Burlado", de Patalín y "La Calle del Caballo Volador", de Villaseña. Casa de la Cultura, Ñuñoa, Av. Irarrázaval 4055, a las 20.30 hrs. Entrada libre.

CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

SE COMUNICA A LOS INTERESADOS QUE, EL 9 DE FEBRERO PROXIMO, VENCE EL PLAZO DADO POR EL ARTICULO 45, DE LA LEY 15.386, A LOS EX REGIDORES QUE NO HUBIEREN EJERCIDO LOS DERECHOS DE LAS LEYES 11.745 Y [illegible].566, PARA ACOGERSE A SUS BENEFICIOS.

Para estos efectos, deberán hacer llegar a la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, antes de la fecha señalada, solicitud invocando su derecho, en la que deberán hacer detallada relación de los servicios prestados, cualquiera que fuere la naturaleza de ellos, indicando si por los mismos se hicieron o no cotizaciones a Cajas de Previsión. Además, deberá adjuntarse Certificado de Nacimiento, Certificado de la Municipalidad en la que se prestaron los servicios, Certificado de Rentas del señor Secretario Municipal de Sanciago durante el tiempo en que se desempeñaron como regidores y, según el caso, certificado de las Cajas de Previsión en las que se hubiere cotizado.

No obstante lo anterior, y en atención a la brevedad del plazo que concede la ley, la Caja estimará como acogidas válidamente dentro del término legal, las solicitudes en que se impetren los beneficios previsionales como ex regidor, presentadas antes del 9 de febrero, aun cuando la documentación antes indicada sea agregada con posterioridad a esa fecha.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

LA NACION

VIERNES 31 DE ENERO DE 1964
SANTIAGO DE CHILE

El próximo 28 de febrero, LAN recibirá su primer Caravelle

Declaró el Vicepresidente de LAN, Mauricio Yánquez. Será traído a Chile por el equipo que se instruye en Francia en vuelo de jets. Un viaje por LAN a la isla de Pascua, puede costar 400 escudos.

por CARMEN MERINO

"El primer avión jet "Caravelle" de los tres adquiridos por la Línea Aérea Nacional será entregado a Chile el 28 del próximo mes, en Toulouse, Francia. Lo recibirá la tripulación chilena que lo traerá a Los Cerrillos", anuncia a LA NACION el vicepresidente de LAN, Mauricio Yánquez.

"La tripulación que se encuentra en Francia se capacita a la vez como instructores. A su llegada a Chile podrán enseñar a nuestro personal de pilotos el manejo y operación de este tipo de avión", agrega el señor Yánquez. Luego explica algunas características del Caravelle.

Tiene capacidad para 72 pasajeros. Tendrá clase única en las rutas nacionales e internacionales, sistema que el vicepresidente califica de "más democrático y lógico". El equipaje libre de cargo será siempre de 20 kilos por pasajero. Su velocidad es superior a los 800 kilómetros por hora. De ala a ala, la envergadura, mide 34,30 metros; de largo, nariz a cola, 32 metros. Su alto es de 8,65 metros. Su capacidad de combustible es de 19 mil litros, y consume 1.700 litros por hora.

Recuerdo al vicepresidente de las conferencias de prensa dadas en Santiago en 1960 y 1961, por los presidentes de BOAC y Air France. Ambos manifestaron que el ideal de edad para el piloto de los jets comerciales era 60 años, aunque esto era difícil realizar. Estos aviones totalmente mecanizados —expresaron ellos—, requieren más de la experiencia del piloto, que se consigue con los años, que de los reflejos de su conductor.

—¿Qué edad tendrán los pilotos chilenos de los jets comerciales?", pregunto.

"Una ley nuestro permite que los pilotos comerciales chilenos jubilen a los 20 años de servicios. La mayoría de ellos ingresan aproximadamente a los veinte años de edad. Esto permite que se retiren del servicio activo a los 40. Es cierto que se prefiere una mayor edad para el piloto de jet. Pero nuestra legislación es antigua, de la época de la aviación heroica en que él tenía gran desgaste, y no contaba con el apoyo del instrumental, y la cooperación desde tierra", responde el entrevistado.

"Hemos tratado de buscar una solución razonable a este problema para evitar que nuestros pilotos se retiren cuando aún están en las mejores condiciones de rendimiento para los vuelos de jet, —agrega—. Les daremos una asignación de vuelo en esto aviones. Desde luego, la ley no los obliga a jubilar después de 20 años de servicios. Es sólo optativo..."

MAURICIO YANQUEZ, Vicepresidente de la Línea Aérea Nacional.

VENTAJAS DEL CARAVELLE A OTRO TIPO DE AVION

"El avión Caravelle se prefirió a los otros aviones de retroimpulsión, pues con la misma cantidad de dinero se podía comprar tres unidades contra dos de mayor capacidad", —explica el jefe de LAN, y enseguida amplía su exposición:

"Tres aviones nos permiten tener mayor elasticidad para operar técnicamente las rutas internacionales y nacionales. Desde que el país hace este esfuerzo para modernizar su flota comercial aérea, éste debe caer en beneficio del país entero. Además de la economía de la compra, el Caravelle birreactor es de menor costo operativo por avión-milla que cualquiera otra máquina cuadrirreactora".

El éxito del Caravelle ideado en Francia hace casi siete años, se mantiene en la actualidad. Todos los últimos diseños de aviones están inspirados en el genial concepto aerodinámico que tuvo el creador del Caravelle, al colocar las turbinas en el extremo de la cola del avión, en vez de debajo de las alas.

"LAN mantendrá su actual organización técnica a la llegada de los jets. La capacitación de este personal se hace por medio de contratos con Francia y Panair do Brasil que entrenan al personal de tierra", afirma el señor Yánquez.

DE ARICA A PUNTA ARENAS EN 5 HORAS 50

El pasajero que toma un avión desea llegar a su meta en forma cómoda, segura y sobre todo rápidamente.

"Uno de los principales motivos para adquirir los Caravelles ha sido conectar el norte y sur de Chile, y sus centros demográficos, disminuyendo entre ellos el tiempo de vuelo", menciona el Vicepresidente.

Actualmente ningún pasajero puede viajar de Arica a Punta Arenas, sin tener que pernoctar en Santiago. Las nuevas horas de vuelo de los Caravelle permitirán hacer este recorrido en el día. Las actuales 4 horas de los DC-6 entre Arica y Santiago se reducen a 2 horas 30 de vuelo. Hoy, demora 5 horas y media volar desde Santiago a Punta Arenas, en cambio el jet tardará sólo 3 horas 20 minutos.

Los Caravelle harán en el día el itinerario Arica — Antofagasta — Santiago — Puerto Montt y Punta Arenas en el día, e igual vuelo, en sentido contrario. Serán 5 horas 50 de vuelo de un extremo al otro del país, contra las 9 horas y media que se necesitan en la actualidad.

"Una de las ventajas de este avión Caravelle es que puede operar en cualquiera cancha de aterrizaje que usa nuestro actual DC-6", observa el señor Yánquez.

Las tarifas de los jets al extranjero serán las mismas de las otras líneas aéreas internacionales. LAN está afiliada a la Asociación Internacional de Transporte Aéreos (IATA) que fija las tarifas.

VUELO A ISLA DE PASCUA POR 400 ESCUDOS

Uno de los proyectos favoritos del Vicepresidente de LAN es unir por ruta aérea el continente con la isla de Pascua. Su deseo es realizarlo durante el actual Gobierno.

"Con un millón de escudos, la pista de Mataveri puede quedar lista para recibir los DC-6 de LAN. Se alargaría a unos 1.800 a 2.000 metros, colocándole una carpeta de asfalto. El viaje desde Cerrillos a Pascua puede ser de 8 y media a 9 horas", declara la voz autorizada de LAN.

Cree el señor Yánquez que se podría tener una conección quincenal con la isla. ¿Valor del pasaje?

"Tal vez unos 400 escudos. No se tratará sino de financiar la operación en su costo directo, sin obtener un beneficio comercial. A la larga la isla estará en condiciones de agua y comodidad para recibir turistas extranjeros, ya que tiene interés por ser una de las con mayor tradición e historia en los Mares del Sur", indica Mauricio Yánquez, quien no vaciló volar en el Manutara 20 horas para llegar a Mataveri para explorar una nueva ruta para LAN. Antes de finalizar la entrevista, el vicepresidente responde a mi última pregunta:

—"Todas las líneas aéreas comerciales reciben para financiarse, subvenciones de sus respectivos gobiernos. ¿LAN está en las mismas condiciones?".

—"Sólo recibe un 8 por ciento de sus entradas en forma de subvención. Esta cifra es pequeña, comparada con otros países. Muchos gobiernos ven la ventaja de abrir una ruta con fines de futuros contactos comerciales, o la ventaja de una presencia que pueda aportar vinculaciones comerciales próximas. En este aspecto LAN sólo pide la protección de las rutas, el que debe ser de primordial importancia del Gobierno de Chile, con lo que se evita una mayor subvención fiscal", responde el Jefe Ejecutivo de LAN.

PALABRAS CRUZADAS

HORIZONTALES:

1.—Riña, pelea.
7.—Célebre poeta griego, considerado autor de La Iliada y La Odisea.
13.—Hacerse rala o clara una cosa.
14.—(Montes), cadena de montañas entre Europa y Asia.
15.—Prefijo que denota separación.
16.—Sujetar, subyugar.
18.—Símbolo del calcio.
19.—Prep. insep. que significa de la parte de acá.
21.—Salón grande.
22.—Ansia de beber.
23.—Acción de ir (pl.)
25.—Ganado vacuno.
26.—Isla de la Sonda (Indonesia).
27.—Hermano mayor de Moisés (Biblia).
29.—Embarcación primitiva de los indios.
30.—Naves, barcos.
31.—Cilindro de cera que sirve para alumbrar.
32.—Persiga con empeño.
35.—Tener conocimiento de una cosa.
38.—Vasija de vidrio.
39.—Nosotros.
41.—Dícese del tabaco en polvo.
42.—Cólera, enojo.
43.—Censures, reprendas.
45.—Impar.
46.—Prep. que indica el lugar.
47.—Ladrones muy mañosos.
49.—Interj. fam.: Quiá.
50.—Acción de saludar.
52.—Ponen lisa alguna cosa.
54.—Membranas externas de los peces que les sirven para nadar.
55.—Hombre afeminado.

VERTICALES:

1.—Garbo, atractivo, esbeltez.
2.—(La), monasterio cerca de Moguer, prov. de Huelva, España.
3.—Artículo.
4.—Ansia, anhelo (Fig.).
5.—Confusión primitiva de los elementos del universo.
6.—Dar armas.
7.—Pueblo bárbaro que invadió a Europa a mediados del siglo V.
8.—Ciudad marítima de Argelia.
9.—Gran extensión de agua salada.
10.—Pronombre personal.
11.—Miedo o sospecha de alguna cosa.
12.—Audacia, atrevimiento.
17.—Oclusión intestinal.
20.—Que padece sarna (fem.)
22.—Curaban, devolvían la salud.
24.—Aso ligeramente una cosa.
26.—Dar balidos.
28.—Patriarca hebreo (Biblia).
29.—Consonante, pl.
32.—Torcida, fuera de regla.
33.—Perteneciente a la carne.
34.—Porción de una cosa que se ha de dividir.
36.—Espacio de tiempo (pl.).
37.—Del Rin (fem.)
39.—Puros, limpios, sin mezcla.
40.—Espuerta grande de pleita (pl.).
43.—Bahía natural o artificial.
44.—Sin compañía (fem.).
47.—Nuera de Noemí, esposa de Booz (Biblia).
48.—Señor, en inglés.
51.—Pronombre personal.
53.—Sociedad Anónima (siglas).

Propuesta Pública N.o 1/163

Llámase la atención al comercio a la presentación a Propuesta Pública por lo siguiente:

120 tarros de Brasso N.o 12x400 cc.; 1.660 kilos de cera para el piso; 280 kilos desecho de algodón; 470 Nos. desodorante para W. C.; 72 litros detergente "Axión" (vidrio); 210 litros detergente "Detersol"; 501 Nos. escobas de curaguilla; 1.181 Nos. esponjas de acero; 300 escobillones para lavar pintura; 180 escobillones para lavar baldosas; 158 escobillones de pelo para el piso; 122 escobillones repuesto para chancho; 764 kilos jabón amarillo en barra; 1.700 kilos jabón detergente "Ibafos"; 715 kilos jabón Zipolén en polvo; 312 jabón en pasta "Hobby"; 900 kilos jabón Baby Fos; 132 Nos. hisopos para W. C.; 699 litros insecticida; 3.890 rollos papel Confort; 1.663 Nos. virutilla para el piso.

La fecha de la Propuesta será el 27 de febrera de 1964, a las 10 horas.
Bases y condiciones: Deben solicitarse directamente al Departamento de Abastecimiento, Sección Adquisiciones, del Hospital Naval "ALMIRANTE NEF".

Cartas al Director

Las cartas que se publican en esta sección deben venir firmadas y con indicación del nombre completo, dirección y número de carnet del autor o autores. Sin embargo, omitiremos estos datos si él o los autores lo desean.

1563) Reclama por insolencia de chofer de micro

Señor Director:

El chofer que conducía el micro N.o 4430, de la Línea Bandera-San Diego-Victoria-San Ignacio, el viernes pasado, al llegar a la esquina de San Diego con Victoria, insultó cobardemente y en forma grosera a un respetable anciano, porque éste reclamó de hacerlo caminar una cuadra de más, cuando no le quiso detener el vehículo en Victoria, donde debía bajarse.

Este individuo actuaba en manifiesto estado de ebriedad, con el consiguiente peligro para los pasajeros, por lo que estimo debe ser sancionado por sus superiores.

Saluda atentamente a Ud.
B. Moscoso B.

1564) Deben ser mantenidos paraderos de locomoción

Señor Director:

Si usted lo tiene a bien, le agradecería publicara esta carta en su Sección "Cartas al Director", por si mi reflexión pudiera servir de algo, en beneficio de aquéllos que no tienen más medios de locomoción que sus pies y los vehículos colectivos.

Veo que en estos días se ha lanzado una campaña en alguna prensa, contra los terminales de microbuses, porque producen atochamientos en calles céntricas, etcétera. Se ve en ella la intención de alguien, lo que no me explico por qué, que está pensando lanzar estos terminales a las afueras de la ciudad, a dónde los que necesitamos de estos vehículos tengamos que llegar en taxi, traspirando, cargados de bultos, etcétera, por ayudar a trasladarse más rápido a los que menos lo necesitan, o sea, a los que tienen locomoción propia.

Además, debo hacer presente, señor Director, la monstruosidad que comete la Dirección del Tránsito, suprimiendo los paraderos de locomoción colectiva, desde la calle Arturo Prat hasta Lira. Seguramente, el señor Director del Tránsito nunca ha visto al "pueblo" sin medios propios de locomoción, que bajan en calle San Francisco con Alameda, cargados de bultos, paquetes, guaguas, herramientas, etcétera, que, sin la suerte de un semáforo favorable, deben caminar a todo sol en verano y bajo la lluvia en invierno, con su cargamento hasta Lira, para que los autos se puedan desplazar más rápido.

De la misma manera, quieren dificultar más los medios de locomoción de esta gente, alejando los terminales a la periferia. ¿No sería más lógico dejar sólo para los vehículos de locomoción colectiva ciertas calles y a determinadas horas para así evitar los atochamientos?

Saluda atentamente a usted.
C. W. C.

1565) Agradecen a profesoras de colonia escolar

Señor Director:

En el día de ayer, a las [illegible] horas, arribaron a la capital por vía férrea desde el balneario de "Reñaca", hasta la estación de Mapocho, las Colonias de Niñitas, que en número de doscientas cincuenta habían permanecido durante 25 días gozando de las brisas marinas, para reponerse de su desgaste físico, por los meses de estudio durante el año 1963, pudiendo observarse en cada una de estas niñitas el aprovechamiento de su descanso, ya que en cada una de ellas se podía apreciar su crecimiento y una mayor robustez.

La Organización de la Junta de Beneficencia Escolar ha sido la encargada de la dirección y cuidado de las niñitas escolares que tanto necesitaban de este descanso y que sus padres no habrían podido proporcionarles tal beneficio.

En la seguridad, de que usted, señor director, hará insertar en las páginas del importante diario que usted dirige los agradecimientos más sinceros para el cuerpo de señoras y señoritas profesoras que han tenido el cuidado y esmeradas preocupaciones para el buen aprovechamiento de las niñitas entregadas a su custodia.

Saluda muy atentamente a usted. **Guillermo Villota Tapia.**

Así Atendemos al Público

Residuo calcáreo de agua potable se debe a su contenido de cal y minerales

Un lector de Conchalí trajo a nuestra redacción una muestra de una materia calcárea que se acumula en las teteras, después de hervir el agua potable con que se abastece la población del sector de Recoleta, lo que a su juicio es nocivo para la salud.

Sobre el particular, podemos manifestar a nuestro lector que esta materia calcárea se presenta en el agua potable que se obtiene de las napas subterráneas, debido a la presencia de cal y materias minerales que contiene esta clase de agua y su presencia en el líquido no es nocivo para la salud. En caso contrario, la Dirección de Sanidad no habría dado su visto bueno para la utilización de esta clase de aguas para el consumo de la población y la Dirección de Obras Sanitarias no habría continuado los trabajos que se realiza en la mayoría de las nuevas poblaciones que se construyen en Santiago, donde las fuentes naturales de abastecimiento de superficie no son suficientes para atender a toda la población.

En cuanto al problema que crea la presencia de sarro que, ciertamente es difícil desprender de las teteras, una fórmula eficaz es hacer hervir en estos recipientes uno o dos litros de vinagre, según el tamaño de ellos, y dejarlo reposar hasta que se enfríe, para enseguida remover fácilmente ese sarro lavando éste con agua fría.

Ojalá que la receta que proporcionamos le dé resultado. Si nuestras lectoras conocen otra fórmula más eficaz para eliminar este sarro, pueden darla a conocer por medio de esta sección.

1562) Agua potable de Conchalí tiene elementos nocivos a la salud

Señor Director:

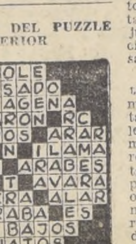
Los vecinos de la comuna de Conchalí, sector Avenida Recoleta, tenemos un servicio de agua potable de muy mala calidad. Este elemento, al ser hervido deja un sarro en los artefactos que se hace, que es una gruesa capa de materia calcárea que es casi imposible desprender.

Considero que éste es un elemento nocivo para la salud de quienes deben utilizar este servicio, por lo cual espero que las autoridades sanitarias hagan un estudio





RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR







JUAN MARINO — POR SAM LEFF











DICK TRACY — POR CHESTER GOULD

¡YA HIZO EFECTO!

¡CARAMBA! MI PADRASTRO ES UN HOMBRE MÁS FUERTE DE LO QUE SUPONÍA

¡RÁPIDO! TENEMOS COSAS QUE HACER

MIENTRAS...

EL OTRO EXTREMO SE FIJA EN ESTE HOYO

¿MONÓXIDO DE CARBONO?

¡EN CANTIDAD!

TARZAN — Por Edgard Rice Burroughs

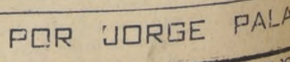












RAMONA — POR JORGE PALAC[...]



